

From : LORCA MASSINE via DEL CORSO 262 Roma FAX 6787018 Dec. 13. 1990 05:40 PM P02

* ACTIVITY REPORT *

13/12 '90 19:48

00 30 1 3825489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX 03 | | | 13/12 19:47 | 01' 30 | 02 (00) |

From: LORCA MESSAGE v/jr DEL CORPO SAC ROMA FRM STW019 Tue, 12, 1996 02:46 PM

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 5025480

13-12 00 18 48

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|-------|
| RX 03 | | | 13-12 18 41 | 01'30 | 03'00 |

FAX TRANSMISSION

FROM: Lorca Massine Date: 13 December 1990
Rome, Italy
Telephone/FAX: (39 6) 678-7018
TELEX: 623300 RMPP
Advise arrival of Telex by telephone to: (06) 678-7018

TO: Ms. Maria Karavoniou
REF: Zorba, ANKARA
FAX No. : 36.25.489

Number of Pages (including This Page) *** 2 ***

Dear Maria:

Regarding the dates in April and May. We are free from April 24 to 30 April. For the time being this is what is free. If necessary I can try to make available dates in the first two weeks in May.

The company is a total of 48 persons including Mr. Massine and his staff.

The lighting needs are as indicated below :

- Front lights = 60 x 1 kw
- American back lights = 20 x 3kw
- Side lights : Left side = 15 x 2kw
- : Right side = 15 x 2kw
- : Left floor = 8 x 2kw
- : Right floor = 8 x 2kw

Side curtains : 5 on each side

Follow spot lights : 3

Color Filters :

Numbers: 132,111,105,106,135,170,141,166, CATALOGUE LEE

Depth : Maximum

Backdrop curtains : black and white

Wings curtains : black

OTHER

White dance carpet.

4 taverna style chairs and taverna style table.

The room needs for the company are seven singles and 19 doubles in a three star hotel with continental breakfast and one full meal. For Mr. Massine and his staff a four star hotel, on single and one double room with continental breakfast and one full meal. Please let me know if these needs are acceptable so that we can work out any problems in advance.

Also necessary is ground transportation to the venue and return to the hotel for the company and ground transportation from the airport to the Hotel and from hotel to airport on departure for the company. We have an estimate from air travel to and from Lodz to Ankara should cost about 25,000 DM. Fuel surcharges could raise this price somewhat in the future.

MEMORANDUM

TO: Mr. Nathan Katsavounis

FROM: Mr. Nathan Katsavounis

SUBJECT: [Illegible]

DATE: 12 December 1955

Number of pages (including this page) ... 1 ...

Regarding the dates in April and May. We are free from April 14 to 10 April for the time being. It is not in fact. It is necessary to try to make available dates in the first two weeks in May.

The company is a total of 48 persons including Mr. Nassif and his staff.

The lighting needs are as indicated below:

- Front lights - 20 x 1 kw
- American back lights - 10 x 3kw
- Side lights : Left side - 10 x 2kw
- : Right side - 10 x 2kw
- Left floor - 8 x 2kw
- Right floor - 8 x 2kw
- Side curtains : 2 on each side
- Follow spot lights : 1
- Color filters :
- Microfilm 115, 111, 102, 100, 112, 110, 141, 100, CATALOGUE 100
- Diaper : Maximum
- Backstage curtains : black and white
- Wings curtains : black

OTHER

White dance carpet
4 favorite style chairs and favorite style table
The room needs for the company are seven singles and 12 doubles in a three day hotel with continental breakfast and one full meal. Please let me know if these needs are acceptable so that we can work out any problems in advance.

Also necessary is ground transportation to the venue and return to the hotel for the company and ground transportation from the airport to the hotel and from hotel to airport on departure for the company. We have an estimate for air travel to and from Tokyo to Ankara should cost about 25,000 DM. Total expenses could raise this price somewhat in the future.

PRICING

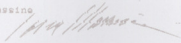
The minimum is two performances at Twenty Five Thousand deutchmarke (25.000 DM) each.

Or a weekly price of Eighty Thousand deutchmarks (80.000 DM) for four (4) performances.

I shall be back in Rome by Monday the 17th of December. I swait your response.

Cordially..

Lorca Massine
LM/ATR



PRICING

The minor is two packages of Twenty Five Thousand documents
12,500 DM each.

Or a weekly price of Eighty Thousand documents (80,000 DM) for
four (4) packages.

I shall be back in Rome by Monday the 17th of December. I await
your response.

Cordially,

Lucio Magalini
Marta

* ACTIVITY REPORT *

13/12 '90 20:25

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX C3 | | | 13/12 20:24 | 00' 57 | 01 (00) |

13-15 00 20 22

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 362548

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|------|----------------|---------------|-------------|---------|-------|
| RX | 03 | | 18-15 20:24 | 00 27 | 01:00 |

Αθήνα, 17 Δεκεμβρίου 1990

ΠΡΟΣ: Ελληνικό Προξενείο Κων/λεως
Γραφείο Προξένου
κ. Ελ. Δανέλλη.

Αξιότιμε κ. Πρόξενε,

Σχετικά με το ενδιαφέρον που έχει εκδηλώσει η Εταιρεία Λογοτεχνών, για την παρουσίαση έργου τού Μ. Θεοδωράκη, θα θέλαμε να σας ενημερώσουμε ότι το έργο που προτείνουμε να παρουσιασθεί είναι το "CANTO GENERAL".

Θα πρέπει να φροντίσετε για το πού μπορεί να παρουσιασθεί το έργο και τότε.

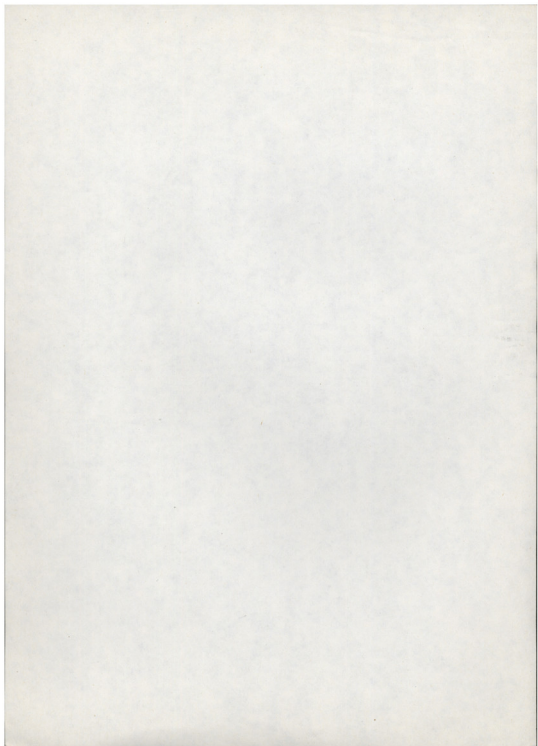
Να υπολογίζετε ότι χρειάζεται 65μελής χορωδία, 15 μουσικοί, 2 σολίστ και 2 μαέστροι. Σύνολο 85 ατόμων, οι αμοιβές των οποίων ανέρχονται στα 7.500.000 δραχ., περίπου. Εκτός των αμοιβών, θα πρέπει να υπολογισθούν, επίσης, τα έξοδα μετακίνησης και φιλοξενίας τού συγκροτήματος.

Περιμένοντας την απάντησή σας για τη δυνατότητα πραγματοποίησης τών συναυλιών, σας ευχαριστούμε εκ τών προτέρων για τη συνεργασία σας.

Από το Γραφείο
τού κ. Υπουργού

Καραβόλου

Μαρία Καραβόλου



ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ

Αθήνα, 18 Δεκεμβρίου 1990

ΠΡΟΣ: Ελληνική Πρεσβεία Αγκύρας
Γραφείο Πρέσβευς κ. Δημ. Μακρή.

Αξιότιμε κ. Πρόσβυ,

Θα ήθελα να σας παρακαλέσω να ενημερώσετε τον Δήμαρχο της Αγκύρας για τις απαιτήσεις του μπαλέτου που παρουσιάζει το έργο του κ. Μ. Θεοδωράκη, "ΖΟΡΜΠΑΣ". Έργο το οποίο έχει ζητηθεί να παρουσιασθεί στο "Φεστιβάλ της Αγκύρας". Για το λόγο αυτό, σας εσωκλείω το FAX που μας έστειλε ο κ. L. MASSINE, με όλες τις σχετικές πληροφορίες.

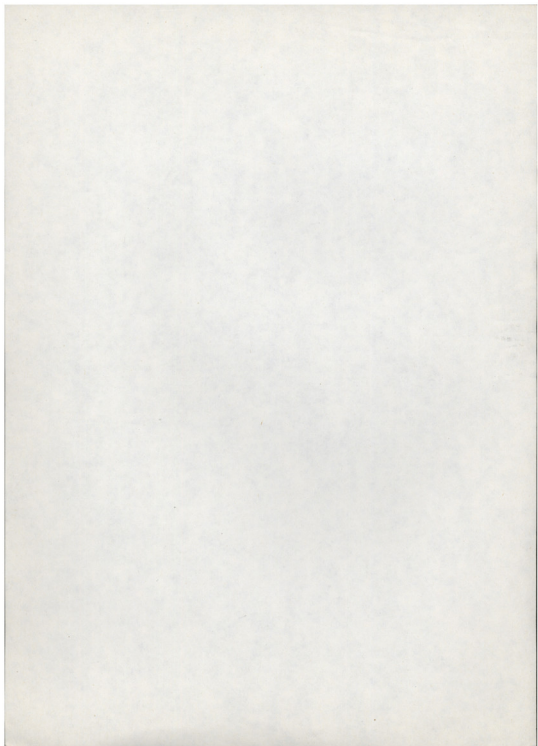
Θα πρέπει, επίσης, να υπολογισθούν τα έξοδα που θα βαρύνουν το Φεστιβάλ και αφορούν την μεταφορά και φιλοξενία των μουσικών, καθώς και την αμοιβή του κ. Μ. Θεοδωράκη.

Περιμένοντας την απάντησή σας, σας ευχαριστώ εκ των προτέρων για τη συνεργασία σας.

Από το Γραφείο
τού κ. Υπουργού

Μ.Καραβόλου

Μαρία Καραβόλου
§



* ACTIVITY REPORT *

08/01 '91 13:01

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX G3 | 90 4 1463191 | | 08/01 13:00 | 00' 36 | 01 (00) |

08/01 13:00

ACTIVITY REPORT

08/01 13:00

| MODE | CONNECT TO TEL | CONNECT ON ID | START TIME | USAGE-T | PAGES |
|------|----------------|---------------|-------------|---------|-------|
| RX | 80-N-1403181 | | 08/01 13:00 | 00:38 | 01:00 |

ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΑΙΓΥΠΤΑ

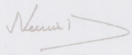
Αγκυρα, 8 Ιανουαρίου 1991
ΠΡΟΣ: Γραφείο Υπουργού
κ. Μίλη Θεοδορόκη
Υπόψη Κυρίας Γωάννας Κολοβού

Τ Η Δ Ε Α Ν Τ Ε Ρ Α Δ Ε Ξ Η Μ Α

δημαρχία Αγκύρας μες γνωστοποίητε ότι κείνουν
ως πλέον πρόσφορο χρόνο για παράσταση υπαλλέτου τέλος
Απολλίου και για πραγματοποίηση κωνοσέρτου, υπό διεύ-
θυνση κ. Θεοδορόκη, 1-2 Μαΐου.

Αιτημένη απάντησή σας στα ΕΛΛ ΙΝΙ 210 67 787

Με εκτίμηση
Ο Επιτετραμμένος



Νικόλαος Κουνινιώτης
Εύμβουλος Πρεσβείας Α'



ΓΕΝΙΚΟ ΠΡΟΣΕΛΙΟ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΗ

Κωνσταντινούπολη, 16 Ιανουαρίου 1991.

Βαθμός Ασφαλείας

Αριθ. Εγγρ. Φ. 1323.5/1/ΑΣ 96

Π Ρ Ο Σ : ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΤΕΡΙΚΩΝ

- Γραφείο Υπουργού
Κυρίου Μίση Θεοδωράκη
(Υπόψη κας Μ.Καραβόλου)

ΕΧΕΤ: Έγγραφο σας από 17.12.1990.

Εταιρεία λογοτεχνών Τουρκίας, με οποία ήλαμε σ'επαφή, σχετικά με δυνατότητα παρουσίασης του έργου "CANTO GENERAL" κυρίου Μ. Θεοδωράκη, μας παρέπεμψε σε Φιλαρμονική Ορχήστρα Κωνσταντινουπόλεως. Αρμόδιοι Φιλαρμονικής επεφύλακxησαν μας απαντήσουγ συντόμως.

Φιλαρμονική, με Πρόεδρο κ. Μ. BERK, στελεκώνεται από κ.κ. Παναγιώτη Αμπατζή και ΝΑΥΑΤΙ ΑΣΙΛΓΑΖΙΣΙ, αρμοδίους οργανωτινών θεμάτων.

Ο Γενικός Πρόξενος

Ελευθέριος Δανέλλης
Σύμβουλος Πρεσβείας Α'

Administrative Information 1951

Office Address
[Redacted]

File No. 100-111111-1

H. O. J. JOHNSON
- Special Agent
K. M. [Redacted]
[Redacted]



UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE
FEDERAL BUREAU OF INVESTIGATION

Date: [Redacted]

[Redacted]

[Redacted]

[Redacted]

[Redacted]

ΔΗΜΑΡΧΙΑ ΑΓΚΥΡΑΣ

0090-

FAX: -4-310-81-12

Mrs. SIRMA EVCAN

10

* ACTIVITY REPORT *

17/01 '91 14:01

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|-----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX G3 | 27 90 4 3108112 | | 17/01 14:00 | 01' 02 | 01 (00) |



17-01 14:01

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3825489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|-----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX 03 | 2T 80 4 3109112 | | 17-01 14:00 | 01-02 | 01 (00) |

MIKIS THEODORAKIS
MINISTER

11

To : Mrs. SIRMA EVCAN

Athens, 17.1.91

Dear Mrs. EVCAN,

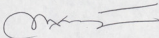
having received a FAX from our Embassy in Ancara concerning the performances of Mikis Theodorakis there, we would like to inform you, that Minister Theodorakis is very interested to conduct his works " ZORBA THE BALLETT " and " CANTO GENERAL " in the period between the end of April and the 5th of May.

For more details concerning dates, soloists, orchestra e.t.c. please contact us under the telephon numbers 36 30 924, 36 08 373 and 36 20 663 (Athens) . Our FAX number is 36 25 489 .

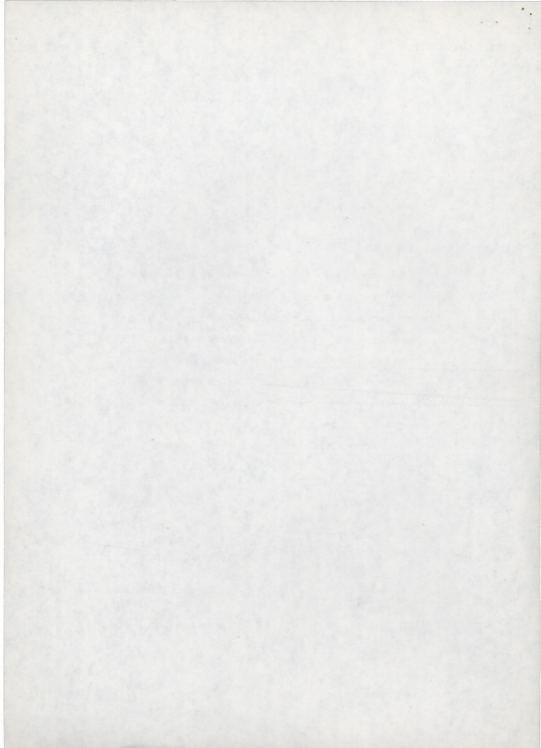
We wish you All the best and above all Peace .

Your's sincerely,

From M. Theodorakis' office



Marilena Karytinou





ISTITUZIONE UNIVERSITARIA DEI CONCERTI

Gent.le M^o
Mikis Theodorakis
Atene, Grecia

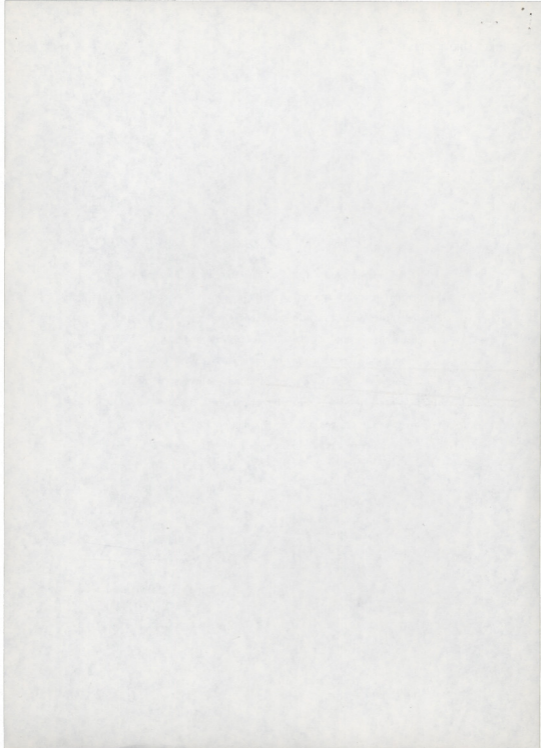
Roma, 31 gennaio 1991

Gentile Maestro,

con enorme amarezza, come da accordi telefonici presi con la Sig.ra Karitinou, rinunciamo per il momento al concerto che Lei avrebbe dovuto dirigere a Roma il 19 febbraio p.v. Abbiamo ipotizzato di rinviarlo in una data del prossimo giugno e vogliamo augurarci che i problemi che in questo periodo stanno travagliando il mondo siano finalmente risolti.

Esprimiamo a Lei e al Suo paese i sensi della nostra più viva riconoscenza per la preziosa e insostituibile collaborazione resaci nel lungo periodo di preparazione della manifestazione e Le inviamo i migliori saluti

Il Presidente
Arcangela Bucci Fortuna



| | |
|--|--|
| FROM : S.C. AND MUZIK VAKFI S.C. AND MUSIC FOUNDATION TUNALI HILMI CAD.114/45 KAVAKLIDERE / ANKARA / TR TURKEY / TURKIYE | FAX NO. : 00 90 4519 1440 : 00 90 4 168 26 14 TLX NO. : 46 253 KWA TR TEL NO. : 00 90 4519 1393 + : 00 90 4 127 0855 |
| TO : MINISTER THEODORAKIS OFFICE | FAX NO. : 00 30 1 36 25489 TEL NO. : 00 30 1 36 30924 : 00 30 1 36 08373 |
| REF : | ANKARA, JANUARY 30TH, 1991 |

DEAR MRS. M. KARYTINOU,

AS PER OUR PHONE CONVERSATION OF TODAY:

1. PLEASE, FIND ABOVE THE COORDINATES OF OUR FOUNDATION, (ADDRESS, PHONE, FAX AND TLX NUMBER).
2. PLEASE, LET US KNOW WHETHER THE ZORBA BALLET CAN BE PERFORMED AT A SPORT SALON. ANKARA OPERA HOUSE WILL ALLOW A VERY LIMITED AUDIANCE.
3. WE ASSUME THAT YOUR OFFER DATING DECEMBER 13RD ANTICIPATES A PLAY-BACK PERFORMANCE.

COULD BE THIS PERFORMANCE ANTICIPATED IN LIVE. IN THIS CASE, HOW COULD BE THIS BALLET ANTICIPATED WITH LOCAL ORCHESTRA AND CHORAL?

4. WE WOULD ALSO LIKE TO GET FROM YOU ON OFFER FOR TWO PERFORMANCES OF "CANTO GENERAL". WE WOULD TRY TO INCLUDE IT IN OUR FESTIVAL PROGRAMME. (AFTER THE ZORBA BALLET).
5. THE MOST SUITABLE DATES FOR THESE PERFORMANCES IN OUR FESTIVAL PROGRAMME ARE AS FOLLOWS :

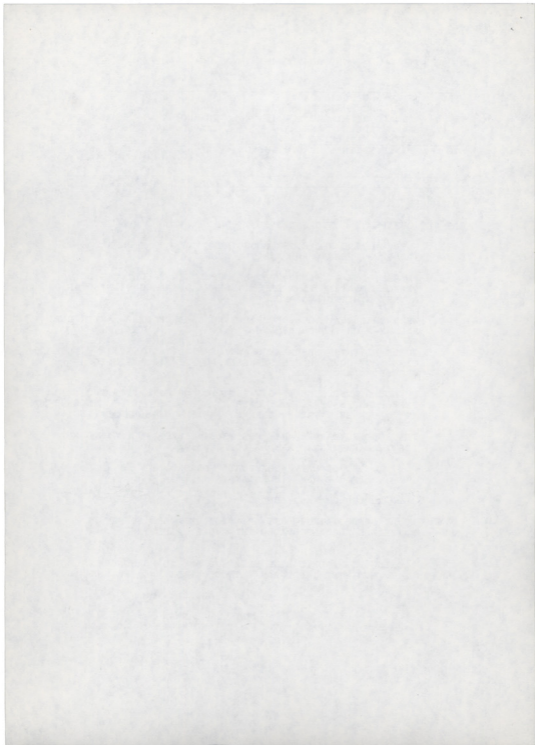
1ST OF MAY, WEDNESDAY FOR BALLET
 2ND OF MAY, THURSDAY " "
Non ~~4TH OF MAY, SATURDAY FOR CANTO GENERAL~~
valable ~~5TH OF MAY, SUNDAY " "~~

6. WOULD APPRECIATE TO GET FROM YOU DETAILED ADVERTISING MATERIALS AND ALSO VIDEO AND AUDIO CASSETTES

WHILE LOOKING FORWARD TO HEAR FROM YOU AND TO BE HONORED BY THE PRESENCE OF MINISTER THEODORAKIS IN OUR FESTIVAL, WE REMAIN,

YOURS SINCERELY,

MEHMET A. BASMAN
PRESIDENT OF S.C. AND MUSIC FOUNDATION



* ACTIVITY REPORT *

01/02 '91 15:45

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX G3 | 01 3237159 | | 01/02 15:43 | 02' 08 | 03 (00) |

01/02 15:45

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3825489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|------|----------------|---------------|-------------|---------|--------|
| TX | 01 3237159 | | 01/02 15:43 | 02.08 | 03/001 |

Υψ' όψιν υ. Δ. ΓΙΟΛΑΖΗ

Αθήνα 1-2-91

Κύριε Γιολλάκη,

Θας βγάλω FAX του Φεστιβάλ της Άμφισσας σχετικά με την παρουσία εκεί των Ζορμπά και των Cauto. Θα πρέπει να μιλήσουμε τηλεφωνικά γι' αυτό.

Επίσης FAX της Ρώμης για την αναβολή των Cauto. Προσβίνουμε τις ημερομηνίες 8-9 ή 15-16 Ιουνίου 1991. (Αυτόμυ δεν ξέρω αν ο υ. Βουτίνος είναι τότε ελεύθερος).

Σχετικά με το Cauto στην Αθήνα, μετά τη ματαίωση της Ρώμης, κάναμε διάφορες διεύσεις, τις οποίες θα ήθελα από δωτέρα να συζητήσουμε.

υ. Μαρία Πέτραλα από το ραδιοφωνικό σταθμό Καλαμάτας ενδιαφέρεται για να οργανώσει και άλλη συναυλία στην πόλη της. Τηλ. 0721 - 81811, 80790, 81679

FAX - 26373

Περικύω του προϋπολογισμού για τα Χανιά. Επίσης και του κατάλογο με τις αίθουσες στην Ελλάδα.

Ευχαριστώ

Μ. Καρυτινών

* ACTIVITY REPORT *

11/02 '91 15:13

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|---------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX 03 * | 003966787018 | LORCA | 11/02 15:12 | 01' 20 | 01 (00) |

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3825488

11-02 01 13:13

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX | * 00988787018 | 00988787018 | 11-02 15:12 | 01 29 | 01 (00) |

ANKARA

ANKARA

ANKARA BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ
GREATER ANKARA MUNICIPALITYTELEFAKS İLETİŞİM FORMU
TELEFAX COMMUNICATION FORM

telefax no:(90-4) 118 59 16

adres: Milli müdafı cad.no8 Kızılay/ANKARA

tel: 118 55 89 - 118 44 96 - 117 09 90

gönderen/send by: SÜRAYA EUCAN
PERSONAL REPRESENTATIVE CONSULTANT TO LOCAL AUTHORITIESalıcı/reciever: MS. MARIENA KARYTINOV
OFFICE OF THE MINISTER

telefax no: 1 36 25 4 89

Bu mesaj kapak dahil. ..sayfadır.

This message consists of..2 pages including
title page

ANKARA

ANKARA

ANKARA BUYUKSIRIR B. LEDİYESİ
GREATER ANKARA MUNICIPALITY

TELEFAX İLETİŞİM FORMU
TELEFAX COMMUNICATION FORM

teletax no: (90-4) 118 53 16
adres: Milli Mücadele cad no:8 Kızılay/ANKARA
tel: 118 55 89 - 118 44 96 - 117 09 90

gönderen/ send by: *ANKARA KAYMAKAMLIĞI*

alınan/ received by: *M. MİTLEMEN KARAYILMAZ*
BAŞKANLIK
teletax no: *118 55 16*

Bu mesaj kâğıt dahil... sayfadır.
This message consists of 2 pages including
the page

Ms. Marilena Karytinou

In continuation to our previous contacts, our Municipality Cultural Department have contacted Greek Ambassador Dimitris Macris in Ankara.

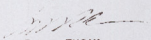
There seems to be no problem regarding the performance of "ZORBA THE BALLET" and agreement was reached on the dates. The Municipality of Ankara will be responsible for the travel charges and the accomodation of the Ballet group. The organization and sponsoring of the performances will be fulfilled by the Sevda Cenap Ant Music Foundation and the performances will be within the Ankara Music Festival framework.

However regarding the solo open air concert- similar to the one Mr. Theodorakis has given in istanbul three years ago - we have not been able to get a concrete response from your side so far.

During the visit of Mr. Theodorakis, Mayor Karayalcin and himself have agreed in principle to give a public concert in Ankara. We have suggested May 1 or 2 for this occasion. The municipality will undertake the organization of the solo concert.

Please inform us at your earliest about your views regarding the solo concert of Mr. Theodorakis.

With best wishes.



Sirma EVCAN
Foreign Relations Consultant
to the Mayor

Ms. Marianna Karvounou

In continuation to our previous contacts, our Municipality (Culture) Department have contacted Greek Ambassador Dimitris Makris in Ankara.

There seems to be no problem regarding the performance of "KORNA ENI HALLIT" and agreement was reached on the date. The Municipality of Ankara will be responsible for the travel charges and the accommodation of the Hallit group. The organization and sponsorship of the performances will be fulfilled by the Savda Cemaz Anit Music Foundation and the performances will be within the Ankara Music Festival framework.

However regarding the solo open air concert similar to the one Mr. Theodorakis has given in Istanbul three years ago we have not been able to get a concrete response from your side so far.

During the visit of Mr. Theodorakis, Mayor Karvounou and himself have agreed in principle to give a public concert in Ankara. We have suggested May 1 or 2 for this occasion. The Municipality will undertake the organization of the solo concert.

Please inform us at your earliest about your views regarding the solo concert of Mr. Theodorakis.

With best wishes,

Yilmaz EVCAN
Foreign Relations Consultant
to the Mayor

* ACTIVITY REPORT *

13/03 '91 16:20

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX G3 | 90 4 1185916 | | 13/03 16:18 | 01' 28 | 02 (00) |

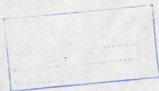
* ACTIVITY REPORT *

13-03 01:18:20

00 30 1 3825486

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|---------|----------------|---------------|-------------|---------|--------|
| RX . 03 | 90 4 1182816 | | 13-03 01:18 | 01.28 | 02(00) |

ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΑΓΚΥΡΑ



① κ. Θεωδώρα
14.7.91
ΓΑ

Τ Η Λ Ε Α Ν Τ Ι Γ Ρ Α Φ Η Μ Α

Αγκυρα, 14 Μαρτίου, 1991
Αριθμ. Εγγρ. Φ. 1323.5/17/ΑΣ 836

ΠΡΟΣ: Γραφείο Υπουργού κ. Μίκη Θεοδωράκη
Υπόψιν κας Μαρίας Καραβόλου

Αναφερόμενος στο τηλεαντιγράφημα που λάβατε 13.3.91 από την Δημαρχία της Αγκύρας, σχετικά με τις καλλιτεχνικές εκδηλώσεις που θα πραγματοποιηθούν υπο την διεύθυνση του κ. Υπουργού στην τουρκική πρωτεύουσα, παρακαλώ να μεταφέρετε στον κ. Υπουργό και τα ακόλουθα:

Ο Δήμαρχος της Αγκύρας μου εξέφρασε και πάλι την επιθυμία του για την πραγματοποίηση, πέρα από τις δύο παραστάσεις του μπαλέτου "ΣΟΡΜΠΛΕ", και ενός SOLO κονσέρτου, υπο την διεύθυνση του κ. Θεοδωράκη. Επίσης, παρακαλούν να έχουν την απάντησή σας στην απο μηνός Δεκεμβρίου σχετική πρότασή τους. Θα παρακαλούσα να μεταφέρετε στον κ. Υπουργό την άποψή μου ότι η πραγματοποίηση του κονσέρτου αυτού θα εκτιμάτο από Τουρκικής πλευράς ως πολιτική χειρονομία και, υπο το πρίσμα αυτό, νομίζω ότι θα ήταν σκόπιμη η θετική προσέγγιση της προτάσεως της Δημαρχίας Αγκύρας. Πάντως, στην περίπτωση που δέν καταστεί δυνατή η πραγματοποίηση του κονσέρτου, ο Δήμαρχος ζητά να εξετασθεί η δυνατότητα τρίτης παραστάσεως του μπαλέτου ΣΟΡΜΠΛΕ:

Θα παρακαλούσα η απάντησή σας στην Δημαρχία Αγκύρας να κοινοποιηθεί και στην Πρεσβεία, ώστε να είμαστε ενήμεροι των τελικών ρυθμίσεων για τις καλλιτεχνικές εκδηλώσεις υπο την διεύθυνση του κ. Υπουργού στην Αγκυρα.

Fax: 146 3191

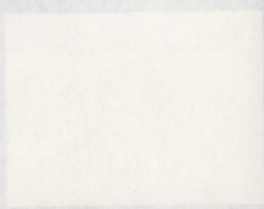
Πρόβλεψη με Αρκετά
μαρτίου

16 Μαρτίου
8 οργ. + 4ε γραφ. Θεοδ. κ. κ.

15 είνε.
2.000.000 - 300.000.
Μ472 δια' Σορμπλέ

Με εκτίμηση
Ο Πρόεδρος


Δημήτρης Μανώλης



~~Σύμφωνα~~

Προς τον Τρέβαν των
Ελληνικών Πελοποννήσιας Ομίλου
Άρτας και Μακεδονίας.

Αξιότιμε κ. Μακεδονία,

Οκένομα με των προτάσεων των
Φεσβιάτων της Άρτας για των παροχών
εναντί λαιμής θνητοσύνης των κ. κ. Θεοδωράκη,
θα ήθελα να σας πληροφορήσω με εξής:

Ο κ. Θεοδωράκης θα μπορούσε κερές
Μαΐου, πριν ή μετά τις παραβιάσεις των
Μπαλέων των "Λογιστών", να παραβιάσει ένα
πρόγραμμα με μικρές τραγουδιών των-Για
να πραγματοποιηθεί το πρόγραμμα αυτό
θα πρέπει το Φεσβιάτ να ~~επιφέρει~~ καθίσει
τα κατωτέρω έξοδα:

- α) Αεροπορική εισιτήρια 16 ατόμων.
- β) Ξενοδοχεία και διατροφή 16 ατόμων.
- γ) Αποδοχές ευχερωτήματος (8 μοναχικοί, 4 τραγουδι-
οί, μετέδρα, ευνοδοί ευχερωτήματος)
81800 4.000.000.- δρχ. (3.800.000.-)
- δ) Ηλεκτρική-φωτιστική καλωδίωση
- ε) Εσωτερικές μεταλλικές

Εφ' όσον το Φεσβιάτ μπορεί να
αναλάβει τα έξοδα αυτά, μπορούμε ~~να~~

Επικοινωνήστε για τις λειτουργίες
(π.χ. αριθμοί υπηρεσιών, προβλεψίες, κλπ).

Σας παρακαλώ πολύ να ανακοι-
νήσετε εσείς τους αριθμούς σας, την απέ-
νταξή μας και να μας ενημερώσετε
για τις αλλαγές σας.

Περίμενας νέα σας,

Σας ευχαριστώ,

Από το γραφείο του Υπουργού

* ACTIVITY REPORT *

18/03 '91 16:02

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX G3 | 90 4 1463191 | | 18/03 16:01 | 00' 48 | 01 (00) |

70

18-03 16:02

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3825489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|------|----------------|---------------|------------|---------|-------|
| TX | 18-03 16:02 | 00-48 | 01:00 | | |

ΓΡΑΦΕΙΟ ΥΠΟΥΡΓΟΥ
 ΑΝΕΥ ΧΑΡΤ/ΚΙΟΥ
 κ. ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ
 τηλ. 3630924, 3620663,
 3608373
 FAX: 3625489

Αθήνα, 18 Μαρτίου 1991

Προς
 τον Πρόεδρο της ελληνικής Πρεσβείας στην Άγκυρα,
 κ. Δημήτρη Μακρή.

Αξιότιμε κ. Μακρή,

Σχετικά με την πρόταση του Φεστιβάλ της Άγκυρας για την παρουσίαση εκεί λαϊκής συναυλίας του κ. Μ. Θεοδωράκη, θα ήθελα να σας πληροφορήσω τα εξής:

Ο κ. Θεοδωράκης θα μπορούσε αρχές Μαΐου, πριν ή μετά τις παραστάσεις του μπαλέτου "Ζορμπάς", να παρουσιάσει ένα πρόγραμμα με κύκλους τραγουδιών του. Γιά να πραγματοποιηθεί το πρόγραμμα αυτό θα πρέπει το Φεστιβάλ να καλύψει τα παρακάτω έξοδα:

- α) Αεροπορικά εισιτήρια 16 ατόμων.
- β) Ξενοδοχείο και διατροφή 16 ατόμων.
- γ) Αμοιβές συγκροτήματος (8 μουσικοί, 4 τραγουδιστές, μαέστρος, συνοδός συγκροτήματος) 4.000.000 δρχ.
- δ) Ηχητική και φωτιστική κάλυψη.
- ε) Εσωτερικές μετακινήσεις.

Εφόσον το Φεστιβάλ μπορεί να αναλάβει τα έξοδα αυτά, μπορούμε να επικοινωνήσουμε για τις λεπτομέρειες (π.χ. ακριβείς ημερομηνίες, πρόβες ήχου κ.λ.π.).

Σας παρακαλώ πολύ να ανακοινώσετε εσείς στους αρμόδιους εκεί την απάντησή μας και να μας ενημερώσετε γιά τις αποφάσεις τους.

Περιμένω νέα σας και σας ευχαριστώ.

Από το γραφείο του κ. Θεοδωράκη

Μ. Θεοδωράκης

0090-4-1463171

0090-4-1463171



ANKARA
GREATER CITY MUNICIPALITY

OFFICE OF THE MAYOR

Ms. Marilena Karytinou
Office of the
Minister Mikis Theodorakis

March 26, 1991

Dear Ms. Karytinou,

I have the pleasure to inform your office that Mr. Mikis Theodorakis and his chorus will be the guests of the Ankara Municipality for the anticipated public performance in Ankara on May 3, 1991.

The Municipality undertakes to meet the air fair of the group of 16 persons, their hotel and food expenses, transportation inside the city and naturally, the remuneration of the musical group.

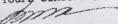
In this connection we would like to hear from you at your earliest, about the dates of arrival to Ankara and departure from Ankara of the group. We would also like to know whether two persons can share one room at the hotel, or the number of those who have no objection to this.

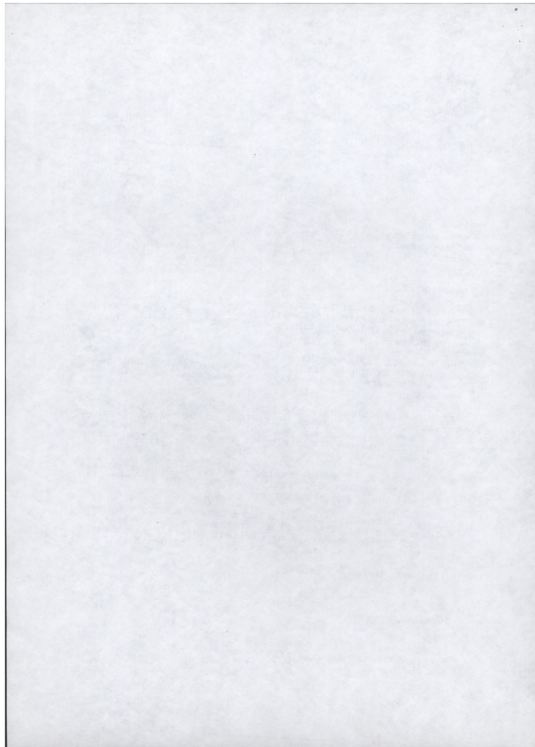
On the subject of sound and light effects, we need detailed information so that the result will be to the satisfaction of Mr. Theodorakis and his chorus.

Mr. Aydın Köymen, Cultural Affairs Consultant to the Mayor will be carrying out the final arrangements about the concert. Please forward your earliest possible response to Mr. Köymen at the same fax number (4- 118 59 18).

With best wishes, I remain

Yours Sincerely,


Sirma Evcan
Foreign Relations Consultant
to Lord Mayor



YPI' OYIN u. BODIATZAKH

ANKARA
ANKARA

ANKARA BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ
GREATER ANKARA MUNICIPALITY

TELEFAKS İLETİŞİM FORMU
TELEFAX COMMUNICATION FORM

telefax no:(90-4) 118 59 16

adres: Milli müdafı cad.no8 Kızılay/ANKARA
tel: 118 55 89 - 118 44 96 - 117 09 90

gönderen/ send by: SIRMEN EUCAN
IR-TURKIN RELATIONS CONSULTANT TO LORD MAYOR

alıcı/ reciever: MS. MARILENA KARYINOVA
OFFICE OF THE MINISTER

telefax no: 1- 36 25489

Bu mesaj kapak dahil. ..sayfadır.

This message consists of .2 pages including
title page

INSTITUTIONAL MINORITY

ΤΗΛΕΤΥΠΗΜΑ ΤΥΠΟΥ

ΑΓΚΥΡΑ, 27.3.1991

ΑΠΟ : Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΣ
 ΑΡ. ΠΡ. : 887/ φ.300
 ΠΡΟΣ : Γ.Τ.Τ.Π.
 - ΔΝΣΗ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ
 - ΔΝΣΗ ΕΝΗΜΕΡΩΣΗΣ
 ΜΕΤΑΦΡΑΣΤΗΣ : Ε. ΜΑΚΟΥ

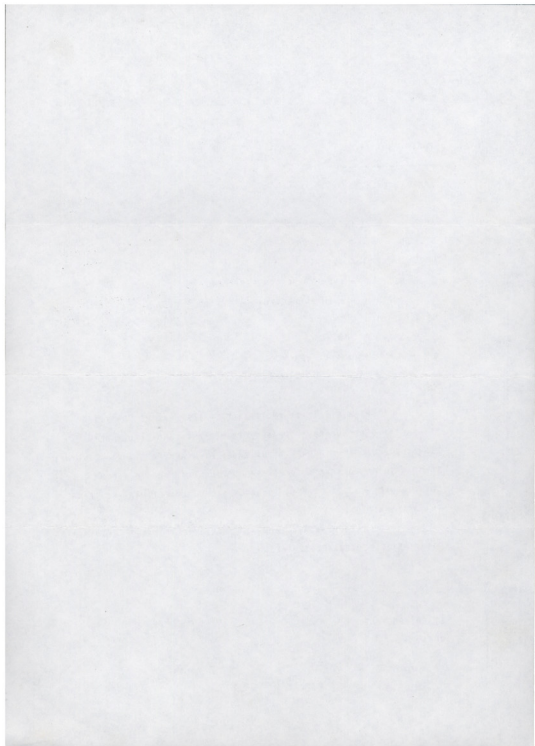
Θ Ε Μ Α : ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΑ

'' ΜΙΛΛΙΕΤ'' ΣΤΙΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΕΣ ΣΕΛΙΔΕΣ ΚΑΙ ΜΕ ΤΟΝ ΤΙΤΛΟ
 '' ΕΡΧΕΤΑΙ Ο ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ'' ΓΡΑΦΕΙ ΟΤΙ Ο ΕΛΛΗΝΑΣ ΜΟΥΣΙΚΟΣΥΝΘΕΤΗΣ
 Κ. ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΠΡΟΚΕΙΤΑΙ ΝΑ ΕΛΘΕΙ ΣΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ ΓΙΑ ΝΑ ΔΙΕΥΘΥΝΕΙ
 ΤΟ ΜΠΑΛΕΤΟ '' ΖΟΡΜΠΑ''. ΤΟ ΜΠΑΛΕΤΟ ΟΡΓΑΝΩΝΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟ ΙΔΡΥΜΑ
 SENDA SENAP AND İTİT PALLISIJA TAY B=ΟΥ ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΦΕΣΤΙΒΑΛ ΚΑΙ ΤΕΧΝΗΣ
 ΤΗΝ ΔΗΛΩΣΗ ΜΑ'Ι'ΟΥ.

ΙΤΟ ΙΔΙΟ ΘΕΜΑ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ '' ΓΚΙΟΥΝΕΣ'' ΚΑΙ '' ΓΚΙΟΥΝΑ'Ι'-
 ΝΤΙΝ'' ΣΤΙΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΕΣ ΣΕΛΙΔΕΣ.-

ΣΤΑΘΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ

ΟΡΑ:



ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΑΓΚΥΡΑ

- ΚΑΤΕΠΕΙΓΟΝ -

Αγκυρα, 27 Μαρτίου 1991

ΠΡΟΣ: Γραφείο Υπουργού Άνευ Χαρτοφυλακείου
κ. Μίκη Θεοδωράκη
FAX: 3625489
(Υπ' όψιν κας Καραβόλου γκα κ.Υπουργό)

ΤΗΛΕΝΑΤΙΓΡΑΦΗΜΑ

Σχετική επιστολή σας από 18.3.1991

Αριόβια Σύμβουλος Δημ. Σχέσεων Δημάρχου Αγκύρας
κα Sitma Evcan με telefax από 26.3.1991 απευθυνόμενο κα Μαρι-
λένα Καρυτινού στο Γραφείο κ. Υπουργού εγνώρισε ότι ο Δήμος
Αγκύρας αποδέχεται και καλύπτει και τις πέντε προϋποθέσεις
που αναφέρατε στην επιστολή σας για την πραγματοποίηση πέραν
του μπαλέτου "Σορμπάς" της παρουσίασης ενός προγράμματος
με κύκλους τραγουδιών του κ. Υπουργού.

Η ημερομηνία που καθορίζεται είναι η 3η Μαΐου ενώ
η 1η και η 2α Μαΐου έχουν κρατηθή για το πρόγραμμα του μπαλ-
λέτου "Σορμπάς" που θα δοθή στα πλαίσια του μουσικού φεστιβάλ
της Αγκύρας.

Θα παρακαλούσα να γνωρίσετε στον κ. Υπουργό ότι ο
δήμαρχος κ. Murat Karayalçin μου εξέφρασε την ιδιαίτερα ικα-
νοποίησή του για την αποδοχή εκ μέρους του κ. Υπουργού της
πρότασής του να παρουσιάση για τον Δήμο τραγούδια υπό την
διεύθυνσή του. Από της πλευράς του ο κ.Κarayalçin θα πρέξη
ό,τι είναι δυνατόν για την αξιοποίηση και προβολή του γεγονό-
τος αυτού που εδώ το αναμένουν με ιδιαίτερο ενθουσιασμό.

Για την καλύτερη οργάνωση και συντονισμό μας καθ' όσον
αφορά την Πρεσβεία Αγκύρας θα παρακαλούσα:

α) όλες τις απαντήσεις που θα δώσετε απ' ευθείας στον
Δήμο Αγκύρας καθ' όσον αφορά τα τεχνικά θέματα για τα οποία
σας ζητούν διευκρινήσεις να μας τα κοινοποιείτε στο FAX της
Πρεσβείας 00904/ 146 31 91, ώστε να είμεθα και εμείς ενήμεροι.

PROF: Γραφείο Γραφείο Άνευ Καταγραφών
K. Μίντ Γραφείο
FAX: 3232489
(Υπ' όνομα και Κατάλογον για K. Υπ' όνομα)

ΥΠΟΜΝΗΤΕΡΙΑ

Γραφείο Αιτών και 18.3.1991

Κατά την διάρκεια των ετών 1989-1990 και 1990-1991 ο αιτών κ. Μίντ Γραφείο και 18.3.1991 απευθύνθηκε με αίτηση προς το Γραφείο Άνευ Καταγραφών για την απόκτηση άδειας άσκησης επαγγέλματος. Η αίτηση αυτή συνοδεύεται με τα απαραίτητα έγγραφα και τα δικαιολογητικά που απαιτούνται σύμφωνα με την προϋπόθεση της απόφασης του Υπουργείου Άνευ Καταγραφών της 18.3.1991.

Η προϋπόθεση που καθορίζεται είναι η 2η Μαΐου 1991. Η 2η Μαΐου 1991 είναι ημερομηνία για το παρόντα του Υπουργείου Άνευ Καταγραφών και θα δοθεί στα έγγραφα του Υπουργείου Άνευ Καταγραφών.

Ο αιτών κ. Μίντ Γραφείο και 18.3.1991 απευθύνθηκε με αίτηση προς το Γραφείο Άνευ Καταγραφών για την απόκτηση άδειας άσκησης επαγγέλματος. Η αίτηση αυτή συνοδεύεται με τα απαραίτητα έγγραφα και τα δικαιολογητικά που απαιτούνται σύμφωνα με την προϋπόθεση της απόφασης του Υπουργείου Άνευ Καταγραφών της 18.3.1991. Η 2η Μαΐου 1991 είναι ημερομηνία για το παρόντα του Υπουργείου Άνευ Καταγραφών και θα δοθεί στα έγγραφα του Υπουργείου Άνευ Καταγραφών.

Για την κατάθεση των δικαιολογητικών και των εγγράφων που απαιτούνται σύμφωνα με την προϋπόθεση της απόφασης του Υπουργείου Άνευ Καταγραφών της 18.3.1991, ο αιτών κ. Μίντ Γραφείο και 18.3.1991 απευθύνθηκε με αίτηση προς το Γραφείο Άνευ Καταγραφών για την απόκτηση άδειας άσκησης επαγγέλματος. Η αίτηση αυτή συνοδεύεται με τα απαραίτητα έγγραφα και τα δικαιολογητικά που απαιτούνται σύμφωνα με την προϋπόθεση της απόφασης του Υπουργείου Άνευ Καταγραφών της 18.3.1991. Η 2η Μαΐου 1991 είναι ημερομηνία για το παρόντα του Υπουργείου Άνευ Καταγραφών και θα δοθεί στα έγγραφα του Υπουργείου Άνευ Καταγραφών.

- 2 -

β) κατά πόσον ο κ. Υπουργός θα εδέχετο διοργάνωση προς τιμήν του μία θεεξίωση στην οποία βεβαίως θα λάβουν μέρος όλα τα μέλη του υπαλλέτου και του συγκροτήματος του κύκλου τραγουδιών και στην οποία από τουρκικής πλευράς θα φροντίσουμε να παρίστανται εκπροσωπευτικά μέλη των τουρκικών καλλιτεχνικών και μουσικών κύκλων της Αγκύρας, πέραν του Δημάρχου, του Τουρκικού Υπουργείου Εξωτερικών και άλλων εδώ προσωπικοτήτων.

γ) ο εδώ Πρόσβυς της Γαλλίας κ. Eric Rouleau, παλιός φίλος του κ. Υπουργού, με παρεκάλεσε προσωπικά να έχω μία συνάντηση μαζί του. Προτίθεμαι να διοργανώσω για τον λόγο αυτό ένα μεσημεριανό γεύμα σε περιορισμένο αριθμό προσώπων εφόσον έχω βεβαίως την συγκατάθεση του κ. Θεοδωράκη.

Με εκτίμηση



Δημήτριος Μακρής
Πρόσβυς της Ελλάδος

8) κατά πόσον ο κ. Υπουργός θα εδείχεται διατεθειμένος προς
λήψη των μέτρων στην οποία βεβαίως θα λάβουν μέρος
όλα τα μέλη του πρυτανείου και του συλλογικού του κώδικα
των σπουδών και στην οποία από τουρκική πλευρά θα φροντί-
σουμε να παρευθύνεται εκπαιδευτική μέλη των τουρκικών και
αμερικανικών και σουακίλ κώδικων της Αγκυρας, κέρων του κώδικα
του τουρκικού Υπουργείου Παιδείας και άλλων εθνικών
οργανισμών.

γ) ο εθνικός Πρύτανης της Παιδείας κ. Ερίκ Ροζιέρ, κολαίως
έλασε τον κ. Υπουργό, με παρακλήσεις προσωπικά να έρθει για
συνάντηση μαζί του. Προτίθεται να διακομίσουν για τον λόγο
αυτό ένα εκπαιδευτικό κέντρο σε παρακλήσεις από τους προϋπολογισμούς
εθνικών ή βεβαίως την ανακατασκευή του κ. βεβαίως.

Με εκτίμησιν

Αντιπρόεδρος
Πρύτανης της Παιδείας

* ACTIVITY REPORT *

27/03 '91 12:49

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX G3 | 90 4 1463191 | | 27/03 12:48 | 01' 10 | 02 (00) |

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3825489

27\08 13:48

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|--------|
| RX G3 | 90 4 1463181 | | 27\08 13:48 | 01.16 | 02(00) |

ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΑΓΚΥΡΑ

- ΚΑΤΕΠΕΙΓΟΝ -

Άγκυρα, 27 Μαρτίου 1991

ΠΡΟΣ: Γραφείο Υπουργού Άνευ Χαρτοφυλακίου
κ. Μίκη Θεοδωράκη
FAX: 3625489
(Υπ' όψιν και Καραβόλου για κ. Υπουργό)

ΤΗΛΕΝΑΤΙΓΡΑΦΗΜΑ

Σχετική επιστολή σας από 18.3.1991

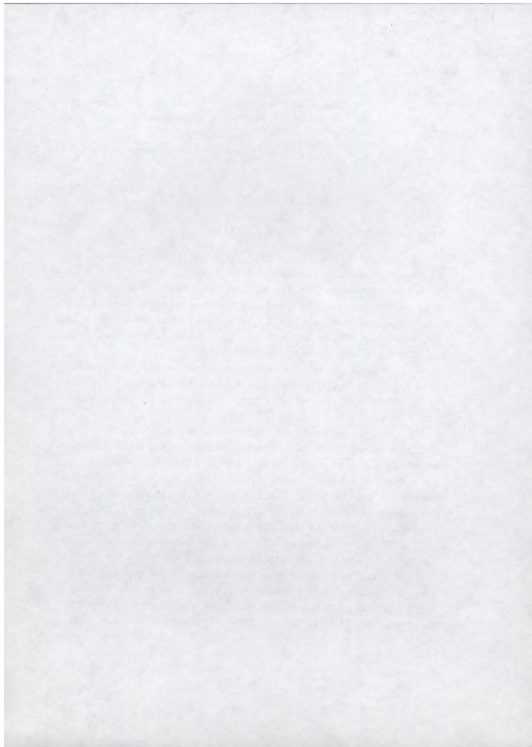
Αιμόδια Σύμβουλος Δημ. Σχέσεων Δημάρχου Άγκυρας και Sirta Evcan με telefax από 26.3.1991 απευθυνόμενο και Μαρί-λένα Καρυτινού στο Γραφείο κ. Υπουργού εγνώρισε ότι ο Δήμος Άγκυρας αποδέχεται και καλύπτει και τις πέντε προϋποθέσεις που αναφέρατε στην επιστολή σας για την πραγματοποίηση πέραν του μπאלέτου "Ζοριμπάς" της παρουσίασης ενός προγράμματος με κύκλους τραγουδιών του κ. Υπουργού.

Η ημερομηνία που καθορίζεται είναι η 3η Μαΐου ενώ η 1η και η 2α Μαΐου έχουν κρατηθεί για το πρόγραμμα του μπάλ-λέτου "Ζοριμπάς" που θα δοθεί στα πλαίσια του μουσικού φεστιβάλ της Άγκυρας.

Θα παρακαλούσα να γνωρίσετε στον κ. Υπουργό ότι ο Δήμαρχος κ. Murat Karayalçin μου εξέφρασε την ιδιαίτερα ικανοποίησή του για την αποδοχή εκ μέρους του κ. Υπουργού της πρότασής του να παρουσιάσει για τον Δήμο τραγούδια υπό την διεύθυνσή του. Από της πλευράς του ο κ. Karayalçin θα πράξει ό,τι είναι δυνατόν για την αξιοποίηση και προβολή του γεγονό-τος αυτού που εδώ το αναμένουν με ιδιαίτερο ενθουσιασμό.

Για την καλύτερη οργάνωση και συντονισμό μας καθ' όσον αφορά την Πρεσβεία Άγκυρας θα παρακαλούσα:

α) όλες τις απαντήσεις που θα δώσετε απ' ευθείας στον Δήμο Άγκυρας καθ' όσον αφορά τα τεχνικά θέματα για τα οποία σας ζητούν διευκρινήσεις να μας τα κοινοποιείτε στο FAX της Πρεσβείας 00904/ 146 31 91, ώστε να είμεθα και εμείς ενήμεροι.



- 2 -

β) κατά πόσον ο κ. Υπουργός θα εδέχετο διοργάνωση προς τιμήν του μία δεξίωση στην οποία βεβαίως θα λάβουν μέρος όλα τα μέλη του υπαλλέτου και του συγκροτήματος του κύκλου τραγουδιών και στην οποία από τουρκικής πλευράς θα φροντίσουμε να παρίστανται εκπροσωπευτικά μέλη των τουρκικών καλλιτεχνικών και μουσικών κύκλων της Αγκύρας, πέραν του Δημάρχου, του Τουρκικού Υπουργείου Εξωτερικών και άλλων εδώ προσωπικοτήτων.

γ) ο εδών Πρόεδρος της Γαλλίας κ. Eric Rouleau, παλαιός φίλος του κ. Υπουργού, με παρεκάλεσε προσωπικά να έχω μία συνάντηση μαζί του. Προτίθεμαι να διοργανώσω για τον λόγο αυτό ένα μεσημεριανό γεύμα σε περιορισμένο αριθμό προσώπων εφόσον έχω βεβαίως την συγκατάθεση του κ. Θεοδωράκη.

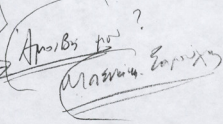
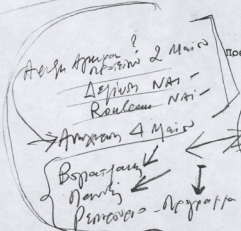
3247487

Φωτίζης / Κορσίλια / Μοντβαίλοι

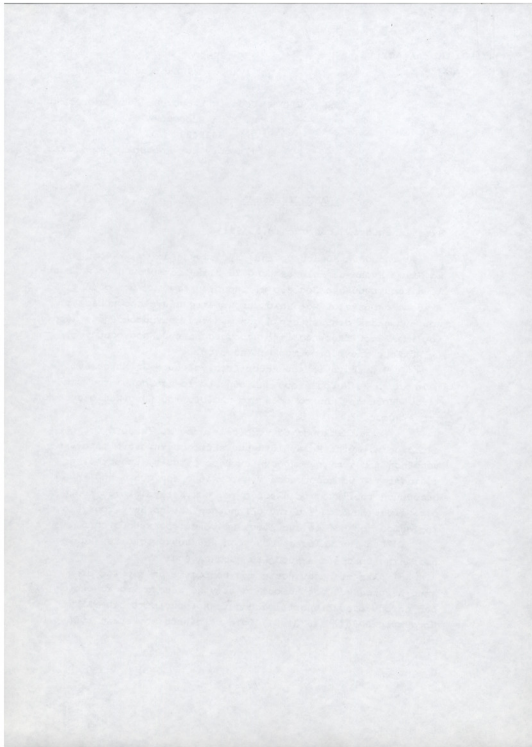
Με εκτίμηση

Μακρής

Δημήτρης Μακρής
Πρόεδρος της Ελλάδος



Μοντεβαντα Οικονομικά?
Γλαυκ. Νταβανις!



Αγκυρα, 27 Μαρτίου 1991

ΠΡΟΣ: Γραφείο Υπουργού Άνευ Χαρτοφυλακίου
κ. Μίκη Θεοδωράκη
FAX: 3625489
(Υπ'όψιν και Καραβόλου γκα κ.Υπουργό)

ΤΗΛΕΝΑΤΙΓΡΑΦΗΜΑ

Εχτική επιστολή σας από 18.3.1991

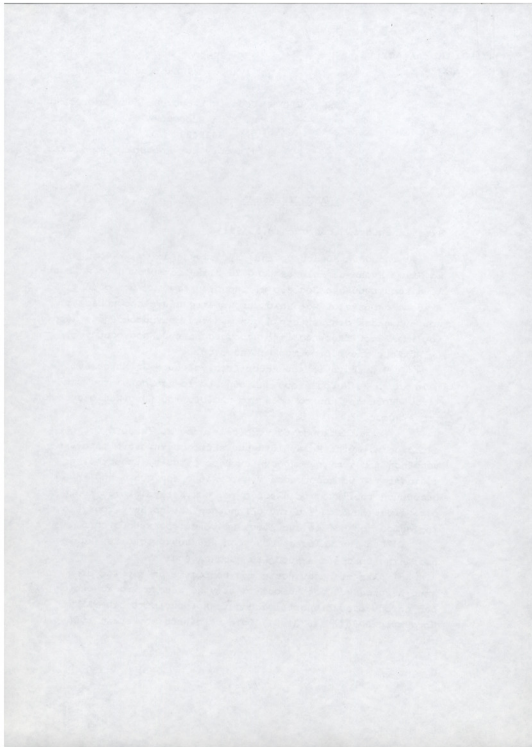
Αριόβια Σύμβουλος Δημ. Σχέσεων Δημάρχου Αγκύρας
και Sixma Ensan με telefax από 26.3.1991 απευθυνόμενο κα Μαρι-
λένα Καρυτινού στο Γραφείο κ. Υπουργού ενημέρωσε ότι ο Δήμος
Αγκύρας αποδέχεται και καλύπτει και τις πέντε προϋποθέσεις
που αναφέρατε στην επιστολή σας για την πραγματοποίηση πέραν
του μπαλέτου "Σοριμπάς" της παρουσίασης ενός προγράμματος
με κύκλους τραγουδιών του κ. Υπουργού.

Η ημερομηνία που καθορίζεται είναι η 3η Μαΐου ενώ
η 1η και η 2α Μαΐου έχουν κρατηθεί για το πρόγραμμα του μπα-
λέτου "Σοριμπάς" που θα δοθεί στα πλαίσια του μουσικού φεστιβάλ
της Αγκύρας.

Θα παρακαλούσα να γνωρίζετε στον κ. Υπουργό ότι ο
Δήμαρχος κ. Murat Karayalçin μου εξέφρασε την ιδιαίτερα ικα-
νοποίησή του για την αποδοχή εκ μέρους του κ. Υπουργού της
πρότασής του να παρουσιάσει για τον Δήμο τραγούδια υπό την
διεύθυνσή του. Από της πλευράς του ο κ.Καταγιαλçin θα πράξει
ό,τι είναι δυνατόν για την αξιοποίηση και προβολή του γεγονό-
τος αυτού που εδώ το αναμένουν με ιδιαίτερο ενθουσιασμό.

Για την καλύτερη οργάνωση και συντονισμό μας καθ'όσον
αφορά την Πρεσβεία Αγκύρας θα παρακαλούσα:

α) όλες τις απαντήσεις που θα δώσετε απ'ευθείας στον
Δήμο Αγκύρας καθ'όσον αφορά τα τεχνικά θέματα για τα οποία
σας ζητούν διευκρινήσεις να μας τα κοινοποιείτε στο FAX της
Πρεσβείας 00904/ 146 31 91, ώστε να είμεθα και εμείς ενήμεροι.



- 2 -

β) κατά πόσον ο κ. Υπουργός θα εδέχετο διοργάνωση προς τιμήν του μία δεξίωση στην οποία βεβαίως θα λάβουν μέρος όλα τα μέλη του μπαλέτου και του συγκροτήματος του κύκλου τραγουδιών και στην οποία από τουρκικής πλευράς θα φροντίσουμε να παρίστανται εκπροσωπευτικά μέλη των τουρκικών καλλιτεχνικών και μουσικών κύκλων της Αγκύρας, πέραν του Δημάρχου, του Τουρκικού Υπουργείου Εξωτερικών και άλλων εδώ προσωπικοτήτων.

γ) ο εδώ Πρόεδρος της Γαλλίας κ. Eric Rouleau, παλαιός φίλος του κ. Υπουργού, με παρεκάλεσε προσωπικά να έχω μία συνάντηση μαζί του. Προτίθεμαι να διοργανώσω για τον λόγο αυτό ένα μεσημεριανό γεύμα σε περιορισμένο αριθμό προσώπων εφ' όσον έχω βεβαίως την συγκατάθεση του κ. Θεοδωράκη.

Με εκτίμηση



Δημήτρης Μακρής
Πρόεδρος της Ελλάδος

724937

* ACTIVITY REPORT *

28/03 '91 15:35

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX G3 | 90 4 1463191 | | 28/03 15:34 | 00' 48 | 01 (00) |

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3023489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|------|----------------|---------------|-------------|---------|-------|
| TX | 80 4 1483181 | | 28 03 15:34 | 00 48 | 01100 |

28 03 01 15:35

Αθήνα, 28 Μαρτίου 1991

Προς
τον Πρόσβυ τής Ελλάδος στην Άγκυρα
κ. Δ. Μακρή

Αγαπητέ κ. Μακρή,

Λάβαμε το σημείωμά σας σχετικά με την συναυλία στις 3.5.1991 στην Άγκυρα, τού κ. Μίκη Θεοδωράκη και θα θέλαμε να σας γνωστοποιήσουμε τα εξής:

α) Ο κ. Θεοδωράκης και οι συνεργάτες του θα φθάσουν στην Άγκυρα την 1.5.1991 και θα ήθελαν να παρακολουθήσουν την παράσταση τού μπαλέτου "ΖΟΡΜΠΙΑΣ". Επιπλέον ο κ. Θεοδωράκης θα ήθελε να πραγματοποιηθεί η συνάντηση με τον εκεί πρόσβυ τής Γαλλίας, κ. ROULEAU.

β) Στις 2/5 ο κ. Θεοδωράκης και το συγκρότημα του θα ήθελαν να κάνουν μιά μικρή εκδρομή στην Καππαδοκία. Θα μπορούσατε να το οργανώσετε;

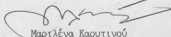
Αργά το απόγευμα θα μπορούσε να γίνει μιά πρόβα γιά τη συναυλία τής επομένης και να ακολουθήσει η δεξίωση που προτείνετε.

γ) Η συναυλία θα γίνει όπως προγραμματίζετε στις 3/5 και η αναχώρηση γιά την Αθήνα στις 4/5. Λεπτομέρεις θα σας στείλουμε σύντομα.

Παρακαλούμε διαβιβάστε στους Τούρκους αρμοδίους τις θερμές ευχαριστίες μας και τη μεγάλη χαρά τού κ. Θεοδωράκη εν όψει τής εκεί επισκέψεώς του.

Με εκτίμηση

Από το γραφείο τού κ. Θεοδωράκη



Μαριλένα Καρυτινού

00904 / 1463191

* ACTIVITY REPORT *

28/03 '91 14:11

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|----------------|-------------|---------|---------|
| TX G3 | 01 7249370 | ACES. BOOTH GR | 28/03 14:08 | 02' 54 | 04 (00) |

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|------|----------------|---------------|----------------|---------|---------|
| TX | 01 1249370 | ACES. BOOTH | CR 28^03 14:08 | 02. 64 | 04 (08) |

00 30 1 3825489

* ACTIVITY REPORT *

28^03 01 14:11

ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΑΓΚΥΡΑ

Άγκυρα, 28 Μαρτίου 1991

ΠΡΟΣ: Γραφείο Υπουργού Άνευ
Χαρτοφυλακίου κ.Μ.Θεοδωράκη
FAX: 3625489
(Υπ'όψιν και Καρυφένου
για κ. Υπουργό.)

T H Δ Ε Α Ν Τ Ι Γ Ρ Α Φ Η Μ Α

Πρώτες πληροφορίες που περιέχονται σημερινό τηλε-αντιγράφημά σας μετεδόθησαν ήδη προς Τούρκους οργανωτές Δήμου οποίοι και ευχαριστούν. Παρακαλώ επίσης για την απευθείας ενημέρωσή τους επί των τεχνικών λεπτομερειών συναυλι-ας που θα επιθυμούσατε ληφθούν εγκαίρως υπ'όψιν ως και επί των ακριβών ημερομηνιών αφιξαναχώρησεων. απ. Fax: 4-118 59 16 του κ. Aydın Koumen, Μορφωτικού Συμβούλου Δημάρχου Αγκύρας, όπως άλλωστε ανεφέρτε και στο προς εσάς Fax της και Evcan από 26.3.1991.

Ο κ. Θεοδωράκης και το υπ'αυτόν συγκρότημα θα παρακολουθήση την πρώτη παράσταση του μπαλέτου "Ζορμπάς" στις 1.5.91. Οποιαδήποτε περαιτέρω τεχνική διευσθέτηση για μπαλέτο "Ζορμπάς" παρακαλούμε ανακοινωθή απ'ευθείας σε διοργανωτή μουσικού φεστιβάλ Αγκύρας κ. Başman.

Η εκδρομή στην Κιπριαδικία είναι δυνατή και θα μπορούσε να γίνει με την συνδρομή του Δήμου στις 2.5.91. Πρέπει όμως να έχετε υπ'όψιν ότι χρειάζονται για την μετάβαση τέσσερις-πέντε ώρες αυτοκινήτου και ως εκ τούτου είναι αδύνατη η διοργάνωση την ίδια ημέρα της πρόβας και της δεξιώσεως. Η πρόβα θα μπορούσε να γίνει στην περίπτωση που θα αποφασίσετε να μεταβείτε στην Κιπριαδικία, την πρῶτα της 3.5.91.

Θα μπορούσατε επίσης να εξετάσατε το ενδεχόμενο της παραμονής σας με δική σας δαπάνη για μία ακόμη ημέρα, 4.5.91, οπότε θα ήτο ανεπιπλέον και ευκολότερα η εκδρομή στην

- 2 -

Ναταδοκία.

Στην περίπτωση που εκδρομή γίνει τελικά στις 2.5.91, επιφυλάσσομαι συνεννοηθώ με Δήμαρχο Αγκύρας για καταλληλότερη ώρα προτεινομένης εκ μέρους μου δεξιώσεως, κατά πάσα πιθανότητα 3.5.91. Συνάντηση, τέλος, με κ. Rouleau θα πραγματοποιηθεί κατά πάσα πιθανότητα πρεσβευτική κατοικία σε ώρα και ημέρα που θα σας γνωρίσω σχετικά.

Με εκτίμηση



Δημήτρης Μακρίης
Πρέσβυς της Ελλάδος

./2

TOTAL P.02

* ACTIVITY REPORT *

29/03 '91 10:11

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX 03 | 90 4 1463191 | | 29/03 10:10 | 01' 22 | 02 (00) |

1.2

TOTAL PAGES

29-03 01 10:11

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 8825489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE 1 | PAGES |
|------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| EX | 03 | 90 # 1463191 | 29-03 10:10 | 01:32 | 02 (00) |

* ACTIVITY REPORT *

28/03 '91 19:43

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX C3 | 90 4 1463191 | | 28/03 19:42 | 00' 41 | 01 (00) |

* ACTIVITY REPORT *

28-03 01 19:43

00 30 1 8825489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|---------|----------------|---------------|-------------|---------|--------|
| TX - C3 | 90 4 1483191 | | 28-03 19:43 | 00-41 | 01 000 |

ΑΘΗΝΑ, 28.3.91

ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΠΡΟΣ:

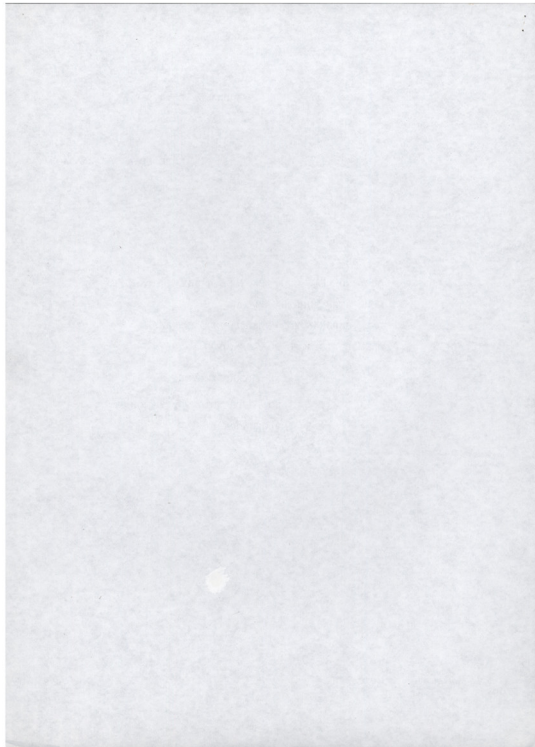
ΑΓΚΥΡΑ

ΑΠΟ ΤΟ FAX ΣΑΣ ΕΧΟΥΜΕ ΛΑΒΕΙ
ΜΟΝΟ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΣΕΛΙΔΑ.
ΣΑΣ ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΣΤΕ ΠΑΛΙ
ΝΑ ΜΑΣ ΣΤΕΙΛΕΤΕ ΤΟ ΥΠΟΛΟΙΠΟ.

ΣΑΣ ΕΥΧΑΡΙΣΤΟΥΜΕ,

ΑΠΟ ΤΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ

Μ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ



* ACTIVITY REPORT *

03/04 '91 18:06

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX G3 | 90 4 1463191 | | 03/04 18:05 | 00' 56 | 01 (00) |

42

03-04 21:18:08

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3825489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|-------|
| RX C3 | 00 4 1463191 | | 03-04 18:05 | 00 56 | 01100 |

57

ΑΓΚΥΡΑ 3, ΑΠΡΙΛΙΟΥ 1991

Α.Π. 1323.5/27/ΑΣ 1079

ΑΠΟ ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΑΓΚΥΡΑΣ

ΠΡΟΣ ΓΡ. ΥΠΟΥΡΓΟΥ Α.Χ. ΚΥΡΙΟΥ Μ. ΘΕΩΔΩΡΑΚΗ

(ΥΠΩΝΗ ΚΥΡΙΑΣ ΜΑΡΙΛΕΝΑΣ ΚΑΡΥΤΙΝΟΥ ΔΙΑ ΚΥΡΙΟ ΥΠΟΥΡΓΟ)

ΤΗΛΕΑΝΤΙΓΡΑΦΗΜΑ

ΘΕΜΑ: ΕΠΙΣΚΕΨΗ ΥΠΟΥΡΓΟΥ Κ. Μ. ΘΕΩΔΩΡΑΚΗ ΕΙΣ ΑΓΚΥΡΑ 1-3 ΜΑ.Ι.ΟΥ
1991

ΣΧΕΤ. ΔΙΚΟ ΣΑΣ FAX ΑΠΟ 28.3.1991

ΔΙΚΟ ΜΑΣ FAX ΑΠΟ 28.3.1991

ΑΠΟ ΣΧΕΤΙΚΗ ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΜΟΥ ΣΥΝΕΝΝΟΗΣΗ ΜΕ ΔΗΜΑΡΧΟ ΑΓΚΥΡΑΣ Κ.
MURAT KARAYALCIN ΚΑΙ ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ ΤΟΥ ΠΡΟΕΚΥΨΑΝ ΑΚΟΛΟΥΘΕΣ ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ
ΩΣ ΠΡΟΣ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΚΥΡΙΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΕΙΣ ΑΓΚΥΡΑ, 1 ΕΩΣ 3 ΜΑ.Ι.ΟΥ.

1) ΜΠΑΛΕΤΟ ΖΟΡΠΑ ΚΑΤΑΛΥΣΕΙ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ STAD HOTEL, ΤΕΣΣΑΡΩΝ
ΑΣΤΕΡΩΝ ΕΙΣ ΠΕΡΙΟΧΗ ULUS ΑΓΚΥΡΑΣ, ΠΛΗΣΙΟΝ ΟΠΕΡΑΣ ΑΓΚΥΡΑΣ ΚΑΙ SPORTS
HALL ΥΠΟ ΕΠΩΝΥΜΙΑ // SELIM SIRRI TARCAN// ΟΠΟΥ ΓΙΝΟΥΝ ΠΑΡΑΣΤΑΣΕΙΣ
// ΖΟΡΜΠΑ//, 1Η ΚΑΙ 2Η ΜΑ.Ι.ΟΥ ΤΗΝ 20,30.

2) ΚΥΡΙΟΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΚΑΙ ΟΙ ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ ΤΟΥ ΠΟΥ ΦΘΑΝΟΥΝ ΑΓΚΥΡΑ
1 ΜΑ.Ι.ΟΥ, ΚΑΤΑΛΥΣΟΥΝ ΕΙΣ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ ΠΟΛΥΤΕΛΕΙΑΣ ETAP ALTINEL,
ΜΕΡΙΜΝΗ ΔΗΜΟΥ ΑΓΚΥΡΑΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΟΥΝ, ΟΠΩΣ ΔΗΔ ΣΑΣ ΕΓΝΩΡΙΣΑ
ΜΕ ΔΙΚΟ ΜΑΣ FAX ΑΠΟ 28/3, ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΠΑΡΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΔΕΤΟΥ //ΖΟΡΜΠΑ//.

3) ΚΥΡΙΟΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΚΑΙ ΤΟ ΣΥΓΚΡΟΤΗΜΑ ΤΟΥ (16 ΠΡΟΣΩΠΑ) ΕΚΔΡΑΜΟΥΝ
2/5 ΕΙΣ ΚΑΠΠΑΔΟΚΙΑ. ΑΝΑΧΩΡΗΣΗ ΑΠΟ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ ΤΩΝ ETAP ALTINEL
ΟΡΙΣΘΗΚΕ ΓΙΝΕΙ 06.30 ΠΡΩ.Ι.ΝΗ ΜΕ ΕΙΔΙΚΟ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΟ ΛΕΩΦΟΡΕΙΟ ΠΟΥ
ΘΕΤΕΙ ΕΙΣ ΔΙΑΘΕΣΗ ΤΩΝ ΔΗΜΟΣ ΑΓΚΥΡΑΣ. ΑΦΙΞΗ ΕΙΣ ΚΑΠΠΑΔΟΚΙΑ ΠΡΟΓΡΑΜ-
ΜΑΤΙΖΕΤΑΙ ΣΤΙΣ 10.30 ΠΡΩ.Ι.ΝΗ . ΘΑ ΤΕΘΕΙ ΕΙΣ ΔΙΑΘΕΣΗ ΤΩΝ ΕΙΔΙΚΟΣ
ΞΕΝΑΓΟΣ. ΠΕΡΙΗΓΗΣΗ ΜΑΖΙ ΜΕ ΕΚΕΙ ΠΡΟΓΥΜΑ ΔΥΝΑΤΟΝ ΚΡΑΤΗΣΕΙ ΜΕΧΡΙ
14.30 ΤΟ ΑΡΓΟΤΕΡΟ 15.00,ΩΣΤΕ ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ ΤΩΝ ΑΓΚΥΡΑ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΘΕΙ
ΠΕΡΙ ΤΗΝ 18.30 ΕΩΣ 19.00.

-2-

ΕΑΝ ΚΥΡΙΟΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΠΙΘΥΜΕΙ, ΔΗΜΑΡΧΟΣ Κ. ΚΑΡΑΥΑΛCΙΝ ΠΡΟΒΥΜΟ-
ΠΟΙΕΙΤΑΙ ΘΕΣΕΙ ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΙΑΘΕΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ ΤΟΥ ΕΛΙΚΟΠΤΕΡΟ ,ΔΙΑ
3 ΠΡΟΣΩΠΑ, ΤΟΥΣ ΜΕΤΑΦΕΡΕΙ ΕΙΣ ΚΑΠΠΑΔΟΚΙΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΕΠΙΣΤΡΕΦΕΙ
ΑΓΚΥΡΑ. ΛΘΙΠΟΙ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΚΑΜΟΥΝ ΧΡΗΣΗ ΔΙΑΤΕΘΕΝΤΟΣ ΛΕΩΦΟΡΕΙΟΥ.

- ΤΗΝ ΕΠΕΡΑΝ ΙΔΙΑΣ ΗΜΕΡΑΣ 2/5, Ο ΠΡΕΣΒΥΣ ΚΑΙ ΚΥΡΙΑ Δ. ΜΑΚΡΗ,
ΠΑΡΑΘΕΣΟΥΝ ΔΕΞΙΩΣΗ ΠΡΟΣ ΤΙΜΗ ΚΥΡΙΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ, ΣΥΝΟΔΕΥΟΝ ΑΥΤΟΝ
ΣΥΓΚΡΟΤΗΜΑ ΚΑΙ ΜΠΑΛΕΤΟ // ΣΟΡΜΠΑ// ΕΙΣ ΞΕΝΩΝΑ ΔΗΜΟΥ ΑΓΚΥΡΑΣ ΟΠΟΥ
ΑΛΛΟΤΕ ΠΕΡΙΠΤΕΡΟ GOLF ΠΟΛΕΩΣ ΣΤΙΣ 19.30 -21.30.

ΠΑΡΑΣΤΟΥΝ ΠΟΛΙΤΙΚΑ ΠΡΟΣΩΠΑ , Ο ΔΗΜΑΡΧΟΣ, ΤΟΠΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ ΑΓΚΥΡΑΣ,
ΙΝΤΕΛΙΓΚΕΝΣΙΑ ΚΑΙ ΚΑΛΙΤΕΧΝΙΚΟΣ ΚΟΣΜΟΣ ΤΟΥΡΚΙΚΗΣ ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΑΣ,
ΜΕΛΗ ΤΟΥ ΤΟΥΡΚΙΚΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ ΚΑΙ ΤΟΥ ΔΙΠΛΩΜΑΤΙΚΟΥ
ΕΔΩ ΣΩΜΑΤΟΣ. ΔΙΑΝΕΜΟΜΕΝΕΣ ΗΔΗ ΠΡΟΣΚΛΗΞΕΙΣ ΑΠΕΥΘΥΝΟΝΤΑΙ ΕΙΣ 600
ΠΕΡΙΠΟΥ ΠΡΟΣΩΠΑ ΚΑΙ ΠΡΕΠΕΙ ΑΝΑΜΕΝΟΝΤΑΙ ΠΑΡΑΣΤΟΥΝ 300 ΕΩΣ 400 ΑΤΟΜΑ.

4) ΠΡΟΤΕΙΝΕΤΑΙ ΑΠΟ ΠΛΕΥΡΑΣ ΜΑΣ, ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΠΟΥ ΔΕΝ ΕΧΕΙ
ΑΝΤΙΡΡΗΣΗ ΚΥΡΙΟΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ, ΠΡΟΒΑ ΓΙΑ ΣΥΝΑΥΛΙΑ 3/5 ΓΙΝΕΙ ΤΗΝ ΠΡΩ.Ι.Α
ΤΗΣ ΙΔΙΑΣ ΗΜΕΡΑΣ ΕΙΣ ΤΟΠΟΝ ΟΡΟΥ ΚΑΙ ΠΡΩΤΟΥΝ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΗΜΕΡΑΣ
ΔΗΛΑΔΗ ATATURK SPORTS HALL, ΟΡΟΥ ΚΑΙ ΠΡΩΤΟΥΝ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΗΜΕΡΑΣ.
ΕΑΝ ΟΜΩΣ ΚΑΙΡΙΚΕΣ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΤΟ ΕΠΙΤΡΕΨΟΥΝ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΑΥΤΗ ΠΡΑΓΜΑΤΟ-
ΠΟΙΩΘΕΙ ΕΙΣ ΑΝΟΙΚΤΟ ΧΩΡΟ ΠΟΛΛΑΠΛΑΣΙΑΣ ΧΩΡΗΤΙΚΟΤΗΤΟΣ . ΩΡΑ ΣΥΝΑΥΛΙΑΣ
ΟΡΙΖΕΤΑΙ ΔΙΑ 19.00 ΤΗΣ 3/5.

5) ΜΕΤΑ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΔΗΜΑΡΧΟΥ Κ ΚΑΡΑΥΑΛCΙΝ ΔΙΟΡΓΑΝΩΝΕΙ ΓΕΥΜΑ
ΠΡΟΣ ΤΙΜΗΝ ΚΥΡΙΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΚΑΙ ΣΥΝΟΔΕΥΟΝΤΟΣ ΣΥΓΚΡΟΤΗΜΑΤΟΣ, ΟΠΟΥ
ΠΑΡΑΣΤΟΥΝ ΠΟΛΙΤΙΚΑ ΠΡΟΣΩΠΑ ΑΠΟ ΑΓΚΥΡΑ ΚΑΙ ΚΩΝ/ΠΟΛΗ. ΤΟ ΓΕΥΜΑ ΘΑ
ΕΙΝΑΙ ΑΝΕΠΙΣΗΜΟ- ΦΙΛΙΚΟ, ΜΑΛΛΟΝ ΕΙΣ ΕΞΟΧΙΚΟ ΜΕΡΟΣ ΠΛΗΘΙΟΝ ΠΟΛΕΩΣ.

6) ΔΗΜΑΡΧΟΣ Κ. ΚΑΡΑΥΑΛCΙΝ ΠΑΡΑΚΑΛΕΙ ΕΠΙΣΗΣ ΚΥΡΙΟ ΥΠΟΥΡΓΟ
ΔΕΧΘΕΙ ΟΠΩΣ ΔΙΟΡΓΑΝΩΣΕΙ ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΤΟΥ ΚΑΤΑ ΠΡΩΙΝΟ ΠΡΟΓΕΥΜΑ 3/5
ΜΕ ΔΗΜΟΣΙΟΓΡΑΦΟΥΣ ΔΙΑ ΜΙΑ ΣΥΖΗΤΗΣΗ.

ΕΝ ΚΥΡΙΩ ΥΠΟΨΗΦΙΟ ΕΠΙΧΕΙΡ. ΔΗΜΑΡΧΟ Κ. ΚΑΡΑΥΑΛΙΝ ΠΡΟΒΛΟ-
ΠΟΙΕΤΑΙ ΣΕΕΙ! ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΙΑΒΕΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΒΛΟΓΙΚΟΥ ΤΟΥ ΕΛΙΚΟΠΤΗΡΙΟΥ, ΔΙΑ
Σ ΠΡΟΒΛΟΓ. ΤΟΥ ΜΕΤΑΦΕΡΕΙ ΕΙΣ ΚΑΠΠΑΔΟΚΙΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΕΠΙΤΡΕΠΕΙ
ΑΤΚΥΡΑ. ΑΝΙΩΝΙ ΣΑ ΠΡΕΤΕΙ ΚΑΜΟΥΝ ΧΡΗΜΙ ΔΙΑΤΕΒΕΝΤΟΣ ΚΕΡΦΟΠΕΙΟΥ.

- ΤΗΝ ΕΒΕΡΑΝ ΙΔΙΑΣ ΗΜΕΡΑΣ 25Σ Ο ΠΡΕΣΒΥΣ ΚΑΙ ΚΥΡΙΑ Δ. ΜΑΚΡΗ,
ΠΑΡΕΣΘΕΩΝ ΑΕΙΣΤΗΝ ΠΡΟΣ ΤΗΝ Η ΚΥΡΙΩ ΥΠΟΨΗΦΙΟΥ, ΞΥΝΑΕΥΘΝ ΑΥΤΩΝ
ΕΥΚΡΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΜΠΛΑΤΟ \ \ ΣΟΡΜΜΑ \ \ ΕΙΣ ΞΕΝΩΝΑ ΒΗΜΟΥ ΑΤΚΥΡΑΙ ΟΠΟΥ
ΑΑΑΤΕ ΠΕΡΙΤΕΡΟ ΓΟΥΣ ΠΟΛΕΣΙ ΕΤΙΣ 19.30 - 21.30.

ΠΑΡΕΣΘΕΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΑ ΠΡΟΒΛΟΓ. Ο ΔΗΜΑΡΧΟΣ, ΤΟΝΙΚΟΣ ΤΥΛΟΣ ΑΤΚΥΡΑ,
ΙΝΤΕΛΙΓΕΝΤΙΑ ΚΑΙ ΚΑΛΙΤΕΧΝΙΚΟΣ ΚΟΣΜΟΣ ΤΟΥΚΙΝΗΣ ΠΡΕΣΤΕΥΣΙΑΣ,
ΜΕΛΗ ΤΟΥ ΤΟΥΚΙΟΥ ΥΠΟΨΗΦΙΟΥ ΕΣΤΕΡΙΚΩΝ ΚΑΙ ΤΟΥ ΔΙΠΛΩΜΑΤΙΚΟΥ
ΕΑΝ ΣΟΜΑΤΟΣ, ΔΙΑΝΕΜΟΜΕΝΗΣ ΜΗΝ ΠΡΟΚΛΗΨΙΣ ΑΝΕΥΘΥΝΟΝΤΑΙ ΕΙΣ ΟΟ
ΠΕΡΙΟΥ ΠΡΟΠΩΝΑ ΚΑΙ ΟΠΡΕΙ! ΑΝΑΜΕΝΟΝΤΑΙ ΠΑΡΕΣΘΕΩΝ 200 ΕΩΣ 400 ΑΤΟΜΑ.

Α) ΠΡΟΤΙΝΕΤΑΙ ΑΝΟ ΠΑΕΥΑΣ ΜΑΕ, ΞΕ ΠΕΡΙΤΕΡΩ ΝΟΥ ΒΕΝ ΕΧΕΙ!
ΑΝΤΙΡΗΚΗ ΚΥΡΙΩ ΥΠΟΨΗΦΙΟΥ, ΠΡΟΒΑ ΓΙΑ ΞΥΝΑΥΑΙΑ 25Σ ΓΙΝΕΤΙ ΤΗΝ ΠΡΕΣ. Α
ΤΗΝ ΛΑΙΩ ΜΗΜΕΡΕ ΕΙΣ ΤΟΠΩΝ ΟΠΟΥ ΚΑΙ ΠΡΑΥΟΥΝ ΞΥΝΑΥΑΙΑ ΗΜΕΡΕΣ
ΣΑΝ ΟΜΟΣ ΚΑΙΡΙΚΕΣ ΞΥΝΗΚΕΣ ΤΟ ΕΠΙΤΡΕΦΩΝ ΞΥΝΑΥΑΙΑ ΑΥΤΗ ΠΡΑΚΤΑΤΟ-
ΠΟΙΗΣΕ! ΕΙΣ ΑΝΟΙΚΤΟ ΧΩΡΟ ΠΟΛΙΤΑΝΑΙΑΣ ΧΡΗΤΙΚΟΤΗΣ. ΟΡΑ ΞΥΝΑΥΑΙΑΣ
ΟΡΙΖΕΤΑΙ ΔΙΑ 19.00 ΤΗΣ 25Σ.

Β) ΜΕΤΑ ΞΥΝΑΥΑΙΑΣ ΑΝΑΜΕΝΟΥΣ Κ. ΚΑΡΑΥΑΛΙΝ ΔΙΟΡΘΑΝΟΝΤΙ ΓΕΥΝΑ
ΠΡΟΣ ΤΗΝ Η ΚΥΡΙΩ ΥΠΟΨΗΦΙΟΥ ΚΑΙ ΞΥΝΑΕΥΘΝΤΟΣ ΕΥΚΡΟΤΗΜΑΤΟΣ, ΟΠΟΥ
ΠΑΡΕΣΘΕΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΑ ΠΡΟΒΛΟΓΑ ΑΠΟ ΑΤΚΥΡΑ ΚΑΙ ΚΩΝ. ΠΟΛΩΝ, ΤΟ ΓΕΥΝΑ ΒΑ
ΕΤΙΜΑΙ ΑΝΕΠΙΧΜΟ- ΓΙΛΙΚΟ, ΜΑΛΛΟΝ ΕΙΣ ΕΣΟΧΙΚΟ ΜΕΡΟΣ ΠΑΚΙΩΝ ΠΟΛΕΣΙ.

Γ) ΔΗΜΑΡΧΟΣ Κ. ΚΑΡΑΥΑΛΙΝ ΠΑΡΑΚΑΕΙ ΕΠΙΤΗΣ ΚΥΡΙΩ ΥΠΟΨΗΦΙΟΥ
ΒΕΧΕΒΕΙ ΟΠΟΣ ΔΙΟΡΘΑΝΕΙΣ ΞΥΝΑΝΤΗΣΗ ΤΟΥ ΚΑΤΑ ΠΡΩΙΝΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ 25Σ
ΜΕ ΑΝΗΜΟΤΟΡΓΑΕΥΣ ΔΙΑ ΜΙΑ ΞΥΝΤΗΜΗ.

- 3 -


7) ΜΕΣΗΜΕΡΙΑΝΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΜΕ ERIC ROULEAU, ΠΡΕΣΒΥ ΓΑΛΛΙΑΣ ΕΙΣ ΑΓΚΥΡΑ, ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΖΕΤΑΙ ΔΙΑ ΤΗΝ 13.00 ΤΗΣ 3/5 ΕΙΣ ΠΡΕΣΒΕΥΤΙΚΗ ΚΑΤΟΙΚΙΑ.

ΘΑ ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΣΑ ΤΕΛΟΣ ΟΠΩΣ ΓΝΩΡΙΖΕΙ ΚΥΡΙΟΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΟΤΙ ΘΑ ΒΡΙΣΧΟΜΑΙ ΑΘΗΝΑ ΔΙΑ ΥΠΗΡΕΣΙΑΚΟΥΣ ΛΟΓΟΥΣ 25 ΚΑΙ 26 ΑΠΡΙΛΙΟΥ ΚΑΙ ΘΑ ΕΙΜΑΙ ΕΙΣ ΔΙΑΘΕΣΗ ΤΟΥ. ΕΙΣ ΠΕΡΙΠΤΩΗ ΠΟΥ ΜΕ ΧΡΕΙΑΣΘΕΙ ΠΑΡΑΚΑΛΩ ΕΙΔΟΠΟΙΗΘΕΙ ΓΡΑΦΕΙΟ ΓΕΝΙΚΟΥ ΓΡΑΜΜΑΤΕΩΣ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ ΕΙΣ ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 3624496 ΚΑΙ 3602123.

ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΩΣ ΑΠΟ 4-7 ΑΠΡΙΛΙΟΥ ΘΑ ΜΕΤΑΚΙΝΗΘΩ ΚΩΝ/ΠΟΛΗ ΔΙΑ ΕΟΡΤΑΣ ΑΝΑΣΤΑΣΕΩΣ ΕΙΣ ΟΙΚΟΥΜΕΝΙΚΟ ΠΑΤΡΙΑΡΧΕΙΟ ΚΑΙ ΣΤΗΝ ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΘΑ ΒΡΙΣΧΟΜΑΙ ΕΚΤΟΣ ΤΟΥΡΚΙΑΣ ΕΙΣ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΑΔΕΙΑ.

ΚΑΤΑ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΑΠΟΥΣΙΑΣ ΜΟΥ ΑΠΟ ΑΓΚΥΡΑ ΜΕ ΑΝΑΠΛΗΡΕΙ ΕΠΙΤΕΤΡΑΜΕΝΟΣ Κ. Ν. ΚΟΥΝΙΝΙΩΤΗΣ ΚΑΙ ΕΠΟΠΤΕΙΑ ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΩΝ ΕΔΩ ΠΑΡΟΥΣΙΑΣ ΚΥΡΙΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΘΑ ΕΧΕΙ ΓΡΑΜΜΑΤΕΥΣ ΠΡΕΣΒΕΙΑΣ ΚΥΡΙΟΣ Κ. ΜΠΙΤΣΙΟΣ.

ΠΑΡΑΚΑΛΩ ΜΟΥ ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΤΕ ΣΥΜΦΩΝΗ ΓΝΩΜΗ ΚΥΡΙΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΔΙΑ ΚΑΤΑΡΤΙΣΘΕΝ ΕΔΩ ΣΕ ΓΕΝΙΚΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΚΑΙ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΕΤΕΡΑ ΣΧΕΤΙΚΗ ΕΠΙΘΥΜΙΑ ΣΑΣ ΩΣΤΕ ΛΗΘΘΕΙ ΕΓΚΑΙΡΩΣ ΥΠΩΝΗ ΠΡΟΣ ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΣΗ ΤΗΣ.-


Δ. Μ Α Κ Ρ Η Σ


7) ΜΕΛΗΡΙΑΝΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΜΕ ΕΡΙΚ ΡΟΥΛΑΝ, ΠΡΕΣΒΥ ΛΑΛΑΙΑ ΕΙΣ
ΑΤΚΥΑ, ΠΡΟΓΝΩΣΤΙΚΕΣ ΔΙΑ ΤΗΝ 13.00 ΤΗΣ 3/2 ΕΙΣ ΠΡΕΣΒΥΤΙΚΗ ΚΑΤΟΙ-
ΚΙΑ.

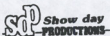
8) ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΣ ΤΕΛΟΣ ΟΥΔΕ ΓΗΡΑΣΙΕΙ ΚΥΡΙΟΣ ΥΠΟΥΡΧΟΣ ΟΤΙ 8Α
8Β ΟΙΚΟΜΑΙ ΑΓΝΩΝ ΔΙΑ ΥΠΕΡΒΕΛΙΚΟΥΣ ΛΟΓΟΥΣ 25 ΚΑΙ 26 ΑΠΡΙΑΙΟΥ ΚΑΙ
8Α ΕΙΜΑΙ ΕΙΣ ΔΙΑΒΕΣ ΤΟΥ. ΕΙΣ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΠΟΥ ΜΕ ΧΡΕΙΑΣΕΙ ΠΑΡΑ-
ΚΑΝΕ ΕΛΑΦΙΟΤΗΤΕΣ ΓΡΑΜΜΑΤΕΙΟ ΥΠΟΥΡΧΕΙΟΥ ΕΣΤΕΡΙΚΩΝ
ΕΙΣ ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ 362496 ΚΑΙ 362523.

ΠΡΟΓΝΩΜΕΝΟΙ ΑΠΟ 4-7 ΑΠΡΙΑΙΟΥ 8Α ΜΕΤΑΚΙΝΗΣΗ ΚΟΝ/ΔΟΜΗ ΔΙΑ
507Α ΑΝΑΤΕΛΕΣ ΕΙΣ ΟΙΚΟΜΕΝΙΚΟ ΠΑΤΗΡΑΧΕΙΟ ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΥΝΕΧΕΙΑ
8Α 8Β ΟΙΚΟΜΑΙ ΕΚΤΟΣ ΤΟΠΙΚΑΙ ΕΙΣ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΑΒΕΙΑ.

ΚΑΤΑ ΔΙΑΚΡΕΙΑ ΑΝΟΥΣΙΑΣ ΜΟΥ ΑΠΟ ΑΤΚΥΡΑ ΜΕ ΑΝΑΝΗΠΕΙ ΕΠΙΤΕΤΡΑ-
ΜΕΝΟΙ Κ. Ν. ΚΟΥΝΙΩΤΗΣ ΚΑΙ ΕΠΟΤΕΙΑ ΠΡΟΤΟΜΑΙΩΝ ΕΑΘ ΔΑΡΟΥΣΙΑΣ
ΚΥΡΙΟΥ ΥΠΟΥΡΧΟΥ 8Α ΕΧΕΙ ΓΡΑΜΜΑΤΕΙΟ ΠΡΕΣΒΥΣΙΑΣ ΚΥΡΙΟΣ Κ. ΜΠΙΤΣΙΟΣ.

ΠΑΡΚΑΝΟ ΜΟΥ ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΕΙΣ ΕΥΜΩΝ ΓΙΩΝΗ ΚΥΡΙΟΥ ΥΠΟΥΡΧΟΥ ΔΙΑ
ΚΑΤΑΤΙΘΕΝ ΕΑΘ ΕΙΣ ΤΕΛΙΚΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΚΑΙ ΟΠΟΙΩΣΤΕ ΕΣΤΡΑ
ΙΣΧΕΤΙΚΗ ΕΠΙΣΚΙΑΙΑΣ ΟΤΕ ΛΗΘΕΙ ΕΚΤΑΙΡΟΙ ΥΠΟΥΧ ΠΡΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΗ

THE

Δ. ΚΑΚΡΗ



T E L E F A X

FROM: S H O W D A Y P R O D U C T I O N S
N I K O S V O G I A T Z A K I S
TFAX.: 0 1 . 6 3 . 9 3 . 3 0 2

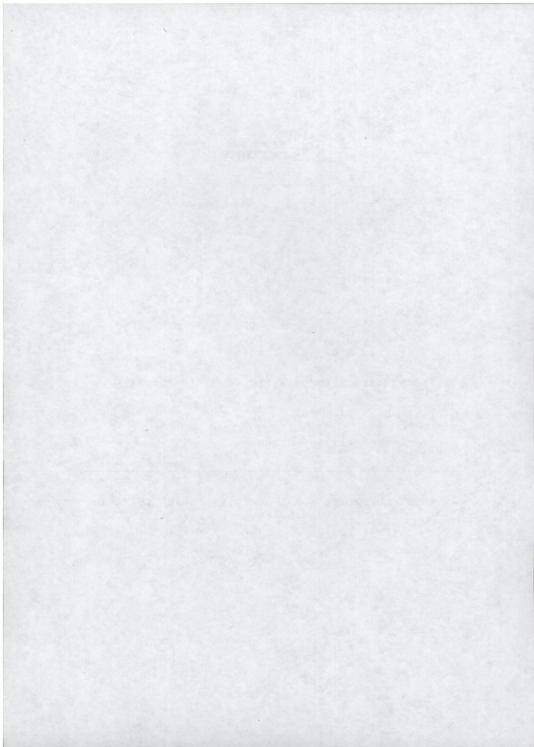
TO: S I R M A E V C A N
F O R E I G N R E L A T I O N S C O N S U L T A N T
T O L O R D M A Y O R
T F A X . : 9 0 . 4 . 1 1 8 . 5 9 . 1 6

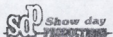
S B J : M I K I S T H E O D O R A K I S C O N C E R T I N A N K A R A

D A T E : 0 4 A P R I L 1 9 9 1

P A G E : F O U R (4) F O L L O W I N G

N O T E : D U E T O S E A S O N A L H O L I D A Y S P L E A S E C O N T A C T O U R
O F F I C E A F T E R T H E 1 0 T H O F A P R I L 1 9 9 1 .
T H A N K Y O U .





T E L E F A X

FROM: S H O W D A Y P R O D U C T I O N S
N I K O S V O G I A T Z A K I S
TFAX.: 0 1 . 6 3 . 9 3 . 3 0 2

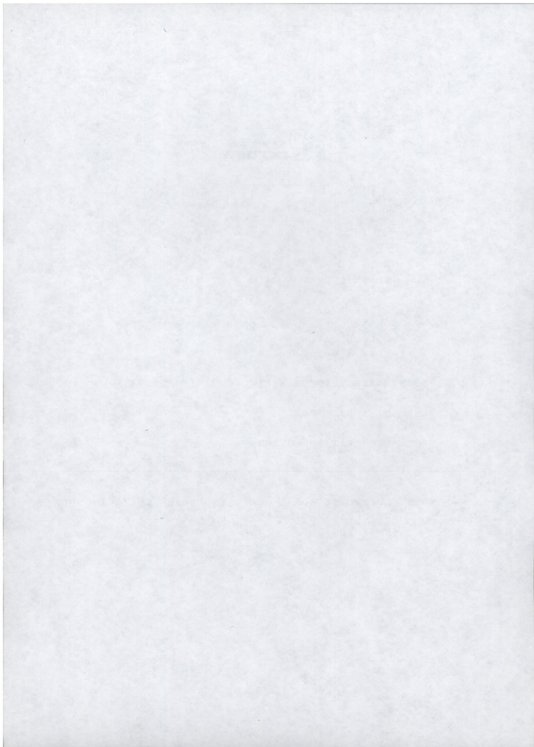
TO: MR. DIMITRIS MAKRIS
GREEK CONSULTAN
ANKARA
TFAX.: 0090.4.146.31.91

SBJ: MIKIS THEODORAKIS CONCERT IN ANKARA

DATE: 04 APRIL 1991

PAGE: FOUR (4) FOLLOWING

NOTE: NOTIFYING LETTER FAXED ON 04 APR 91 TO:
Ms. SIRMA EVCAN
FOREIGN RELATIONS CONSULTANT
TO LORD MAYOR - ANKARA
TFAX.: 0090.4.118.59.16





arts agency
concert organization
management promotion
special optical effects

Athens 4 April 1991

Dear Ms. Sirma Evcan

First I would like to thank you for your invitation to Ankara.

I would like to inform you that SHOW DAY PRODUCTIONS is the production office which undertake the Ankara concert of Mr. Mikis Theodorakis.

I would like also to know the followings :

1. Specifications and capacity of the concert hall
2. Specifications and dimensions of the stage
3. Full specifications of the stage lights
4. Program of the musical events at the hall (at the same day - if any)
5. Contract form
6. Advance pay arrangement of the total of 21.000\$ USD

Please note that all air-tickets will be issued from our travel agency in Athens which will be paid in Ankara.

The flights are:

| | | | | |
|-----------|---------|--------|-------------------|-------------|
| arrival | 1st May | TK 848 | Athens - Istanbul | 13:50-15:10 |
| | | TK 898 | Istanbul - Ankara | 18:45-16:50 |
| departure | 4th May | TK 897 | Ankara - Istanbul | 08:30-09:35 |
| | | TK 847 | Istanbul - Athens | 11:35-13:00 |

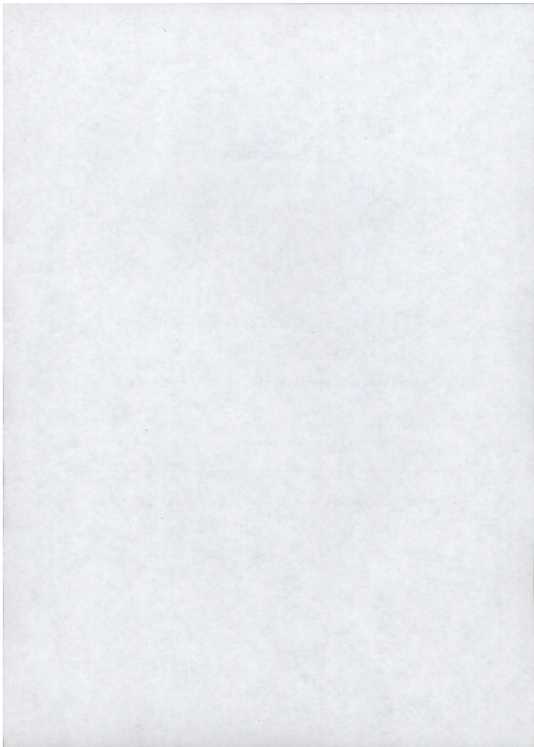
Please also arrange the following hotel accommodation:

- one (1) suite
- eight (8) single rooms
- five (5) double rooms

I would like to note that all the additional persons escorting the 16 person group of artists will personally cover them own expenses.

I sent you at the following pages the technical requirements and you will receive later (after the seasonal holidays) additional information, as soon as I receive the specification asked above.

My best wishes for the Ankara festival.



SOUND EQUIPEMENT FOR MIKIS THEODORAKIS GROUP

A. M I C R O P H O N E L I S T

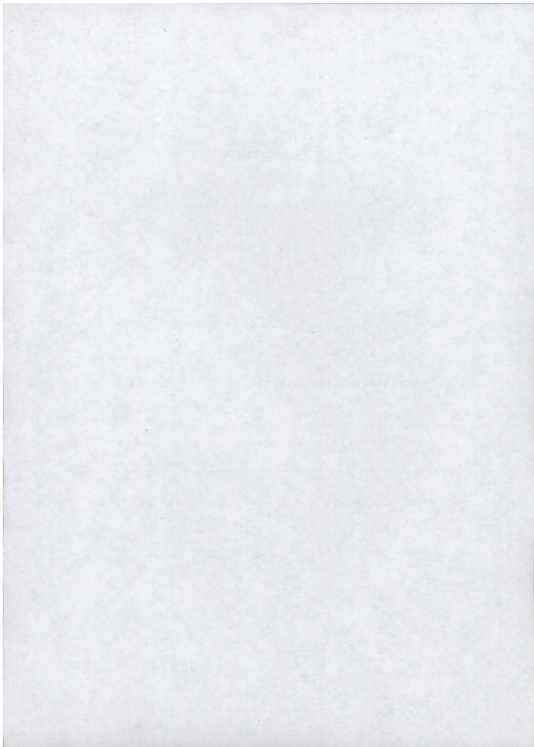
1. M. THEODORAKIS EV-BK1
2. VOX SHURE SM 58
3. VOX SHURE SM 58
4. VOX SHURE SM 58
5. VOX SHURE SM 58
6. PIANO AKG C 414
8. BUZUKI CONNECT WITH DI BOX
9. MADOLINE EV-BK1
10. GUITAR 1 CONNECT WITH DI BOX
11. GUITAR 2 CONNECT WITH DI BOX
12. DRUMS
 - A. BDR AKG D 112
 - B. SNARE SHURE SM 57
 - C. TOMS AKG D 321
 - D. FTOM AKG D 321
13. PERCUSSIONS 2 CONCERT MIC'S
14. BASS CONNECT WITH DI BOX

B. B A C K - L I N E S T A G E

1. ONE (1) PIANO CLASSIC TALE (TUNNED 440)
2. ONE (1) BASS AMPLIFIRE
3. TWO (2) GUITAR AMPLIFIERS
4. ONE (1) FULL DRUMS WITH SYMBALS
5. ONE (1) FLOOR TOM FROM DRUMS
6. ONE (1) SNARE DRUMS EXTRA
7. TWO (2) TIMBANI
8. FOURTEEN (14) STANDS FOR THE MUSICIANS
9. ONE (1) PODIUM
10. NINE (9) MONITOR
11. TWO (2) SIDE FIELDS
12. ONE (1) MONITOR MIXER STAGE 24/8
13. P.A. MIXER 32/8/2

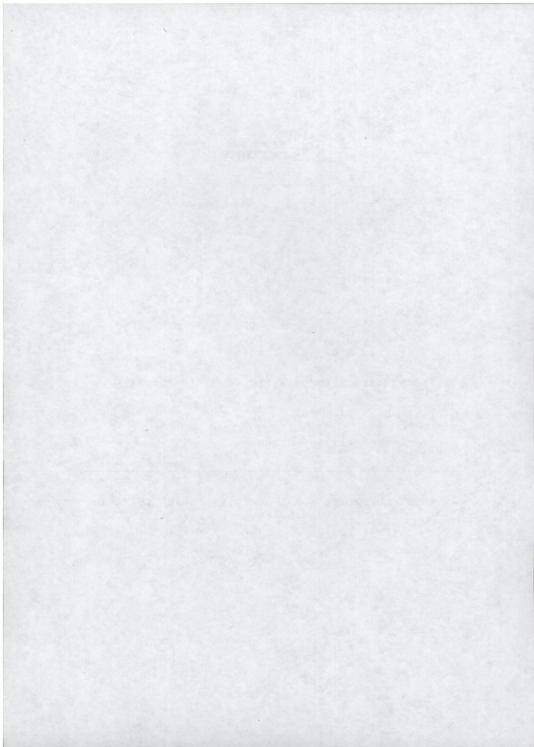
C. E F F E C T S

1. ONE (1) SPX - 1000
2. ONE (1) STEREO COMPRESSOR



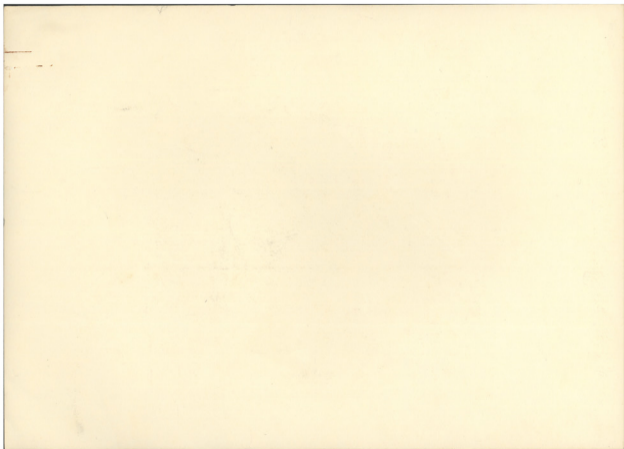
3. ONE (1) LEXICON PCM 70

THESE ARE THE BASIC EQUIPMENTS USUALLY USED.
IN CASE THAT ANY OTHER EQUIVELANT INSTRUMENT
WILL BE USED, PLEASE FIRST NOTIFY OUR
PRODUCTION OFFICE



chorus chorus
 chorus
 chorus chorus
 tromb corn corn trombone x 4
 flute x 2 omboe clarinets x 2 B.clar fagots x 2

timpani A violins A violins B violins x 6 maestro
 piano violins B violins v v v bouz guitar x 2 chelox 4
 drums C.bass x 4





arts agency
concert organization
management promotion
special optical effects

ANSWERING TO YOUR LATEST TELEFAX ON THE FOLLOWINGS:

1. CONTRACT/AGREEMENT

WE AGREE ON THE BASIC FORM RECEIVED

WE PREFER THAT THE PAYMENT WILL BE IN US. DOLLARS (USD)

DUE TO THE LIMITED TIME UP TO THE DEPARTURE THE TOTAL
WILL BE PAID IN ANKARA

PLEASE DEFINE THE WAY OF PAYMENT

2. TRANSPORTATION

ARRIVAL WILL BE IN THREE GROUPS

DUE TO THE STRIKE OF THE TURKISH AIRLINES WE HAVE
ARRANGED ONLY THE FLIGHT FROM ATHENS TO INSTAMBUL WITH
OLYMPIC AIRWAYS.

THE TRAVEL AGENCY "NOVA" (INSTAMBUL TEL.90-1-1802441)
BOOKED THE FLIGHTS FROM INSTAMBUL TO ANKARA. PLEASE
CONTACT TO ARRANGE THE PAYMENT OF THE AIRTICKETS. THE
BOOKING LIST IS ATTACHED

PLEASE ARRANGE THE RETURN OF THE WHOLE GROUP FROM
ANKARA TO INSTAMBUL KNOWING THAT THEY ALL FLYING FROM
INSTAMBUL TO ATHENS AT 10.20 (OLYMPIC AIRWAYS)

3. HOTEL ACCOMMODATION

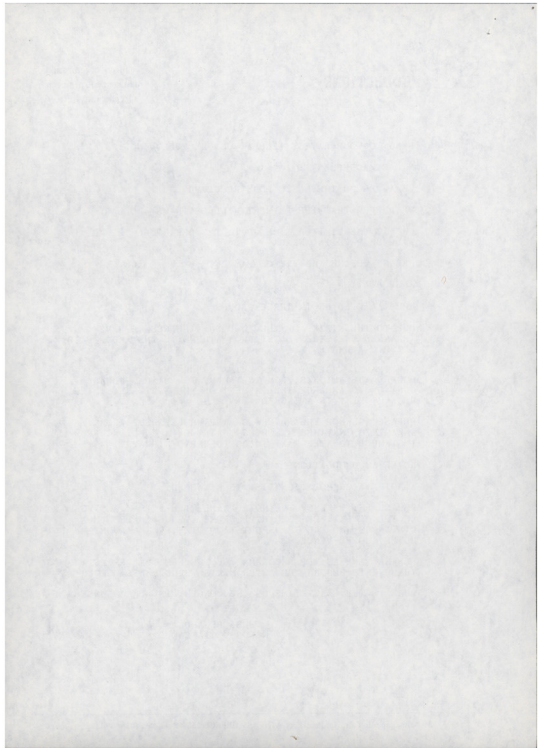
A HOTEL ACCOMMODATION LIST IS ATTACHED

PLEASE LET US KNOW THE HOTEL NAME, TEL & TFAX, AS WELL
AS TEL & TFAX. OF OLD HIPPODROME (VENUE). ALSO THE
DISTANCES AND THE TRANSPORTATION TIME FROM AIRPORT-
HOTEL, HOTEL-VENUE

PLEASE SEND AS THE PROGRAMME OF THE FESTIVAL ESPECIALLY
THE EVENTS BEFORE AND AFTER MIKIS THEODORAKIS CONCERT.

WHAT IS THE EXACT TIME OF THE CONCERT AND THE SOUND-
CHECK

BEST REGARDS
NIKOS VOGIATZAKIS





arts agency
concert organization
management promotion
special optical effects

HOTEL ACCOMMODATION LIST

A. ARRIVALS ON 30th APRIL 1991

SUITE

1. Mr. THEODORAKIS MIKIS & Ms. THEODORAKI MYRTO -

SINGLE ROOMS

1. Mr. THEODORAKIS GEORGIOS
2. Mr. MELISINOS (ROOM OPPOSITE TO SUITE) (PERS. GUARD)
3. Ms. KOLOBOU IOANNA (EXEC. CONSULTANT)

B. ARRIVALS ON THE 2nd MAY 1991

SINGLE ROOMS

1. Ms. MIKROUTSIKOU MARIA-SPIRIDOULA (SINGER)
2. Mr. KARNEZIS LAKIS (MUSICIAN)
3. Mr. XENICAKIS DIMITRIOS (SOUND ENGINEER)
4. Mr. PAPAGELIDIS EVANGELLOS (MUSICIAN)
5. Mr. REBPOUTSIKAS PLOUTARCHOS (MUSICIAN)
6. Ms. GEKA VIVI (MUSICIAN)
7. Mr. BOISSEL CHRISTIANE (MUSICIAN)
8. Mr. VOGIATZAKIS NIKOLAOS (PRODUCTION OFFICE)

DOUBLE ROOMS

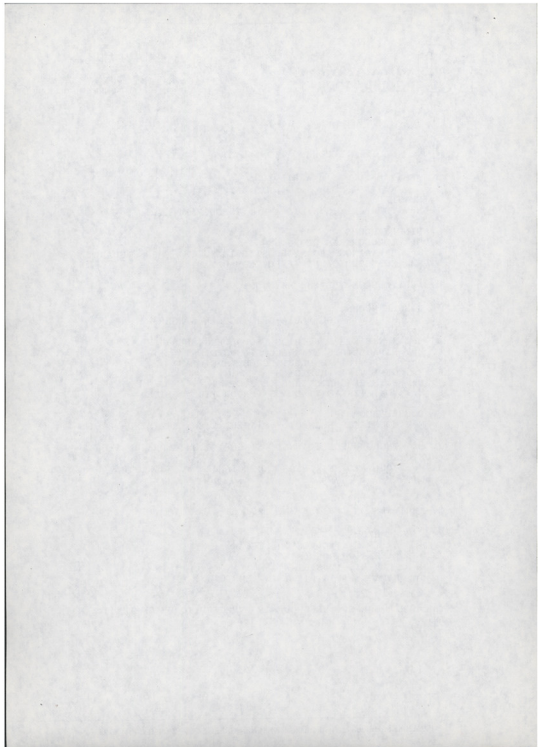
1. Mr. MOUNTAKIS EMANOUIL (SINGER) & Ms. MELISINOU BASILIKI (ESC)
2. Mr. THOMOPOULOS IOANNIS (SINGER) & Ms. CYPRAIOU STELLA (MUSICIAN)
3. Mr. TOULIATOS NIKOLAOS (MUSICIAN) & Ms. TSAKIRIDOU KYRIAKI (ESC)

C. ARRIVALS ON THE 3rd MAY 1991

SINGLE ROOMS

1. Mr. ANTIPAS NIKOLAOS (MUSICIAN)
2. Mr. PANDIS PETROS (SINGER)
3. Mr. ZERVIDIS (MUSICIAN)
4. Mr. PAPAGELLIDIS DIMITRIS (MUSICIAN)

THE DEPARTURE OF THE GROUP IS EXPECTED TO BE ON THE 4th MAY '91



* ACTIVITY REPORT *

10/04 ' 91 13:36

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX G3 | 90 4 1463191 | | 10/04 13:35 | 00' 46 | 01 (00) |

* ACTIVITY REPORT *

00 39 1 3825489

10-04 01:13:38

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX | 00 4 1483191 | | 10-04 13:35 | 00.48 | 01 (00) |

10/04/91

12:54

SHOW DAY PRODUCTIONS 301 6393302

P. 01

SDP Show Day PRODUCTIONS

TELEFAX

ΑΠΟ : ΝΙΚΟ ΒΟΥΓΙΑΤΖΑΚΗ ΤΕΛΑΧ. 63,93,302
 ΠΡΟΣ : ΚΑ ΚΑΡΥΤΙΝΟΥ ΤΕΛΑΧ. 56,25,489
 ΘΕΜΑ : ΑΦΗΛΟΓΡΑΦΙΑ ΜΕ ΔΙΕΥΡΑ ΓΙΑ ΣΥΝΑΥΛΙΑ Μ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ
 ΗΜΕΡ. : 10/4/91
 ΣΕΛΙΔΕΣ : ΑΦΗΛΟΓΡΑΦΙΑ (6) (5)

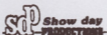
ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ :

12/04/91

12:54

SHOW DAY PRODUCTIONS 381 6393302

P.02



T E L E F A X

FROM: S H O W D A Y P R O D U C T I O N S
N I K O S V O G I A T Z A K I S
T F A X . : 0 1 . 8 3 . 9 3 . 3 0 2

TO: S I R M A E V C A N
F O R E I G N R E L A T I O N S C O N S U L T A N T
T O L O R D M A Y O R
T F A X . : 9 0 . 4 . 1 1 8 . 5 9 . 1 8

S B J : M I K I S T H E O D O R A K I S C O N C E R T I N A N K A R A

D A T E : 0 4 A P R I L 1 9 9 1

P A G E : F O U R (4) F O L L O W I N G

N O T E : D U E T O S E A S O N A L H O L I D A Y S P L E A S E C O N T A C T O U R
O F F I C E A F T E R T H E 1 0 T H O F A P R I L 1 9 9 1 .
T H A N K Y O U .

24
SHOW DAY
PRODUCTIONS

T E L E P H A N E

FROM: SHOW DAY PRODUCTIONS
MIXIS VOGLIATZAKIS
TX#: 01. 83. 83. 303

TO: SIRMA EVCAN
FOREIGN RELATIONS CONSULTANT
TO LORD MAYOR
TX#: 90. 4. 118. 99. 18

RE: MIXIS THEODORAKIS CONCERT IN ANKARA

DATE: 04 APRIL 1981

PAGE FOUR (4) FOLLOWING

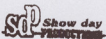
NOTE: DUE TO SEASONAL HOLIDAYS PLEASE CONTACT OUR
OFFICE AFTER THE 10TH OF APRIL 1981.
THANK YOU.

12/04/91

12:54

SHOW DAY PRODUCTIONS 301 6393302

P.03



T E L E F A X

FROM: SHOW DAY PRODUCTIONS
NIKOS VOGIATZAKIS
TFAX.: 0 1 . 6 3 . 9 3 . 3 0 2

TO: MR. DIMITRIS MAKRIS
GREEK CONSULTAN
ANKARA
TFAX.: 0090.4.148.31.81

SBJ: MIKIS THEODORAKIS CONCERT IN ANKARA

DATE: 04 APRIL 1991

PAGE: FOUR (4) FOLLOWING

NOTE: NOTIFYING LETTER FAXED ON 04 APR 91 TO:
Ms. SIRMA EVCAN
FOREIGN RELATIONS CONSULTANT
TO LORD MAYOR - ANKARA
TFAX.: 0090.4.118.59.16

MESSAGE CONFIRMATION

04/04/91 15:15
SHOW DAY PRODUCTIONS 301 6393302
30 1 6393302

| MODE | DATE-TIME | TIME | DISTANT STATION ID | PAGES | RESULT |
|------|-------------|--------|--------------------|-------|--------|
| GS5 | 04-04 15:12 | 02'51" | 90 4 1185916 | 05 | OK 00 |

SHOW DAY
PRODUCTIONS

T E L E V I S I O N

FROM: SHOW DAY PRODUCTIONS
NIXOR VOICETAXIS
FAX: 01 617 533 303

TO: MR. DIMITRIS MARRIS
GREEK CONSULTANT
ANKARA
FAX: 0090 4 148 31 81

RE: NIXIS THEODORAKIS CONCERT IN ANKARA

DATE: 04 APRIL 1991

PAGE: FOUR (4) FOLLOWING

NOTE: NOTIFYING LETTER FAXED ON 04 APR 91 TO
MR. SINNA TUCAN
FOREIGN RELATIONS CONSULTANT
TO LORD MAYOR - ANKARA
FAX: 0090 4 118 89 18

MESSAGE CONFIRMATION

04-04-91 18:13
SHOW DAY PRODUCTIONS 301 BOSTON
36 1 000000

DISTRICT STATION ID - PRESS RESULT
02 4 120016 02 04 00

DATE-TIME TIME
04 04 18:13 02:01



arts agency
concert organization
management promotion
special optical effects

Athens 4 April 1991

Dear Ms. Sirma Fvnan

First I would like to thank you for your invitation to Ankara.

I would like to inform you that SHOW DAY PRODUCTIONS is the production office which undertake the Ankara concert of Mr. Mikis Theodorakis.

I would like also to know the followings :

1. Specifications and capacity of the concert hall
2. Specifications and dimensions of the stage
3. Full specifications of the stage lights
4. Program of the musical events at the hall (at the same day - if any)
5. Contract form
6. Advance pay arrangement of the total of 21.000\$ USD

Please note that all air-tickets will be issued from our travel agency in Athens which will be paid in Ankara.

The flights are:

arrival 1st May TK 848 Athens - Istanbul 13:50-15:10
TK 898 Istanbul - Ankara 18:45-18:50
departure 4th May TK 897 Ankara - Istanbul 08:30-09:35
TK 847 Istanbul - Athens 11:35-13:00

Please also arrange the following hotel accommodation:

- one (1) suite
- eight (8) single rooms
- five (5) double rooms

I would like to note that all the additional persons escorting the 16 person group of artists will personally cover them own expenses.

I sent you at the following pages the technical requirements and you will receive later (after the seasonal holidays) additional information, as soon as I receive the specification asked above.

My best wishes for the Ankara festival.

Nikos Vogiatzakis

with agency
concert organization
management promotion
special optical effects
Athens 4 April 1981



Dear Mr. Sivas Fvnan

First I would like to thank you for your invitation to
Ankara
I would like to inform you that SHOW DAY PRODUCTIONS is
the production office which undertake the Ankara concert of
Mr. Nikis Theodorakis.

- I would like also to know the following:
1. Specifications and capacity of the concert hall
 2. Specifications and dimensions of the stage
 3. Full specifications of the stage lights
 4. Program of the musical events at the hall (at the same day - if any)
 5. Contract form
 6. Advance pay arrangement of the total of 25.000G USD

Please note that all air-tickets will be issued from our
travel agency in Athens which will be paid in Ankara

The flights are:
1st May TX 888 Athens - Istanbul 19:30-21:10
TX 898 Istanbul - Ankara 18:45-19:50
4th May TX 897 Ankara - Istanbul 08:30-09:30
TX 847 Istanbul - Athens 11:35-13:00

Please also arrange the following hotel accommodation:
one (1) suite
eight (8) single rooms
five (5) double rooms

I would like to note that all the additional persons
accompanying the person group of artists will personally
cover their own expenses

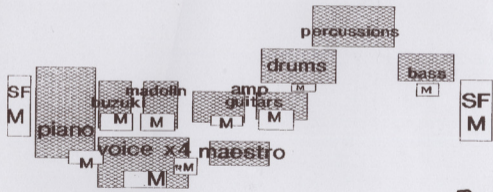
I want you at the following prices for the technical
requirements and you will receive later (after the rehearsal)
holidays) additional information, as soon as I receive the
specification asked above.

My best wishes for the Ankara festival.

NIKOS VOULGARAKIS

Mikis Theodorakis Stage Plan

M = monitor
SF = side field



SOUND EQUIPEMENT FOR MIKIS THEODORAKIS GROUP

A. MICROPHONE LIST

- | | |
|-------------------|---------------------|
| 1. M. THEODORAKIS | EV-BK1 |
| 2. VOX | SHURE SM 58 |
| 3. VOX | SHURE SM 58 |
| 4. VOX | SHURE SM 58 |
| 5. VOX | SHURE SM 58 |
| 6. PIANO | AKG C 414 |
| 8. BUZUKI | CONNECT WITH DI BOX |
| 9. MADOLINE | EV-BK1 |
| 10. GUITAR 1 | CONNECT WITH DI BOX |
| 11. GUITAR 2 | CONNECT WITH DI BOX |
| 12. DRUMS | |
| A. BDR | AKG D 112 |
| B. SNARE | SHURE SM 57 |
| C. TOMS | AKG D 321 |
| D. FTOM | AKG D 321 |
| 13. PERCUSSIONS | 2 CONCERT MIC'S |
| 14. BASS | CONNECT WITH DI BOX |

B. BACK - LINE STAGE

1. ONE (1) PIANO CLASSIC TALE (TUNNED 440)
2. ONE (1) BASS AMPLIFIRE
3. TWO (2) GUITAR AMPLIFIERS
4. ONE (1) FULL DRUMS WITH SYMBALS
5. ONE (1) FLOOR TOM FROM DRUMS
6. ONE (1) SNARE DRUMS EXTRA
7. TWO (2) TIMBANI
8. FOURTEEN (14) STANDS FOR THE MUSICIANS
9. ONE (1) PODIUM
10. NINE (9) MONITOR
11. TWO (2) SIDE FIELDS
12. ONE (1) MONITOR MIXER STAGE 24/8
13. P.A. MIXER 32/8/2

C. EFFECTS

1. ONE (1) SPX - 1000
2. ONE (1) STEREO COMPRESSOR

NIKOS VOGIATZAKIS 39 Asimakopoulou str. - Ag. Paraskevi
 ATHENS - GREECE 153-42 ☎ (01) 63.93.302 FAX:

3. ONE (1) LEXICON PCM 70

THESE ARE THE BASIC EQUIPMENTS USUALY USED.
IN CASE THAT ANY OTHER EQUIVELANT INSTRUMENT
WILL BE USED, PLEASE FIRST NOTIFY OUR
~~PRODUCTION OFFICE~~

3. ONE (1) LEXICON PCM TO

THESE ARE THE BASIC EQUIPMENTS USUALLY USED
IN CASE THAT ANY OTHER EQUIVALENT INSTRUMENT
WILL BE USED. PLEASE FIRST NOTIFY OUR
PRODUCTS MANAGER.

* ACTIVITY REPORT *

10/04 '91 14:07

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX C3 | 30 1 6393302 | | 10/04 14:03 | 03' 35 | 07 (00) |

10/04 14:07

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3825489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|------|----------------|---------------|-------------|---------|--------|
| Rx | 30 1 698362 | | 10/04 14:03 | 03.32 | 07(00) |

Αθήνα, 10 Απριλίου 1991

ΑΠΟ: Γραφείο κ. Θεοδωράκη
ΠΡΟΣ: Ελληνική πρεσβεία στην Άγκυρα.

ΘΕΜΑ: Επίσκεψη υπουργού κ. Θεοδωράκη στην Άγκυρα, από 1 έως 3 Μαΐου 1991.

Σχετικά με το πρόγραμμα τής επίσκεψης τού κ. Θεοδωράκη, έτσι όπως διαμορφώνεται από το τελευταίο σας FAX, θα θέλαμε να σας πληροφορήσουμε ότι είναι πολύ φορτωμένο και επομένως η εκδρομή στην Καππαδοκία πρέπει να αναβληθεί.

Γιά τις 2/5 προτείνουμε να προγραμματιστεί η συνάντηση με τον Γάλλο πρέσβη κ. ROULEAU, όπως επίσης και η συζήτηση που θέλει να διοργανώσει ο δήμαρχος κ. KARAYALCIN.

Το υπόλοιπο πρόγραμμα μπορεί να παραμείνει το ίδιο.

Τέλος, θα θέλαμε να ευχαριστήσουμε, εκ μέρους τού υπουργού, όλους εκείνους που ασχολήθηκαν με την πραγματοποίηση τής επίσκεψης στην Καππαδοκία.

Από το γραφείο τού κ. Μ. Θεοδωράκη

Με εκτίμηση



Μαριλένα Καρυτινού

00904 / 14 631 91

ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ
ΥΠΟΥΡΓΟΣ

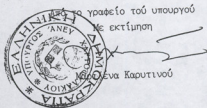
Αθήνα, 11 Απριλίου 1991

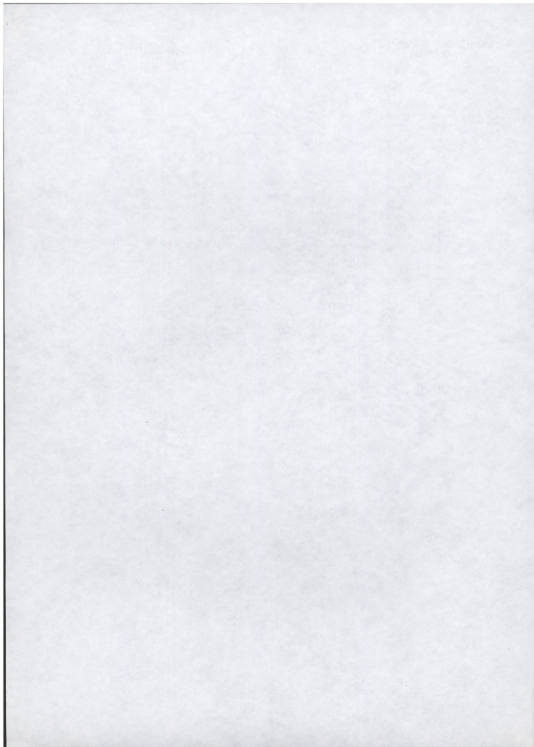
Αξιότιμε κ. Γκίση,

θα θέλαμε να σας πληροφορήσουμε ότι ο κ. Μίκης Θεοδωράκης θα βρίσκεται στην Άγκυρα το χρονικό διάστημα από 1/5/1991 έως 4/5/1991.


Την 1η Μαΐου θα παρακολουθήσει την παράσταση τού μπαλέτου "Ζορμπάς", η οποία θα επαναληφθεί και στις 2 Μαΐου, και στις 3 Μαΐου θα δώσει λαϊκή συναυλία στα πλαίσια τού φεστιβάλ τής Αγκύρας.

Με εκτίμηση
Μ. Θ. Ούνα Καρυτινού





Délégation Permanente de la Grèce
auprès de l'Unesco

| | |
|--|-----------|
|  | |
| ΚΡΥΠΤΟΓΡΑΦΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ | |
| ΑΡΙΘΜΟΣ Κ/Τ : | 1137 |
| ΑΠΟΣΤΕΚΤΗΣ : | A7.A9 |
| ΚΟΙΝΟΠΟΙΗΣΕΙΣ : | |
| ΑΚΟΛΟΥΘΟΣ : | ΜΑΚΡΗΣ |
| ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ : | 16/4 1991 |

Τηλεαντιγράφημα
Παρίσι, 16 Απριλίου 1991
Αριθμός 85-784

✓
Προς: Γραφείο Υπουργού Επικρατείας
κ. Μίλη Θεοδωράκη

Κατόπιν προφορικής εκ μέρους σας επιβεβαίωσης ότι υπουργός κ. Μίλης Θεοδωράκης παραστή 16 Μαΐου σε εδώ συναυλία Κ Ο Α, εισηγούμεθα με ευκαιρία εδώ παρουσίας του, υπουργός συναντηθή ιδιαιτέρως με Γενικό Διευθυντή UNESCO κύριο ΜΑΥΟΚ.

Παρακαλούμε μας τηλεγραφήσετε σύμφωνη γνώμη κυρίου Υπουργού ταχύτερο δυνατόν ώστε μεριμνήσωμε οριστή συνάντηση.

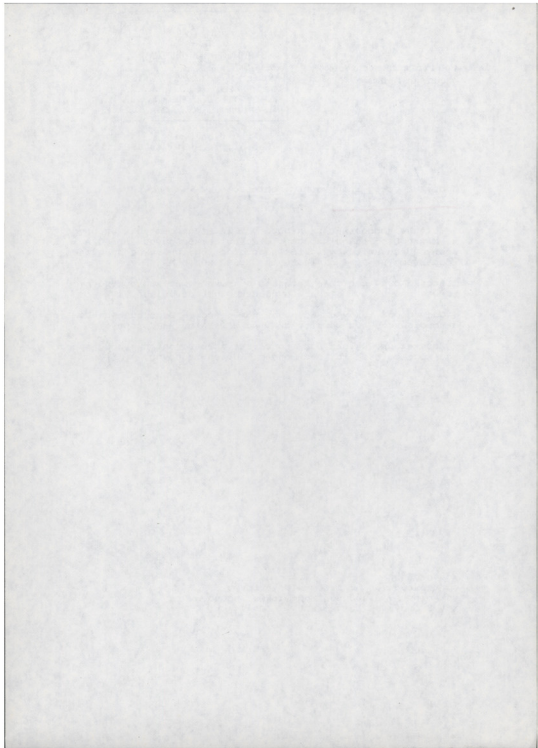
Όσον αφορά τυχόν άλλες συναντήσεις κυρίου Θεοδωράκη με Γάλλους αξιωματούχους ενημερώσετε σχετικά εδώ Ελληνική Πρεσβεία.

Παρακαλούμε επίσης μας τηρήσετε ενημερους επί ακριβούς ημέρας και ώρας αφίξεως και ανακωρήσεως κυρίου Υπουργού.

Σαυθηνός

15

Κοινοποίηση
στην Διεύθυνση Α7 Διεθνών Οργανισμών
και στην Α9 Διεύθυνση Μορφωτικών Υποθέσεων
του Υπουργείου Εξωτερικών



* ACTIVITY REPORT *

17/04 '91 13:53

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX G3 | 90 4 1463191 | | 17/04 13:52 | 00' 54 | 01 (00) |

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3822489

17-04 01 13:53

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX 03 | 90 4 1463181 | - | 17-04 13:53 | 00 24 | 01 (00) |

Αθήνα, 17 Απριλίου 1991

ΑΠΟ: Γραφείο κ. Θεοδωράκη

ΠΡΟΣ: Ελληνική Πρεσβεία στην Αγκυρα.

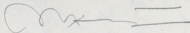
Η αρμόδια σύμβουλος Δημ. Σχέσεων του Δήμου Αγκύρας κ. SIRMA EVCAN ενώ έχει αποδεχθεί και καλύπτει τις προϋποθέσεις που είχαμε αναφέρει για την πραγματοποίηση της συναυλίας του κ. Μ. Θεοδωράκη, στα πλαίσια του φεστιβάλ Αγκύρας, δεν μας έχει επιβεβαιώσει ακόμα την πραγματοποίησή της.

Για το λόγο αυτό, θα θέλαμε να έρθετε σε επαφή με το Δήμο Αγκύρας και να τους ζητήσετε να επικοινωνήσουν μαζί μας σχετικά με το θέμα αυτό.

Σας ευχαριστούμε εκ τών προτέρων.

Με εκτίμηση

Από το γραφείο του κ. Θεοδωράκη



Μαριλένα Καρυτινού

1913951/40600

~~MIKHZ GEODAPAKHZ
YTOYPTOZ~~

* ACTIVITY REPORT *

23/04 '91 15:05

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX 03 | 90 4 1185916 | | 23/04 15:05 | 00' 32 | 01 (00) |

23~04 01 15:05

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3825482

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX | 06 4 1182918 | | 23~04 15:05 | 00 32 | 01 (00) |



OFFICE OF THE MAYOR

ANKARA
GREATER CITY MUNICIPALITY

69

April 24, 1991

Ms. Marilena Karytinou
Office of Minister
Mr. Mikis Theodorakis

Dear Ms. Karytinou,

There has been a delay in our correspondence due to a rather long holiday in Turkey. I have received your fax message of April 23 and would like to confirm that all preparations for the Ankara concert of Mr. Theodorakis is proceeding successfully and we are looking forward for this concert in our city on May 3, 1991. Mr. Aydin Köymen who is in charge of cultural activities of our municipality has informed me that a contract concerning the concert has been sent to your office. This contract includes all the necessary information + believe.

So we are looking forward to receiving Minister Theodorakis and his group in our city on May 1, 1991 and anticipating for a very successful concert.

Yours Sincerely,


Sirma Evcan

Foreign Relations Consultant to Mayor

TOTAL P.82

Fax: 6393302

* ACTIVITY REPORT *

24/04 '91 15:00

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|-----------------|-------------|---------|---------|
| TX G3 | 30 1 6393302 | ΣΤΩΝ ΔΟΥΛΑΤΖΑΚΗ | 24/04 14:59 | 00' 58 | 01 (00) |

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3825489

24/04 01 15:00

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|------|----------------|---------------|------------|---------|-------|
| TX | 30 1 8383365 | 24/04 14:59 | 09:28 | 01 (00) | |

IX G3 041250762
TX G3 * 2528906
TX G3 * 2528906
TX G3 30 1 7759879
TX G3 261
TX G3 40 30 2418250

19/04 20:36 06'59 11(00)
19/04 20:56 01'00 01(01)
19/04 20:58 00'58 01(00)
19/04 21:06 00'47 01(00)
19/04 21:08 01'40 02(00)
19/04 21:17 00'11 04(00)

71

24-APR-1991 11:46

EMBASSY OF GREECE ANKARA

90 4 1463191 P.01

23/04/91

12:05

ANK. BU. SH. BLD. BSK. BR. ANK/TR.

NO. 479

P001/002

ANKARA

ANKARA

ANKARA BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ
GREATER ANKARA MUNICIPALITY

TELEFAKS İLETİŞİM FORMU
TELEFAX COMMUNICATION FORM

telex no:(90-4) 118 59 16

adres: Milli müdafı cad.no:8 Kızılay/ANKARA

tel. 110 55 05 - 110 44 96 - 117 09 90

gönderen/send by: *Sirma Evcan*

alınan/receiver: *MR. Dimitris Pavlouopoulos*
Greek Embassy

telex no: 146 31 91

Bu mesaj kapak dahil. ..sayfadır.

This message consists of.. pages including
title page

24-APR-1991 11:47

EMBASSY OF GREECE ANKARA

90 4 1463191 P.02

23/04/91

12:05

ANK. BU. SH. BLD. BSK. BR. ANK/TR.

NO. 479

P002/002

ANKARA

TELEFAX COMMUNICATION FORM
TELEFAX İLETİŞİM FORMU

tel. no 05 312 117 09 90 - 110 04 30 - 117 09 90
adres: Milli Mücadele cad. no:8 Kızılay/ANKARA
tel. no (90-4) 118 59 16

Gönderen/ send by: *Simin Özcan*

tel. no: *116 21 91*
ALTIĞIÇIĞIYEVLER, *Mr. Ömer'in bünyesinde*
Great Embassy

This message consists of .. pages including
the page Bu mesaj kaçak dahil .. sayfadır.



OFFICE OF THE MAYOR

ANKARA
GREATER CITY MUNICIPALITY

72

April 24, 1991

Ms. Marilena Karytinou
Office of Minister
Mr. Mikis Theodorakis

Dear Ms. Karytinou,

There has been a delay in our correspondence due to a rather long holiday in Turkey. I have received your fax message of April 23 and would like to confirm that all preparations for the Ankara concert of Mr. Theodorakis is proceeding successfully and we are looking forward for this concert in our city on May 3, 1991. Mr. Aydin KBYmen who is in charge of cultural activities of our municipality has informed me that a contract concerning the concert has been sent to your office. This contract includes all the necessary information I believe.

So we are looking forward to receiving Minister Theodorakis and his group in our city on May 1, 1991 and anticipating for a very successful concert.

Yours Sincerely,

Sarma Evcan

Foreign Relations Consultant to Mayor

TOTAL P.02

01



OFFICE OF THE MAYOR

ANKARA
GREATER CITY MUNICIPALITY

April 24, 1991

Mr. Mustafa Kavayon
Office of Minister
Mr. Nikita Theodorakis

Dear Mr. Kavayon,

There has been a delay in our correspondence due to a rather long holiday in Turkey. I have received your fax message of April 23 and would like to confirm that all preparations for the Ankara concert of Mr. Theodorakis is proceeding successfully and we are looking forward for this concert in our city on May 3, 1991. Mr. Aydın Koyun who is in charge of cultural activities of our municipality has informed me that a contract concerning the concert has been sent to your office. This contract includes all the necessary information as follows.

We are looking forward to receiving Minister Theodorakis and his group in our city on May 1, 1991 and anticipating for a very successful concert.

Yours Sincerely,

James Byren

James Byren, Mayor

sdp Show Day
PRODUCTIONS

TELEFAX

ΑΠΟ : ΝΙΚΟ ΒΟΓΙΑΤΖΑΚΗ

ΠΡΟΣ : ΚΑ ΚΑΡΥΤΙΝΟΥ

ΘΕΜΑ :

ΗΜΕΡ. : 26-4-91

ΣΕΛΙΔΕΣ :

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ :

SHOW DAY PRODUCTIONS
SDB

TELEFAX

ADD : NIKO BOLWARTH
PROD : MS PARTYING
GENA :
IMP : 88-4-91
TELEFAX :

TELEFAX :

ΑΓΚΥΡΑ
ΛΙΣΤΑ ΟΝΟΜΑΤΩΝ

- 30/4/91
1. ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ
 2. ΜΥΡΤΩ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ
 3. ΓΙΩΡΓΟΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ
 4. ΜΕΛΗΣΙΝΟΣ
 5. ΚΟΛΟΒΟΥ ΙΩΑΝΝΑ
- 2/5/91
1. ΚΑΡΝΕΖΗΣ ΛΑΚΗΣ
 2. ΣΤΕΛΛΑ ΚΥΠΡΑΙΟΥ
 3. ΠΑΠΑΓΓΕΛΙΔΗΣ ΒΑΓΓΕΛΗΣ
 4. ΠΑΠΑΓΓΕΛΙΔΗΣ ΔΗΜΗΤΡΗΣ
 5. ΝΙΚΟΣ ΤΟΥΛΙΑΤΟΣ
 - ~~6. ΠΑΚΙΡΙΑΔΟΥ ΚΥΡΙΑΚΗ~~ ✓
 7. ΠΛΟΥΤΑΡΧΟΣ ΡΕΜΠΟΥΤΣΙΚΑΣ
 8. ΒΙΒΗ ΓΚΕΚΑ
 9. ΝΙΚΟΣ ΑΝΤΥΠΑΣ
 10. ΔΗΜΗΤΡΙΑΔΗ ΜΑΡΙΑ
 11. ΠΑΝΔΗΣ ΠΕΤΡΟΣ
 12. ΜΑΝΟΣ ΜΟΥΝΤΑΚΗΣ ✓
 - ~~13. ΒΑΣΙΛ ΜΕΛΗΣΙΝΟΥ~~ ✓
 - ~~14. ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ~~
 15. ΝΙΚΟΣ ΒΟΓΙΑΤΖΑΚΗΣ
 16. ΖΕΝΙΚΑΚΗΣ *Βασιλίου*
 17. ΘΩΜΟΠΟΥΛΟΣ ΓΙΑΝΝΗΣ
 - ~~18. ΡΕΝΑ ΠΑΡΜΕΝΙΔΟΥ~~ ✓
 19. CHRISTIANE BOISSEL
 20. ~~ΚΑΡΑΚΑΛΕΒΑΚΗΣ~~ ΖΕΡΒΙΔΗΣ

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Οι Πανδής, Αντύπας, Ζερβίδης θέλουν να φύγουν στις 3/5.
αν μπορούν. ή ο Παπαγγελίδης Δημήτριος

* ACTIVITY REPORT *

26/04 '91 14:47

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX G3 | 30 1 6393302 | | 26/04 14:46 | 01' 13 | 02 (00) |

* ACTIVITY REPORT *

28\04 01 14:47

00 30 1 3825489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX 03 | 30 1 8393302 | | 28\04 14:48 | 01 13 | 02 (09) |

SDP Show Day PRODUCTIONS

TELEFAX

ΑΠΟ : ΝΙΚΟ ΒΟΓΙΑΤΖΑΚΗ
 ΠΡΟΣ : κ. ΚΑΡΥΤΙΝΟΥ
 ΘΕΜΑ : ΣΥΜΒΟΛΑΙΟ ΤΟΥΡΚΙΑΣ
 ΗΜΕΡ. : 26-4-91
 ΣΕΛΙΔΕΣ : ΑΠΟΛΟΥΘΟΥΝ 2.

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ : κ. ΚΑΡΥΤΙΝΟΥ

ΥΠΑΡΧΕΙ ΠΡΟΒΛΗΜΑ ΕΞΕΤΕΡΙΣΜΩΝ
 ΠΤΗΞΕΩΝ ΣΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΑ ΛΟΓΩ
 ΑΠΕΡΓΙΩΝ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΚΑ ΤΟ ΤΡΑΙΝΟ ΚΑΝΕΙ 8 ώρες.

Vina Vinyalins.

200 PRODUCTIONS show Day

TELEFAX

ADD : W/KO BOLIATSEH
PROJ : K KARTIMU
SINA : B. ENKORNO - TORNAE
NMER : 5C-4-91
REVISI : A. HOSYAN 5

EMERGENCY : K KARTIMU

YANGKI: UPRAMA ESTERIN
MUSKEM THE TORNAE WOE
ALCERIN

PROPAGANDA TO TAINI WANEI 8 WECT

via Jakarta

77

* ACTIVITY REPORT *

26/04 ' 91 12:44

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX G3 | 30 1 6393302 | | 26/04 12:41 | 02' 15 | 04 (00) |

76

77

28-04 '91 12:44

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3632489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|------|----------------|---------------|-------------|---------|--------|
| RX | 30 1 6383302 | | 28-04 12:41 | 05.15 | 04(00) |

AGREEMENT

Under this agreement, entered into as1991 by: "SHOW DAY PRODUCTIONS" ATHENA, GREECE, represented by Mr/Mrs., hereinafter referred to as "SDP" and "BELPA Inc.", ANKARA, TURKEY, represented by Mr. icen BORTUCENE, hereinafter referred to as "BELPA" it has been agreed as follows:

1. SDP will present the Mikis THEODORAKIS and his singers and artists in order to performance at "The Open Air Concert" in the ANKARA, O L d - Hippodrome for a total one night on 3. May. 1991.

2. BELPA will provide at its own cost:

2.1. Food and hotel accommodations as one (1) suite, eight (8) single rooms and four (4) double rooms for the artists, singers and technicians of Mr. Mikis THEODORAKIS.

2.2. Air-fare return tickets for 16 persons.

2.3. Remuneration of the musical group for eight (8) musicians, four (4) singers, conductors, group companion which are 4.000.000 (four million) drachmas equivalent 80.000.000 (eighty million) Turkish Liras.

2.4. Expenditure on installations of sound and light effects and domestic transportation.

3. The present agreement is entered into by "SDP" on the understanding that the amounts to be received pursuant to paragraph 2.3. will not be subjected to TURKIYE withholding taxes as similar levies. BELPA herewith indemnifies "SDP" against the same and undertakes to settle any and all such taxes for its own account.

IN WITNESS WHEREOF, THIS AGREEMENT IS SIGNED BY THE PARTIES ON THE STATED DATE.

SHOW DAY PRODUCTIONS

PLACE DATE

BELPA INC.. ANKARA, TURKEY

PLACE DATE

AGREEMENT

Under this agreement, entered into as follows:
 by SHOW DAY PRODUCTIONS ATHINA, GREECE, represented by
 Mr. N. P. ... hereinafter referred to as
 BDP and BELLA Inc., ANKARA, TURKEY, represented by
 Mr. I. N. ... hereinafter referred to as BELLA, it
 has been agreed as follows:

1. BDP will present the Miki Theodorakis and his
 singers and artists in order to perform at
 "The Open Air Concert" in the ANKARA, O.L.B.
 Hippodrome, on
 one night on 3 May 1961.

2. BELLA will provide at its own cost:

2.1. Food and hotel accommodations as one (1)
 suite, eight (8) single rooms and four (4)
 double rooms for the artists, singers and
 technicians of Mr. MIKI THEODORAKIS.

2.2. Air-tickets return tickets for 18 persons.

2.3. Remuneration of the musical group for
 eight musicians, four (4) singers,
 conductor, group companies which are 4,000,000
 (four million) Turkish equivalent 80,000,000
 (eighty million) Turkish Liras.

2.4. Expenditure on installations of sound and
 light effects and home to transportation.

3. The present agreement is entered into by BDP
 on the understanding that the amount to be
 received pursuant to Paragraph 2.3. will not be
 subjected to TURKISH withholding taxes as similar
 taxes. BELLA hereby indemnifies BDP against
 the same and undertakes to settle any and all such
 taxes for its own account.

IN WITNESS WHEREOF, THIS AGREEMENT IS SIGNED BY THE
 PARTIES ON THE STATED DATE.

SHOW DAY PRODUCTIONS

PLACE

DATE

BELLA INC., ANKARA, TURKEY

PLACE

DATE

MIKIS THEODOZAKIS
STAGE PLAN

P. 84

SHOW DAY PRODUCTIONS 381 6333302

11:33

26/04/91



WATER TREATMENT PLANT
WATER TREATMENT

PERFORMANCE

WATER TREATMENT
WATER TREATMENT

WATER TREATMENT

WATER TREATMENT
WATER TREATMENT

WATER TREATMENT

WATER TREATMENT

WATER TREATMENT

| DATE | TIME | TEMPERATURE | PH | CONDUCTIVITY | TURBIDITY | CHLORINE | PHOSPHORUS | NITROGEN |
|----------|-------|-------------|-----|--------------|-----------|----------|------------|----------|
| 10/10/10 | 08:00 | 15.0 | 7.5 | 150 | 0.5 | 1.0 | 0.1 | 0.2 |
| 10/10/10 | 12:00 | 16.0 | 7.8 | 160 | 0.6 | 1.1 | 0.1 | 0.2 |
| 10/10/10 | 16:00 | 17.0 | 8.0 | 170 | 0.7 | 1.2 | 0.1 | 0.2 |
| 10/10/10 | 20:00 | 18.0 | 8.2 | 180 | 0.8 | 1.3 | 0.1 | 0.2 |

| DATE | TIME | TEMPERATURE | PH | CONDUCTIVITY | TURBIDITY | CHLORINE | PHOSPHORUS | NITROGEN |
|----------|-------|-------------|-----|--------------|-----------|----------|------------|----------|
| 10/10/10 | 08:00 | 15.0 | 7.5 | 150 | 0.5 | 1.0 | 0.1 | 0.2 |
| 10/10/10 | 12:00 | 16.0 | 7.8 | 160 | 0.6 | 1.1 | 0.1 | 0.2 |
| 10/10/10 | 16:00 | 17.0 | 8.0 | 170 | 0.7 | 1.2 | 0.1 | 0.2 |
| 10/10/10 | 20:00 | 18.0 | 8.2 | 180 | 0.8 | 1.3 | 0.1 | 0.2 |

ΓΡΑΦΕΙΟ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ

3

Αθήνα, 26.4.91

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΑΓΚΥΡΑΣ

Υπ' όψιν κ. Κουνινιώτη

Σας αποστέλλουμε εισηγητικά σημειώματα των "Κύκλων Τραγουδιών" που θα παρουσιαστούν στη συναυλία της 3.5.91 από τον κ. Θεοδωράκη, καθώς και τα τραγούδια που αποτελούν τον κάθε κύκλο, με την παράκληση να μεταφραστούν στην τουρκική γλώσσα, ώστε να διανεμηθούν στους άκροατές την ώρα της συναυλίας και να μπορέσει να τα καταλάβει το κοινό.

Σας εύχαριστούμε έκ των προτέρων,

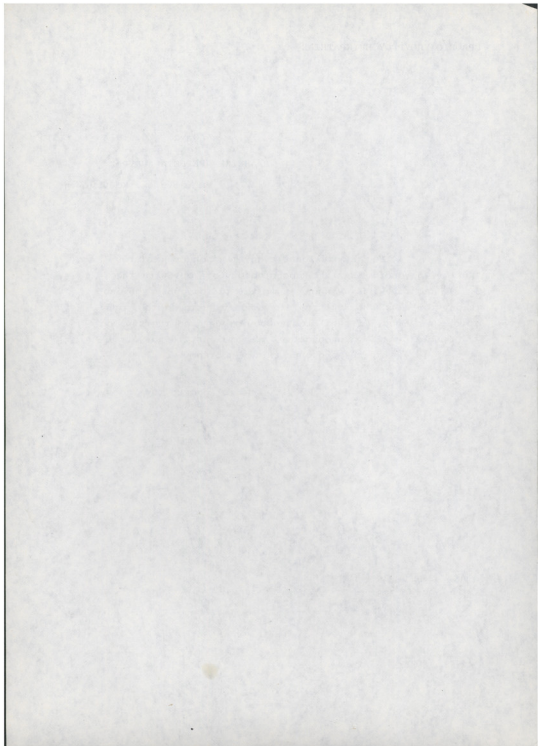
Από τό Γραφείο του Υπουργού

Τηλ. 36 30 924

36 08 373

FAX 36 25 489

} ΑΘΗΝΑ



MESSAGE CONFIRMATION

27/04/91 13:50
SHOW DAY PRODUCTIONS 301 6393302
30 1 6393302

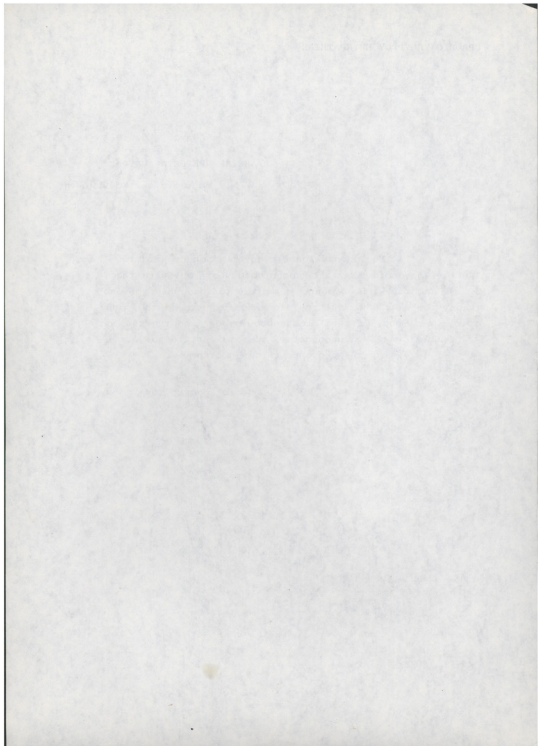
| MODE | DATE/TIME | TIME | DISTANT STATION ID | PAGES | RESULT |
|------|-------------|--------|--------------------|-------|--------|
| G3S | 27/04 13:48 | 02'35" | 90 4 3117159 | 04 | OK 00 |

TELEFAX

FROM : NIKOS VOGIATZAKIS
 TO : MR. ICEN BORTUCENE
 SBJ : MIKIS THEODORAKIS CONCERT.
 DATE : 27 APR. '91
 PAGE : Following three (?)

NOTE : Miss Sizma Evcas
 This is the FAX that I send
 to MR ICEN BORTUCENE.
 Please call me at 00301 6393302

Best regards
 Nikos Vogiatzakis.



27/04/91

14:13

SHOW DAY PRODUCTIONS 301 6393382

P.01

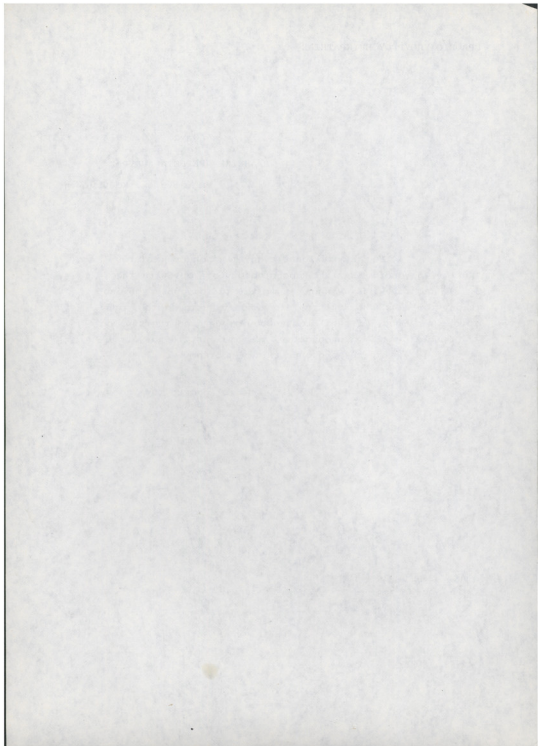
SDP Show Day PRODUCTIONS

TELEFAX

ΑΠΟ : ΝΙΚΟ ΒΟΡΙΑΤΣΑΚΗ
 ΠΡΟΣ : κ. ΜΑΡΙΛΕΝΑ ΚΑΡΥΤΙΝΟΥ.
 ΘΕΜΑ : ΑΝΗΛΟΓΡΑΦΙΑ ΑΓΚΥΡΑ
 ΗΜΕΡ. : 27-4-91
 ΠΕΛΙΔΕΣ : ΑΚΟΛΟΥΘΟΥΝ ΤΡΟΙΣ.

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ : Κ. Καρυτινού
 Είπα στέλνω μήνυμα αλληλογραφίας με
 τον κ. ICEN BORTUCENE με ο οποίος
 φέρεται είναι ο ΠΡΟΜΟΤΕΡΑ ΤΟΥ ΦΕΣΤΙΒΑΛ.
~~Είπα στην Μαριλένα.~~
 Το έχω κοιμηθεί και αν πρόσβηκε
 αν Αγυρτα.

Ninos Boriatzakis.





arts agency
concert organization
management promotion
special optical effects

ANSWERING TO YOUR LATEST TELEFAX ON THE FOLLOWINGS:

1. CONTRACT/AGREEMENT

WE AGREE ON THE BASIC FORM RECEIVED

WE PREFER THAT THE PAYMENT WILL BE IN US. DOLLARS (USD)

DUE TO THE LIMITED TIME UP TO THE DEPARTURE THE TOTAL WILL BE PAID IN ANKARA

PLEASE DEFINE THE WAY OF PAYMENT

2. TRANSPORTATION

ARRIVAL WILL BE IN THREE GROUPS

DUE TO THE STRIKE OF THE TURKISH AIRLINES WE HAVE ARRANGED ONLY THE FLIGHT FROM ATHENS TO INSTAMBUL WITH OLYMPIC AIRWAYS.

THE TRAVEL AGENCY "NOVA" (INSTAMBUL TEL.90-1-1802441) BOOKED THE FLIGHTS FROM INSTAMBUL TO ANKARA. PLEASE CONTACT TO ARRANGE THE PAYMENT OF THE AIRTICKETS. THE BOOKING LIST IS ATTACHED

PLEASE ARRANGE THE RETURN OF THE WHOLE GROUP FROM ANKARA TO INSTAMBUL KNOWING THAT THEY ALL FLYING FROM INSTAMBUL TO ATHENS AT 10.20 (OLYMPIC AIRWAYS)

3. HOTEL ACCOMMODATION

A HOTEL ACCOMMODATION LIST IS ATTACHED

PLEASE LET US KNOW THE HOTEL NAME, TEL & TFAX, AS WELL AS TEL & TFAX. OF OLD HIPPODROME (VENUE). ALSO THE DISTANCES AND THE TRANSPORTATION TIME FROM AIRPORT-HOTEL, HOTEL-VENUE

PLEASE SEND AS THE PROGRAMME OF THE FESTIVAL ESPECIALLY THE EVENTS BEFORE AND AFTER MIKIS THEODORAKIS CONCERT.

WHAT IS THE EXACT TIME OF THE CONCERT AND THE SOUND-CHECK

BEST REGARDS
NIKOS VOGIATZAKIS

special optical effects
management promotion
concert organization
and agency



ANSWERING TO YOUR LATEST TELEAX ON THE FOLLOWING:

1. CONTRACT/AGREEMENT

WE AGREE ON THE BASIC FORM RECEIVED
WE PREFER THAT THE PAYMENT WILL BE IN US DOLLARS (USD)
DUE TO THE LIMITED TIME UP TO THE DEPARTURE THE TOTAL
WILL BE PAID IN ANKARA
PLEASE DEFINE THE WAY OF PAYMENT

2. TRANSPORTATION

ARRIVAL WILL BE IN THREE GROUPS
DUE TO THE STRIKE ON THE TURKISH AIRLINES WE HAVE
ARRANGED ONLY THE FLIGHT FROM ATHENS TO INSTANBUL WITH
OLYMPIC AIRWAYS.
THE TRAVEL AGENCY 'NOVA' (INSTANBUL TEL. 80-1-4802441)
BOOKED THE FLIGHTS FROM INSTANBUL TO ANKARA. PLEASE
CONTACT TO ARRANGE THE PAYMENT OF THE AIRTICKETS. THE
BOOKING LIST IS ATTACHED
PLEASE ARRANGE THE RETURN OF THE WHOLE GROUP FROM
ANKARA TO INSTANBUL KNOWING THAT THEY ALL FLYING FROM
INSTANBUL TO ATHENS AT 10:30 (OLYMPIC AIRWAYS)

3. HOTEL ACCOMMODATION

A HOTEL ACCOMMODATION LIST IS ATTACHED
PLEASE LET US KNOW THE HOTEL NAME, TEL & FAX, AS WELL
AS TEL & FAX OF OLD HIPPODROME (VENUE). ALSO THE
DISTANCE AND THE TRANSPORTATION TIME FROM AIRPORT-
HOTEL HOTEL-VENUE
PLEASE SEND AS THE PROGRAMME OF THE FESTIVAL ESPECIALLY
THE EVENTS BEFORE AND AFTER NIKIS THEODORAKIS CONCERT.
WHAT IS THE EXACT TIME OF THE CONCERT AND THE SOUND-
CHECK

BEST REGARDS
NIKOS VOGLIATAKIS

27/04/91

14:14

SHOW DAY PRODUCTIONS 301 6393302

P. 03

sdp Show day
- PRODUCTIONS -

arts agency
concert organization
management promotion
special optical effects

HOTEL ACCOMMODATION LIST

A. ARRIVALS ON 30th APRIL 1991

SUITE

1. Mr. THEODORAKIS MIKIS & Ms. THEODORAKI MYRTO -

SINGLE ROOMS

1. Mr. THEODORAKIS GEORGIOS
2. Mr. MELISINOS (ROOM OPPOSITE TO SUITE) (PERS. GUARD)
3. Ms. KOLOBOU IOANNA (EXEC. CONSULTANT)

B. ARRIVALS ON THE 2nd MAY 1991

SINGLE ROOMS

1. Ms. MIKROUTSIKOU MARIA-SPIRIDOULA (SINGER)
2. Mr. KARNEZIS LAKIS (MUSICIAN)
3. Mr. XENICAKIS DIMITRIOS (SOUND ENGINEER)
4. Mr. PAPAGELIDIS EVANGELLOS (MUSICIAN)
5. Mr. REBPOUTSIKAS PLOUTARCHOS (MUSICIAN)
6. Ms. GEKA VIVI (MUSICIAN)
7. Mr. BOISSEL CHRISTIANE (MUSICIAN)
8. Mr. VOGIATZAKIS NIKOLAOS (PRODUCTION OFFICE)

DOUBLE ROOMS

1. Mr. MOUNTAKIS EMANOUIL (SINGER) & Ms. MELISINOU BASILIKI (ESC)
2. Mr. THOMOPOULOS IOANNIS (SINGER) & Ms. CYPRAIOU STELLA (MUSICIAN)
3. Mr. TOULIATOS NIKOLAOS (MUSICIAN) & Ms. TSAKIRIDOU KYRIAKI (ESC)

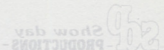
C. ARRIVALS ON THE 3rd MAY 1991

SINGLE ROOMS

1. Mr. ANTIPAS NIKOLAOS (MUSICIAN)
2. Mr. PANDIS PETROS (SINGER)
3. Mr. ZERVIDIS (MUSICIAN)
4. Mr. PAPAGELLIDIS DIMITRIS (MUSICIAN)

THE DEPARTURE OF THE GROUP IS EXPECTED TO BE ON THE 4th MAY '91

Special optical effects
 Management promotion
 concert organization
 and agency



HOTEL ACCOMMODATION LIST

A. ARRIVALS ON 30th APRIL 1981

- SUITE
 1 Mr. THEODORAKIS MIXIS & Ms. THEODORAKI MYRIO -
- SINGLE ROOMS
 1 Mr. THEODORAKIS GEORGIOS
 2 Mr. MELISSIOS (ROOM OPPOSITE TO SUITE) (PERS. GUARD)
 3 Ms. KOLONOU IOANNA (EXEC. CONSULTANT)

B. ARRIVALS ON THE 2nd MAY 1981

- SINGLE ROOMS
 1 Ms. MIRONOUSTIKOU MARIA-SPHINIDULA (SINGER)
 2 Mr. KARNEZIS LAKIS (MUSICIAN)
 3 Mr. KEMEKAKIS DIMITRIOS (SOUND ENGINEER)
 4 Mr. PAPAPELLIDIS EVANGELIOS (MUSICIAN)
 5 Mr. NERPOUTSIKAS PLOUTARCHOS (MUSICIAN)
 6 Ms. GEXA VIVI (MUSICIAN)
 7 Mr. BOISSSEL CHRISTIANE (MUSICIAN)
 8 Mr. VOGLATAKIS NIKOLAOS (PRODUCTION OFFICE)
- DOUBLE ROOMS
 1 Mr. MOUNTAZIS EMANOUIL (SINGER) & Ms. MELIRIKOU BASILIKI (ESC)
 2 Mr. THOMOPOULOS IOANNIS (SINGER) & Ms. CYPRIANOU STYLLA (MUSICIAN)
 3 Mr. TOULIATOS NIKOLAOS (MUSICIAN) & Ms. TRALAKIDOU EYRIANAI (ESC)

C. ARRIVALS ON THE 3rd MAY 1981

- SINGLE ROOMS
 1 Mr. ANTIPAN NIKOLAOS (MUSICIAN)
 2 Mr. FANDIS PETROS (SINGER)
 3 Mr. FERRVIDIS (MUSICIAN)
 4 Mr. PAPAPELLIDIS DIMITRIOS (MUSICIAN)

THE DEPARTURE OF THE GROUP IS EXPECTED TO BE ON THE 4th MAY '81

* ACTIVITY REPORT *

29/04 '91 12:58

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX G3 | 90 4 1463191 | | 29/04 12:57 | 00' 43 | 01 (00) |

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3825489

20 04 01 12 58

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX | 00 4 1483181 | | 20 04 12 57 | 00 43 | 01 (00) |

ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑ

Α Μ Ε Σ Η Ε Π Ι Δ Ο Σ Η

ΑΠΟ : Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΣ
ΠΡΟΣ : Γ.Γ.Τ.Π

01 ΜΑ'Ι'ΟΥ 1991
ΑΡ. ΠΡ.:1234/Φ.300

- ΓΡΑΦ. Κ. ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΥ
- ΓΡΑΦ. Κ. ΓΕΝ. ΓΡΑΜΜΑΤΕΑ
- ΔΝΣΗ Α'
- ΔΝΣΗ Γ'

Θ Ε Μ Α : ΕΠΙΣΚΕΨΗ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ

ΣΤΗΝ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΤΥΠΟΥ ΠΟΥ ΕΔΩΞΕ ΣΗΜΕΡΑ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ, (ΣΧΕΤ. ΤΗΛ/ΜΑ ΜΑΣ 1233/Φ.300/1.5.91) ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΕ ΔΕΛΤΙΟ ΤΟΥ ΗΜΙΕΠΙΣΗΜΟ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟ ΑΝΑΔΟΛΟΥ ΕΠΙΣΗΜΑΙΝΟΝΤΑΣ ΠΩΣ Κ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΑΝΕΦΕΡΕ "ΠΩΣ ΔΕΝ ΥΠΑΡΧΕΙ ΚΑΜΜΙΑ ΑΙΤΙΑ ΓΙΑ ΝΑ ΜΗΝ ΣΥΜΒΙΩΣΟΥΝ ΣΕ ΗΡΕΜΙΑ ΚΑΙ ΕΥΤΥΧΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΚΙΚΟΣ ΛΑΟΣ".

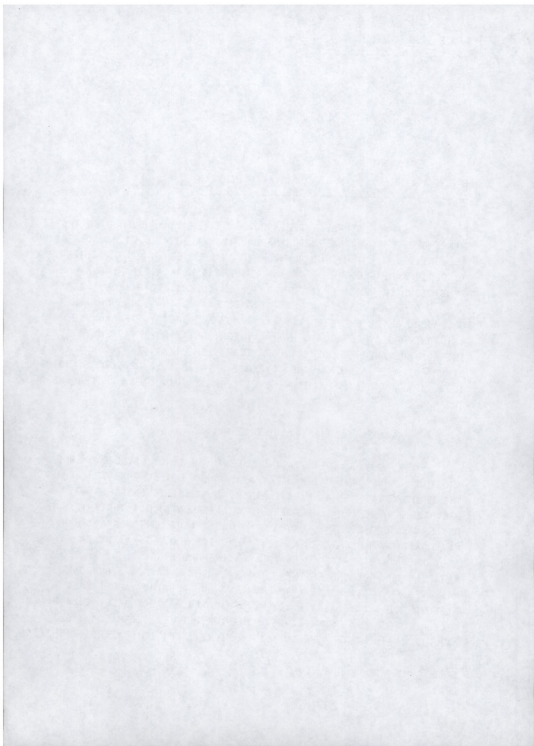
ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟ ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΤΑ ΣΗΜΕΙΑ ΕΚΕΙΝΑ ΤΩΝ ΔΗΛΩΣΕΩΝ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΟΝ ΕΜΠΡΗΞΜΟ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΛΕΩΦΟΡΕΙΟΥ ΣΤΗΝ ΚΩΝ/ΛΗ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΠΡΟΣΦΥΓΕΣ ΑΠΟ ΤΟ Β. ΙΡΑΚ, ΤΟΝΙΖΟΝΤΑΣ ΠΩΣ ΓΙΑ ΜΕΝ ΤΟ ΣΥΜΒΑΝ ΤΗΣ ΚΩΝ/ΛΗΣ ΑΝΕΦΕΡΕ ΠΩΣ ΘΑ ΜΠΟΡΟΥΣΕ ΝΑ ΣΥΜΒΕΙ ΚΑΙ ΣΤΗΝ ΑΘΗΝΑ ΚΑΙ ΣΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ ΣΕ ΛΕΩΦΟΡΕΙΟ ΜΕ ΤΟΥΡΚΟΥΣ, ΓΙΑ ΔΕ ΤΟΥΣ ΠΡΟΣΦΥΓΕΣ ΑΠΟ ΤΟ Β. ΙΡΑΚ, ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΕ ΤΟ ΓΕΓΟΝΟΣ "ΚΗΛΙΔΑ ΓΙΑ ΟΛΟΚΛΗΡΗ ΤΗΝ ΑΝΘΡΩΠΟ-ΤΗΤΑ".

-ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΔΗΜΑΡΧΟΥ ΑΓΚΥΡΑΣ -

Κ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΤΥΠΟΥ, ΣΥΝΟΔΕΥΟΜΕΝΟΣ ΑΠΟ ΤΟΝ ΕΛΛΗΝΑ ΠΡΕΣΒΗ ΣΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ Δ. ΜΑΚΡΗ ΕΠΙΣΚΕΦΘΗΚΕ ΤΟΝ ΔΗΜΑΡΧΟ ΤΗΣ ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΑΣ ΜΟΥΡΑΤ ΚΑΡΑΓΙΑΛΤΣΙΝ, Ο ΟΠΟΙΟΣ ΣΕ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΞΕΦΡΑΣΕ ΤΗΝ ΜΕΓΑΛΗ ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΣΗ ΠΟΥ ΑΙΣΘΑΝΟΝΤΑΙ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΠΙΣΚΕΨΗ ΠΟΥ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΕΙ ΣΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ Ο Κ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΜΕ ΤΗΝ ΚΑΛΟΤΕΧΝΙΚΗ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΤΗΤΑ ΤΟΥ. "ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΩΝΗ ΤΑ ΑΙΤΗΜΑΤΑ ΤΟΥ ΛΑΟΥ ΤΗΣ ΑΓΚΥΡΑΣ -ΑΝΕΦΕΡΕ ΚΑΡΑΓΙΑΛΤΣΙΝ- ΠΡΟΤΕΙΝΑΜΕ ΣΤΟΝ Κ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΗ ΕΠΙΣΚΕΨΗ ΤΟΥ ΝΑ ΔΩΣΕΙ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΣΤΗΝ ΠΟΛΗ ΜΑΣ. ΤΕΛΙΚΑ ΠΡΟΤΑΣΗ ΜΑΣ ΑΥΤΗ ΕΦΘΑΣΕ ΣΤΗΝ ΦΑΣΗ ΤΗΣ ΥΛΟΠΟΙΗΣΗΣ. ΠΙΣΤΕΥΩ ΠΩΣ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΑΥΤΗ ΤΟΥ Κ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΘΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΕΙ ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ ΟΡΟΣΗΜΟ, ΤΟΣΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΜΕΤΑΤΡΟΠΗ ΤΗΣ ΑΓΚΥΡΑΣ ΣΕ ΔΙΕΘΝΗ ΠΟΛΗ, ΟΣΟ ΚΑΙ ΓΙΑ ΣΥΣΤΑΣΗ ΣΤΕΝΟΤΕΡΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ ΜΕ ΤΟΥΣ ΓΕΙΤΟΝΙΚΟΥΣ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥΣ".

- ~~ΔΗΛΩΣΕΙΣ~~ *βελτιωμένα*

ΣΤΑΘΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ
ΩΡΑ:



ΑΠΟ : Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΣ
 ΠΡΟΣ : Γ.Γ.Τ.Π. /ΔΝΣΗ Γ'
 ' ' /ΔΝΣΗ Α'

01 ΜΑΪΟΥ 1991
 ΑΡ. ΠΡ. : 1225/Φ.300

ΜΕΤΑΦ.: Α. ΜΑΚΡΗΣ

ΤΟΥΡΚΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ
 (3). ΕΠΙΣΚΕΨΗ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ

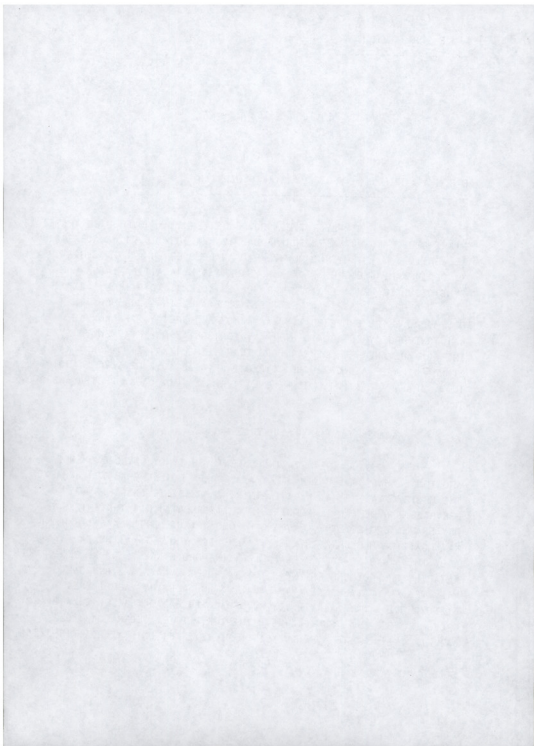
''ΜΙΛΛΙΕΤ'' ΓΡΑΦΕΙ ΟΤΙ ΕΛΛΗΝΑΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ ΚΑΙ ΓΝΩΣΤΟΣ ΜΟΥΣΙΚΟΣΥΝΘΕΤΗΣ ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ, ΕΦΘΑΣΕ ΧΘΕΣ ΣΤΗΝ ΚΩΝ/ΛΗ ΠΡΟΚΕΙΜΕΝΟΥ ΝΑ ΠΑΡΕΙ ΜΕΡΟΣ ΣΤΙΣ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ ΒΟΥ ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΦΕΣΤΙΒΑΛ ΤΕΧΝΗΣ ΚΑΙ ΜΟΥΣΙΚΗΣ ΑΓΚΥΡΑΣ.

ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΠΟΥ ΗΛΘΕ ΣΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΑ ΜΑΖΙ ΜΕ ΤΗΝ ΣΥΖΥΓΟ ΤΟΥ, ΠΡΟΣΚΕΚΛΗΜΕΝΟΣ ΤΟΥ ΔΗΜΑΡΧΟΥ ΑΓΚΥΡΑΣ ΚΑΡΑΓΙΑΛΤΣΙΝ, ΣΕ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥΣ ΣΤΟ ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟ ΚΩΝ/ΛΗΣ, ΠΡΙΝ ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ, ΑΝΕΦΕΡΕ ΠΩΣ ΦΩΤΙΑ ΛΕΩΦΟΡΕΙΟΥ ΣΤΗΝ ΚΩΝ/ΛΗ ΠΟΥ ΟΔΗΓΗΣΕ ΣΤΟΝ ΘΑΝΑΤΟ 34 ΕΛΛΗΝΩΝ, ΑΠΟΤΕΛΕΙ ΕΝΑ ΣΩΒΑΡΟ ΑΤΥΧΗΜΑ ΣΕ ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ ΠΟΥ ΔΥΝΑΤΟΝ ΝΑ ΟΔΗΓΗΣΟΥΝ ΣΕ ΚΙΝΔΥΝΟ ΤΙΣ ΣΧΕΣΕΙΣ ΤΩΝ ΔΥΟ ΧΩΡΩΝ.

ΣΤΟ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ ΑΦΟΥ ΣΗΜΕΙΩΝΕΤΑΙ ΠΩΣ Κ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΕΦΘΑΣΕ ΣΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ, ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΠΩΣ ΣΤΙΣ 3 ΜΑΪΟΥ ΚΑΙ ΩΡΑ 20:00 ΘΑ ΔΩΣΕΙ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΣΤΟΝ ΙΠΠΟΔΡΟΜΟ, ΓΙΑ ΤΗΝ ΟΠΟΙΑ, ΑΛΛΑ ΚΑΙ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΦΙΞΗ ΤΟΥ ΣΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ, ΑΝΕΦΕΡΕ '' ΕΡΧΟΜΟΣ ΜΟΥ ΣΗΜΑΙΝΕΙ ΠΩΣ ΔΕΝ ΕΧΕΙ ΜΕΤΑΒΛΗΘΕΙ Η ΠΕΠΟΙΘΗΣΗ ΜΟΥ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗ ΦΙΛΙΑ''.

ΣΤΗΝ ΑΦΙΞΗ ΤΟΥ Κ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΚΑΙ Η ''ΓΚΙΟΥΝΕΣ'' ΜΕ ΤΙΤΛΟ ''ΗΡΘΕ ΓΙΑ ΤΟΝ ΖΟΡΜΠΑ Ο ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ'', ΠΡΟΣΘΕΤΟΝΤΑΣ ΠΩΣ ΣΕ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ ΣΤΟ ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟ ΚΩΝ/ΛΗΣ ΤΟΝΙΣΕ ΠΩΣ Η ΕΠΙΣΚΕΨΗ ΜΟΥ ΑΥΤΗ ΕΧΕΙ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΗ ΒΑΡΥΤΗΤΑ.-

ΣΤΑΘΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ
 ΩΡΑ:



ΤΗΛΕΑΝΤΙΓΡΑΦΗΜΑ

ΑΠΟ : Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΣ

02 ΜΑΪΟΥ 1991

ΠΡΟΣ : Γ.Γ.Τ.Π. /ΔΝΣΗ Γ'
 ' ' /ΔΝΣΗ Α'

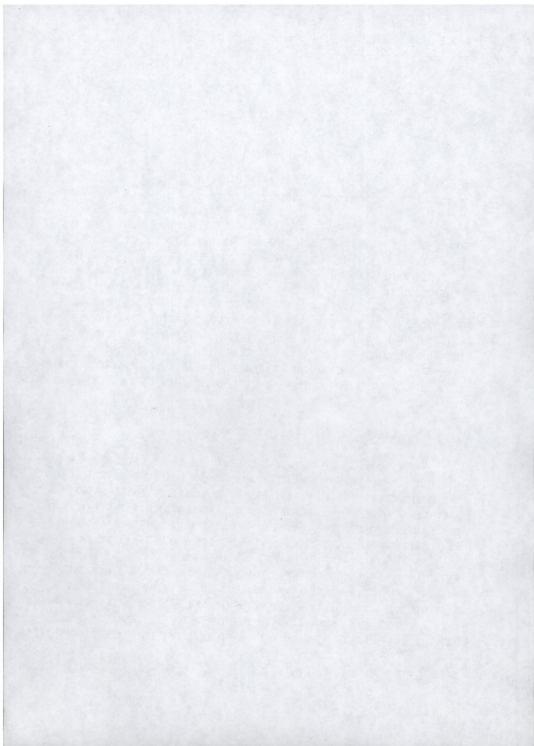
ΑΡ. ΠΡ. :1245/φ.300

Θ Ε Μ Α: ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ Μ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ

ΠΑΡΑΘΕΤΟ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ
ΣΤΗ ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΑΓΓΛΟΓΛΩΣΣΗ 'TURKISH DAILY NEWS' :

ΣΤΑΘΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ

ΣΥΝΗΜ. : 3 ΣΕΛΙΔΕΣ



6010
 Αρ. υ.θεόδωρακ V -
 φεβρουαρίου 20^ω
 7/5

Τ Η Λ Α Ν Τ Ι Γ Ρ Α Φ Η Μ Α

ΑΠΟ : Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΣ

02 ΜΑΪΟΥ 1991

ΠΡΟΣ : Γ.Γ.Τ.Π. /ΔΝΣΗ Γ'
 ' ' /ΔΝΣΗ Α'

ΑΡ. ΠΡ. : 1247/Φ.300

Θ Ε Μ Α: ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ Μ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ

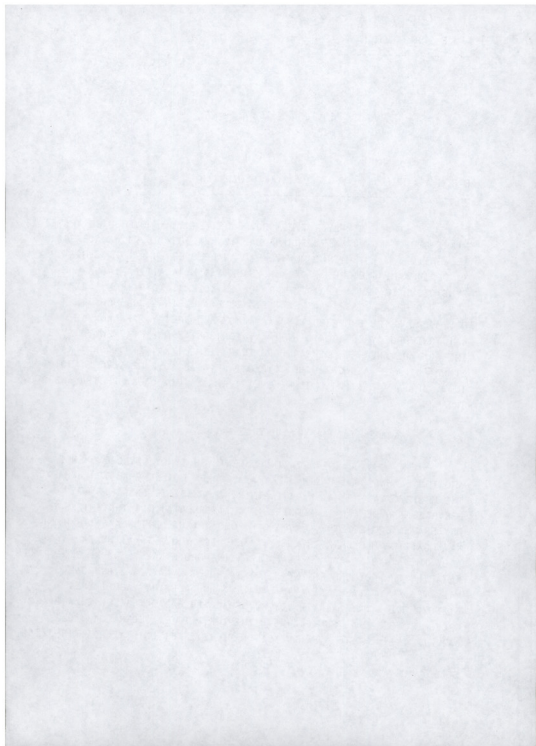
ΣΧΕΤ.: 1245/Φ.300/2.5.91 ΤΗΛ/ΜΑ ΜΑΣ.

ΣΤΗ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΑΓΓΛΟΓΛΩΣΣΗ
 "TURKISH DAILY NEWS" (ΒΛΕΠΕ ΑΝΩΤΕΡΩ ΣΧΕΤΙΚΟ), ΕΠΙΣΗΜΑΙΝΩ ΟΤΙ Η
 ΤΡΙΤΗ ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ ΤΗΣ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΣ ΣΤΗΝΑΣ, ΠΕΡΙ ΠΡΑΚΤΙΚΩΝ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ
 ΤΗΣ ΜΟΥΣΟΥΛΜΑΝΙΚΗΣ ΜΕΙΟΝΟΤΗΤΑΣ ΣΤΗΝ ΘΡΑΚΗ, ΔΕΝ ΑΠΟΔΙΔΕΙ ΑΚΡΙΒΩΣ ΤΑ
ΛΕΧΘΕΝΤΑ ΥΠΟ ΤΟΥ Κ. ΥΠΟΥΡΓΟΥ,

ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΑ, Ο Κ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΑΝΕΦΕΡΕ ΟΤΙ
 "Ε Ν Δ Ε Χ Ο Μ Ε Ν Ω Σ ΝΑ ΑΔΥΝΑΤΕΙ ΚΑΠΟΙΟΣ ΝΑ ΛΑΒΕΙ, ΛΟΓΟΥ ΧΑΡΙΝ,
 ΑΔΕΙΑ ΓΙΑ ΤΡΑΚΤΕΡ ΗΗ ΝΑ ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΖΕΙ ΔΥΣΚΟΛΙΕΣ ΣΤΗΝ ΧΟΡΗΓΗΣΗ ΑΔΕΙΑΣ
 ΕΠΙΣΚΕΥΗΣ ΚΑΤΟΙΚΙΑΣ" .

ΣΤΑΘΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ

ΩΡΑ: 18:50



ΑΠΟ : Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΣ

02 ΜΑΪΟΥ 1991

ΠΡΟΣ : Γ.Γ.Τ.Π. /ΔΝΣΗ Γ*

ΑΡ. ΠΡ. : 1234/0.300

/ΔΝΣΗ Α*

ΜΕΤΑΦ. Α. ΜΑΚΡΗΣ

| |
|-----------------|
| ΤΟΥΡΚΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ |
|-----------------|

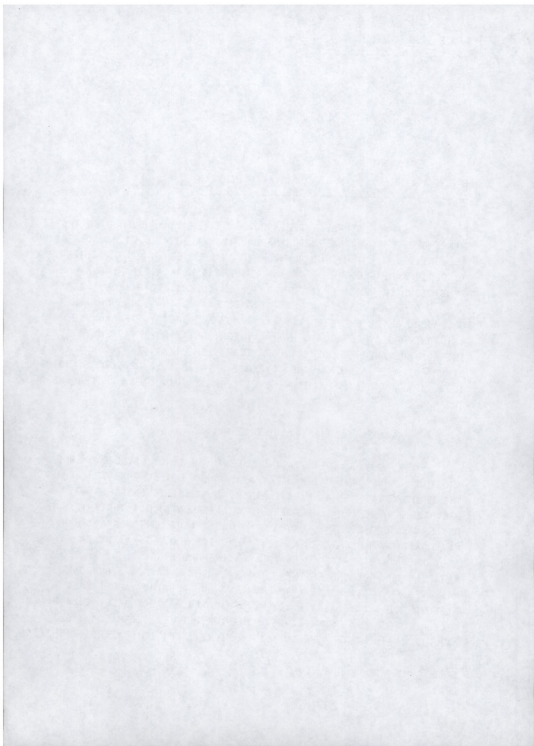
3. ΕΠΙΣΚΕΦΗ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ

(ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΤΥΠΟΥ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ)

** ΤΕΡΤΣΟΥΜΑΝ ** ΣΕ ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ ΑΝΑΘΟΛΗ ΑΦ' ΑΣΕΡΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΤΥΠΟΥ ΠΟΥ ΕΔΩΣΕ ΕΛΛΗΝΑΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΣΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ ΣΤΗΝ ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΤΟΥ ΑΡΓΟΤΕΡΑ ΜΕ ΤΟΝ ΔΗΜΑΡΧΟ ΑΓΚΥΡΑΣ ΚΑΡΑΓΙΑΛΤΣΙΝ (ΣΧΕΤΙΚΑ ΤΗΛ/ΜΑ ΜΑΣ Α.Π.1233, 1234/0.300/ 01/5/91) ΠΛΑΙΣΙΟΝΟΝΤΑΣ ΤΟ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ ΤΗΣ ΚΑΙ ΜΕ ΦΟΤΟΓΡΑΦΙΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ- ΚΑΡΑΓΙΑΛΤΣΙΝ.

ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΠΟΥ ΠΡΟΒΑΛΛΕΙ ΤΟ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ ΜΕ ΤΙΤΛΟ ** ΜΠΟΡΟΥΝ ΝΑ ΣΥΜΒΙΩΣΟΥΝ ΣΕ ΗΡΕΜΙΑ ΚΑΙ ΕΥΤΥΧΙΑ ΤΟΥΡΚΙΚΟΣ ΚΑΙ ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΛΑΟΣ ** ΣΗΜΕΙΩΝΕΙ ΠΟΣ ΕΛΛΗΝΑΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΠΟΥ ΒΡΙΣΚΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ ΠΡΟΣΚΕΚΛΗΜΕΝΟΣ ΤΟΥ ΔΗΜΑΡΧΟΥ ΚΑΡΑΓΙΑΛΤΣΙΜ ΣΤΗΝ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΤΟΥ ΑΝΑΦΕΡΑΝΚΕ ΚΑΙ ΣΤΟ ΘΕΜΑ ΤΩΝ ΠΡΟΪΟΥΓΩΝ ΑΠΟ ΤΟ ΒΟΡΕΙΟ ΙΡΑΚ ΤΟΝΙΖΟΝΤΑΣ ΠΟΣ ΕΧΕΙ ΣΥΣΤΑΡΕΙ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΒΟΗΘΕΙΑΣ ΚΑΙ ΟΤΙ Ο ΙΑΙΟΣ ΕΧΕΙ ΔΩΣΕΙ ΚΑΙ ΣΥΝΑΥΛΙΣΕ ΓΙΑ ΤΟΝ ΣΚΟΠΟ ΑΥΤΟ. ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΕ ΕΞ' ΑΛΛΟΥ ΤΟ ΟΛΟ ΘΕΜΑ ΚΗΛΙΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΝΘΡΩΠΟΤΗΤΑ.

** ΣΑΝΠΑΧ ** ΕΠΙΣΗΣ ΠΡΟΒΑΛΛΕΙ ΤΗΝ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΚΥΡΙΟΥ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΜΕ ΤΙΤΛΟ ** ΕΙΝΑΙ ΔΙΚΑΙΑ ΝΑ ΚΑΤΗΓΟΡΗΘΟΥΝ ΤΟΝ ΤΟΥΡΚΟΥΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΡΩΙΑ ΣΤΗ ΒΕΛΟΔΡΕΙΑ **



ΒΕΘΛΟΡΑΚΗ ΑΝΑΦΟΡΙΚΑ ΜΕ ΤΟΝ ΠΥΡΡΟΛΙΣΜΟ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙ-ΟΥ ΛΕΩΦΩΡΕΙΟΥ
ΣΤΗΝ ΚΟΝ/ΛΗ ΚΑΙ ΤΟ ΘΕΜΑ ΤΩΝ ΠΡΟΣΦΥΓΩΝ ΑΠΟ ΤΟ ΒΟΡΕΙΟ ΙΡΑΚ.

ΚΑΙ ΟΙ ΔΥΟ ΕΦΗΜΕΡΙΔΕΣ ΣΗΜΕΙΟΝΟΥΝ ΟΤΙ ΜΙ-ΗΣ ΒΕΘΛΟΡΑΚΗΣ
ΤΟΝΙΣΕ ΠΟΣ ΔΕΝ ΥΠΑΡΧΕΙ ΚΑΜΜΙΑ ΑΙΤΙΑ ΩΣΤΕ ΕΛΛΗΝΙ-ΟΙ ΚΑΙ ΤΟΥΡΚΙΚΟΙ
ΛΑΟΙ ΝΑ ΜΗΝ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΣΥΜΒΙΩΣΕΙ ΣΕ ΕΙΡΗΝΗ ΚΑΙ ΕΝΎΧΙΑ.

(ΠΡΕΜΙΕΡΑ ΠΑΡΑΣΤΑΣΗΣ ΖΟΪΒΑ)

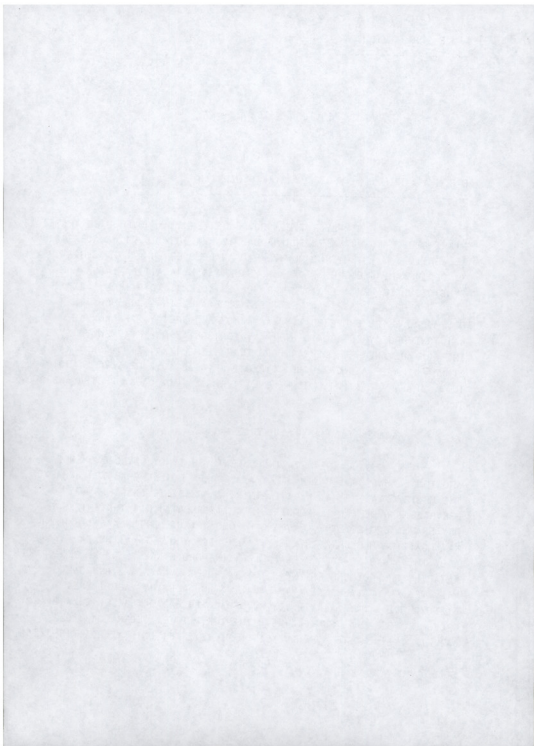
** ΤΖΟΥΜΧΟΥΡΙΕΤ ** ΚΑΙ ** ΜΙΑΛΙΕΤ ** ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΣΤΗΝ ΧΡΕΣΙΜΗ
ΠΡΩΤΗ ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΤΟΥ ΕΡΓΟΥ ** ΖΟΪΒΑ ΤΗΣ ΟΡΕΕΚ ** -41 ** ΤΖΟΥΜΧΟΥΡΙΕΤ **
ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ΠΟΣ ΤΗΝ ΠΑΡΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΕ ΠΡΩΤΑΡΧΟΣ ΒΟΥΛΗΣ ΕΡΝΤΕΝ
ΚΑΙ ΑΡΧΗΓΟΣ ΔΕ/ΚΗΣ ΑΝΤΙΠΟΛΙΤΕΥΣΗΣ ΙΝΟΝΟΥ ΓΡΑΦΕΙ ΤΟΣ ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΕΚΑΡΕΗ
ΤΟΥ ΕΡΓΟΥ ΚΗΡΥΧΑΝΚΕ ΕΝΟΣ ΛΕΠΤΟΥ ΣΙΓΗ ΓΙΑ ΤΟΥΣ 34 ΕΛΛΗΝΕΣ ΠΟΥ ΕΧΑΣΑΝ
ΤΗΝ ΖΩΗ ΤΟΥΣ ΣΤΟ ΛΕΩΦΩΡΕΙΟ ΠΟΥ ΚΑΝΚΕ ΣΤΗΝ ΚΟΝ/ΛΗ ΜΕΤΑ ΑΠΟ ΣΙΑΜΠΟΤΑΣ ,
ΟΠΟΣ ΓΡΑΦΕΙ. ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΑΦΟΥ ΣΗΜΕΙΩΝΕΙ ΟΤΙ ΕΡΓΟ Α΄ΕΣΙΠΑΣΕ ΤΑ ΧΕΙΡΟΚΡΟ-
ΤΗΜΑΤΑ ΤΩΝ ΘΕΑΤΩΝ ΓΡΑΦΕΙ ΠΟΣ ΜΙΚΗΣ ΒΕΘΛΟΡΑΚΗΣ ΣΕ ΣΥΝΤΟΜΗ ΟΜΙΛΙΑ
ΤΟΥ ΜΕΤΑ ΤΟ ΤΕΛΟΣ ΤΗΣ ΠΑΡΑΣΤΑΣΗΣ ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΣΕ ΤΟΝ ΤΟΥΡΚΙΚΟ ΛΑΟ
ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΓΑΠΗ ΤΟΥ ΚΑΙ ΑΦΙΕΡΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΤΥΣΙΑΣΗ ΚΑΙ ΤΗΝ ΣΥΝΑΥΛΙΑ
ΠΟΥ ΘΑ ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΕΙ ΣΤΗΝ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗ ΦΙΛΙΑ.

** ΜΙΑΛΙΕΤ ** ΠΑΡΙΣΙΩΝΕΙ ΤΟ ΣΧΕΤΙΚΟ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ ΚΑΙ ΜΕ
ΦΟΤΟΓΡΑΦΙΑ ΠΟΥ ΕΙΚΟΝΙΖΕΙ ΤΟΝ ΕΛΛΗΝΑ ΜΟΥΣΙΚΟΣΥΜΒΕΣΤΗ ΚΑΙ ΥΠΟΥΡΓΟ
ΜΕΤΑΤΥ ΤΩΝ , ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΒΟΥΛΗΣ ΕΡΝΤΕΝ, ΑΡΧΗΓΟΥ ΔΕ/--Σ ΑΝΤΙΠΟΛΙΤΕΥΣΗΣ
ΙΝΟΝΟΥ ΚΑΙ ΔΗΜΑΡΧΟΥ ΑΚΚΥΡΑΣ ΚΑΡΑΓΙΑΛΤΣΙΝ.

ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΤΟΥΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΕΣ ΤΗΣ ΠΑΡΑΣΤΑΣΗΣ
ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ ΣΕ ΣΥΝΤΟΜΗ ΑΝΑΦΟΡΑ ΤΟΥ ΘΕΑΤΩΤΗ ΤΟΥ ΕΡΓΟΥ. -

ΣΤΑΘΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ

954



ΑΠΟ | Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΣ

02 ΜΑΪΟΥ 1991

ΠΡΟΣ | Γ.Γ.Τ.Π

ΑΡ. ΠΡ. 11246/φ.300

- ΓΡΑΦ. Κ. ΥΠΟΥΡΓΟΥ
- ΓΡΑΦ. Κ. ΓΕΝ. ΓΡΑΜΜΑΤΕΑ
- ΔΝΣΗ Α*
- ΔΝΣΗ Γ*

ΜΕΤΑΦ. Γ. Α. ΜΑΚΡΗΣ

Θ Ε Μ Α Ϊ Ε Π Ι Σ Τ Ε Ψ Η Υ Π Ο Υ Ρ Γ Ο Υ Μ Ι Κ Η Θ Ε Ω Δ Ω Ρ Α Κ Η

(Δ Η Δ Ο Ξ Ε Ϊ Ύ Π Ο Υ Ρ Γ Ο Υ Σ Τ Η Ν Κ Α Π Π Α Δ Ο Κ Ι Α)

ΟΠΩΣ ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΕ ΒΛΑΣΤΙΟ ΗΜΕΡΗΣΙΟΥ ΠΡΑΚΤΟΤΕΙΟΥ ΑΝΑΒΟΛΗ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ ΜΙΚΗΣ ΘΕΩΔΩΡΑΚΗΣ ΜΕΤΕΩΝ ΙΗΜΕΡΑ ΜΕ ΕΛΙΚΟΠΤΕΡΟ ΤΟΥ ΔΗΜΟΥ ΑΓΚΥΡΑΣ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΩΣ ΤΗΝ ΚΑΠΠΑΔΟΚΙΑ ΟΠΟΥ ΣΥΝΟΔΕΥΟΜΕΝΟΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΔΗΜΑΡΧΟ ΑΒΑΝΟΥ ΜΕΧΜΕΤ ΣΕΪΪ*ΧΑΝ ΠΕΡΙΓΗΘΗΚΕ ΤΟ ΜΟΥΣΕΙΟ, ΤΗΝ ΥΠΟΓΕΙΑ ΠΟΛΗ ΚΑΙ ΑΛΛΑ ΑΣΙΘΕΤΑΤΑ.

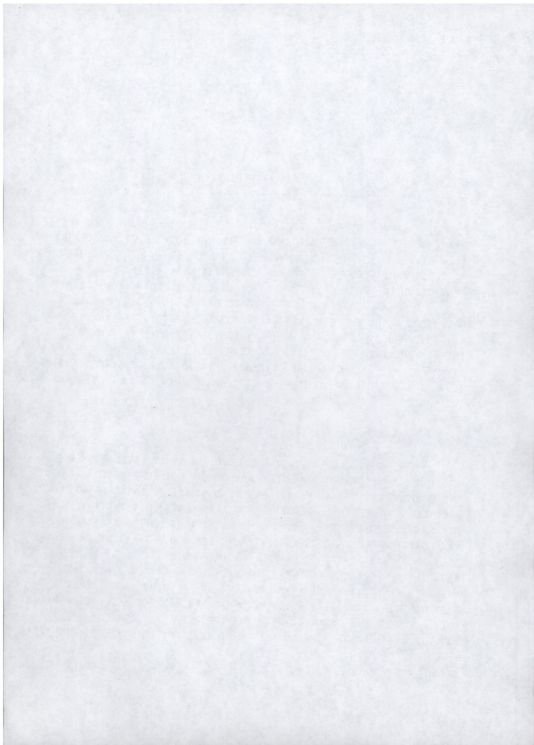
ΣΕ ΔΗΔΟΞΕΙΣ ΤΟΥ ΕΠΕΣΗΜΑΝΕ ΠΩΣ ΕΔΘ ΚΑΙ ΧΡΟΝΙΑ ΚΑΤΕΒΑΛΛΕ ΜΕΓΑΛΕΣ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗ ΦΙΛΙΑ ΚΑΙ ΤΟΝΙΣΕ ΠΩΣ ΣΕ ΜΕΓΑΛΟ ΒΑΘΜΟ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΣ ΤΟΥ ΑΥΤΕΙ ΗΤΑΝ ΕΠΙΤΥΧΕΙΣ.

** ΚΑΙ Η ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ ΜΑΣ - ΕΙΠΕ- ΕΙΝΑΙ ΥΠΕΡ ΤΗΣ ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑΣ ΣΤΕΝΗΣ ΦΙΛΙΑΣ ΜΕ ΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΑ ΚΑΙ ΓΙ'ΑΥΤΟΝ ΤΟΝ ΙΚΟΠΟ ΔΙΕΒΙΒΑΣΙΜΕ ΜΗΝΥΜΑ ΣΤΟΝ Τ/ΠΡΟΕΔΡΟ ΟΣΑΛ. ΕΠΙΘΥΜΟΥΜΕ ΤΗΝ ΣΥΓΓΙΝΗ ΔΙΟΙΚΗΣΙΑΣ ΦΙΛΙΑΣ ΚΑΤΑ ΤΟΝ ΚΑΛΥΤΕΡΟ ΤΡΟΠΟ. ΠΙΣΤΕΥΩ ΠΩΣ ΠΡΟΣΩΠΙΚΕΣ ΜΟΥ ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ , ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΕΚΔΟΓΗ ΜΟΥ ΩΣ ΒΟΥΛΕΥΤΟΥ ΑΠΕΦΕΡΑΝ ΘΕΤΙΚΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ**.

ΑΝΑΦΕΡΟΜΕΝΟΙ ΣΤΟ ΘΕΜΑ ΤΩΝ ΠΡΟΣΦΥΓΩΝ ΑΠΟ ΤΟ ΒΟΡΕΙΟ ΙΡΑΚ ΗΜΕΙΣΤΕ ΠΩΣ ΣΥΤΗΘΗΚΕ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΒΟΗΘΕΙΑΣ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΚΑΙ ΑΝΕΦΕΡΕ ΠΩΣ ΚΑΙ Ο ΙΔΙΟΣ ΜΕΤΕΚΕΙ ΣΤΗΝ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΑΥΤΗ. ΠΡΟΠΕΣΕ ΠΩΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΙΚΟΠΟ ΑΥΤΟ ΕΚΕΙ ΔΟΞΕΙ Σ ΣΥΝΑΥΑΙΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΟΝΙΣΕ ΠΩΣ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙ ΝΑ ΕΥΑΙΣΗΤΟΠΟΙΗΣΕΙ ΤΗΝ ΚΟΙΝΗ ΓΝΩΜΗ ΓΙΑ ΝΑ ΔΙΑΒΩΘΕΙ ΕΚΙΤΡΑΤΕΙΑ ΑΥΤΗ ΒΟΗΘΕΙΑΣ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ.

ΕΞΕΦΡΑΣΕ ΤΟΝ ΘΑΥΜΑΣΜΟ ΤΟΥ ΓΙΑ ΤΗΝ ΘΥΣΙΚΗ ΟΜΟΡΦΙΑ ΤΗΣ ΚΑΠΠΑΔΟΚΙΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΠΕΣΕ: ** ΑΙΣΘΑΝΘΗΚΑ ΙΑΝ ΝΑ ΒΡΙΣΚΟΜΑΙ ΣΕ ΑΛΛΟ ΠΛΑΝΗΤΗ**.

ΣΤΟ ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ, ΤΕΛΟΣ, ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΟΤΙ ΔΗΜΑΡΧΟΣ ΑΒΑΝΟΥ ΠΟΥ ΤΟΝ ΣΥΝΟΔΕΥΕ, ΜΕΧΜΕΤ ΣΕΪΪ*ΧΑΝ ΤΟΝ ΠΡΟΣΚΑΛΕΣΕ, ΟΠΩΣ ΑΝΕΦΕΡΕ ΜΙΚΗ ΘΕΩΔΩΡΑΚΗ, ΣΤΟ ΔΕΥΤΕΡΟ ΨΕΤΙΒΑΛ ΧΕΙΡΟΤΕΧΝΙΑΣ ΑΒΑΝΟΥ, ΠΟΥ ΘΑ ΔΙΟΡΓΑΝΩΣΕΙ ΤΟ ΚΛΑΔΟΚΑΪΡΙ ΚΑΙ ΠΡΟΠΕΣΕ ΠΩΣ ΕΠΕΣΗΜ ΑΣΤΕΙΝΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΤΟΥ ΕΙΝΑΙ ΠΡΑΥ ΑΡΧΙΣΤΟΝΟ ΘΑ ΠΑΡΕΙ ΜΕΡΟΣ ΣΤΟ ΨΕΤΙΒΑΛ ΠΟΥ ΘΑ ΔΙΟΡΓΑΝΩΘΕΙ ΤΟΝ ΕΡΧΟΜΕΝΟ ΧΡΟΝΟ.-



ΑΠΟ : Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΣ
ΠΡΟΣ : Γ.Γ.Τ.Π. /ΔΝΣΗ Γ'
 /ΔΝΣΗ Α'

03 ΜΑΪΟΥ 1991
ΑΡ. ΠΡ. 11249/ε.300

ΜΕΤΑΦ.: Α. ΜΑΚΡΗΣ

ΤΟΥΡΚΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ

(1). ΕΠΙΣΚΕΦΗ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ

(ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΛΑΪΚΗ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΣΤΟΝ ΙΠΠΟΔΡΟΜΟ)

****ΧΟΥΡΡΙΕΤ**, **ΓΚΙΟΥΝΕΣ**, **ΣΑΜΠΑΧ** ΚΑΙ **ΜΠΟΥΓΚΙΟΥΝ**
ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΣΤΗΝ ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΛΑΪΚΗ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΠΟΥ ΘΑ ΔΩΣΕΙ, ΑΠΟ ΤΙΣ
20:00, ΣΗΜΕΡΑ ΣΤΟΝ ΙΠΠΟΔΡΟΜΟ ΤΗΣ ΑΓΚΥΡΑΣ, ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ, ΤΟΝ
ΟΠΟΙΟ Η ****ΧΟΥΡΡΙΕΤ**** ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΖΕΙ ΣΥΜΒΟΛΟ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗΣ
ΦΙΛΙΑΣ.**

ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΠΟΥ ΘΑ ΔΩΣΕΙ ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΣΗΜΕΡΑ ΣΤΟΝ ΙΠΠΟΔΡΟΜΟ
ΜΕ ΤΟ 10ΜΕΛΕΣ ΣΥΓΚΡΟΤΗΜΑ ΜΟΥ ΘΑ ΔΙΑΡΚΗΣΕΙ 3 ΟΡΕΙΣ ΚΑΙ ΕΚΤΟΣ ΑΠΟ
ΤΗΝ ΜΑΡΙΑ ΔΗΜΗΤΡΙΑΔΗ ΘΑ ΣΥΜΜΕΤΑΣΧΟΥΝ ΚΑΙ ΑΛΛΟΙ ΤΡΕΙΣ ΕΛΛΗΝΕΣ ΤΡΑΓΟΥ-
ΔΙΣΤΕΣ.

****ΧΟΥΡΡΙΕΤ**** ΣΗΜΕΙΩΝΕΙ ΠΟΣ ΔΗΜΟΣ ΑΓΚΥΡΑΣ ΜΕ ΣΚΟΠΟ ΝΑ
ΠΡΟΒΑΛΕΙ ΜΕ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ, ΑΡΧΙΣΕ ΕΔΩ
ΚΑΙ ΚΑΙΡΟ ΤΗΝ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΣΗ ΣΥΝΑΥΛΙΩΝ, ΣΕ ΠΑΛΑΙΟΤΕΡΕΣ ΤΩΝ ΟΠΟΙΩΝ
ΠΗΡΑΝ ΜΕΡΟΣ **JOAN ΒΑΕΣ** ΚΑΙ **ΤΟΥΡΚΟΣ** ΣΥΝΘΕΤΗΣ **ΛΙΒΑΝΕΛΙ**.

-ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ-

ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ -ΓΡΑΦΕΙ Η ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ- ΑΦΟΥ ΣΗΜΕΙΩΣΕ ΠΟΣ
ΑΡΧΙΣΕ ΤΙΣ ΛΑΪΚΕΣ ΣΥΝΑΥΛΙΕΣ ΤΟ 1966, ΑΝΦΕΡΕ ΠΟΣ ΚΟΣΜΟΣ ΑΚΟΥΕΙ
ΤΙΣ ΣΥΝΑΥΛΙΕΣ ΤΟΥ ΟΧΙ ΜΟΝΟ ΜΕ ΤΑ ΑΥΤΙΑ ΑΛΛΑ ΚΑΙ ΤΗΝ ΑΥΧΗΝ ΤΗΣ
ΨΥΧΗΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΦΑΝΤΑΣΙΑΣ ΤΟΥ ΔΙΑΤΥΦΘΕΝΟΝΤΟΣ ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΚΑΤΟΙΚΟΥΣ
ΤΗΣ ΑΓΚΥΡΑΣ ΤΟ ΕΡΩΤΗΜΑ ****ΜΕ ΠΟΙΑ ΑΥΤΙΑ ΘΑ ΜΕ ΑΚΟΥΣΙΤΕΡ****.

****ΓΚΙΟΥΝΕΣ**** ΠΡΟΒΑΛΛΕΙ ΤΟ ΣΧΕΤΙΚΟ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ ΤΗΣ ΜΕ ΤΙΤΛΟ ****ΡΥΘΜΟΙ ΕΙΡΗΝΗΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ****, ΠΑΡΑΒΕΤΟΝΤΑΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΟΜΟ ΒΙΟΓΡΑΦΙΚΟ ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ ΙΣΤΟΡΙΚΟ ΤΗΣ ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΗΣ ΠΟΡΕΙΑΣ ΤΟΥ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ ΑΝΑΦΟΡΑ ΣΤΑ ΕΡΓΑ ΤΟΥ.

****ΜΕΓΑΛΟΠΡΕΠΗΣ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΑΠΟ ΤΟΝ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ**** ΑΝΑΦΕΡΕΙ ΣΤΟΝ ΤΙΤΛΟ Η ****ΣΙΑΜΠΑΧ**** ΠΟΥ ΣΗΜΕΙΩΝΕΙ ΠΩΣ ΣΤΗΝ ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΤΟΥ ΙΠΠΟΔΡΟΜΟΥ ΘΑ ΑΚΟΥΣΤΟΥΝ 40 ΤΡΑΓΟΥΔΙΑ ΕΙΡΗΝΗΣ ΚΑΙ ΦΙΛΙΑΣ, ΔΩΡΕΑΝ ΣΤΟΥΣ ΚΑΤΟΙΚΟΥΣ ΤΗΣ ΑΓΚΥΡΑΣ, ΕΝΩ ****ΜΠΟΥΓΚΙΟΥΝ**** ΑΝΑΦΕΡΕΙ ΣΤΟΝ ΤΙΤΛΟ ****Ο ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΘΑ ΔΩΣΕΙ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΣΗΜΕΡΑ ΤΟ ΒΡΑΔΥ****.

(ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΜΠΑΛΛΕΤΟΥ ΖΟΡΜΠΑ ΣΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ)

****ΤΖΟΥΜΧΟΥΡΙΕΤ**** ΣΕ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ ΠΟΥ ΠΡΟΒΑΛΛΕΤΑΙ ΜΕ ΤΙΤΛΟ ****ΟΙ ΠΑΓΟΙ ΠΟΥ ΕΛΙΩΣΕ Ο ΖΟΡΜΠΑΣ**** ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΤΟΥ ΕΡΓΟΥ ****ΖΟΡΒΑ ΤΗΣ GREEK**** ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΟΥ Θ=ΟΥ ΦΕΣΤΙΒΑΛ ΤΕΧΝΗΣ ΚΑΙ ΜΟΥΣΙΚΗΣ ΑΓΚΥΡΑΣ, ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ΠΩΣ ΑΡΧΙΣΕ ΜΕ ΕΝΟΣ ΛΕΠΤΟΥ ΣΙΓΗ ΓΙΑ ΤΑ ΘΥΜΑΤΑ ΤΟΥ ΑΥΠΗΡΟΥ ΑΤΥΧΗΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΚΟΝ/ΛΗΣ ΚΑΙ ΕΛΗΞΕ ΜΕ ΤΟΝ ΧΟΡΟ ΤΟΥ ΖΟΡΜΠΑ, ΣΕ ΡΥΘΜΟ ΠΟΥ ΕΚΟΒΕ ΤΗΝ ΑΝΑΣΙΑ. ΣΤΟ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ ΣΗΜΕΙΩΝΕΤΑΙ ΠΩΣ ΕΝΟ ΕΙΝΑΙ ΓΝΩΣΤΟ ΟΤΙ 40 ΛΟΓΙΚΟΙ ΔΕΝ ΜΠΟΡΟΥΝ ΝΑ ΒΓΑΛΟΥΝ ΤΗΝ ΠΕΤΡΑ ΠΟΥ ΕΡΙΞΕ ΣΤΟ ΠΗΓΑΔΙ, ΟΛΟΙ ΔΙΑΠΙΣΤΩΣΑΝΕ ΓΙΑ ΜΙΑ ΑΚΟΜΑ ΦΟΡΑ ΠΩ ΕΚΕΙΝΟ ΠΟΥ ΔΕΝ ΜΠΟΡΟΥΝ ΝΑ ΚΑΝΟΥΝ ΟΙ 40 ΛΟΓΙΚΟΙ, ΤΟ ΕΚΑΝΕ Η ΜΟΥΣΙΚΗ, Ο ΧΟΡΟΣ ΚΑΙ Η ΤΕΧΝΗ. ΕΛΠΙΖΟΥΜΕ -ΕΠΙΣΗΜΕΝΕΤΑΙ- ΠΩΣ ΑΡΜΟΔΙΟΙ ΜΑΣ ΠΟΥ ΕΙΔΑΝ ΤΗΝ ΔΥΝΑΜΗ ΤΗΣ ΤΕΧΝΗΣ ΝΑ ΠΡΟΣΕΓΓΙΖΕΙ ΤΟΥΣ ΛΑΟΥΣ, ΠΑΡΑΛΑΜΒΑ ΜΕ ΤΙΣ ΚΑΤΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΠΟΥ ΚΑΝΟΥΝ ΣΤΟΝ ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΤΥΠΟ ΝΑ ΣΚΕΦΘΟΥΝ ΝΑ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΟΥΝ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΕΣ ΜΑΣ ΝΑ ΔΟΥΝ ΤΗΝ ΧΡΑ ΑΥΤΗ (ΕΛΛΑΔΑ).-

ΣΤΑΘΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ

ΟΡΑ:

Τ Η Λ Α Ν Τ Ι Γ Ρ Α Φ Η Μ Α

Ε Π Ε Ι Γ Ο Ν

ΑΠΟ : Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΣ

03 ΜΑΪΟΥ 1991

ΠΡΟΣ : Γ.Γ.Τ.Π.

ΑΡ. ΠΡ.: 1262/Φ.300

- ΓΡΑΦΕΙΟ Κ. ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΥ
- ΓΡΑΦΕΙΟ Κ. ΓΕΝ. ΓΡΑΜΜΑΤΕΑ
- Δ/ΝΣΗ Α'
- Δ/ΝΣΗ Γ'

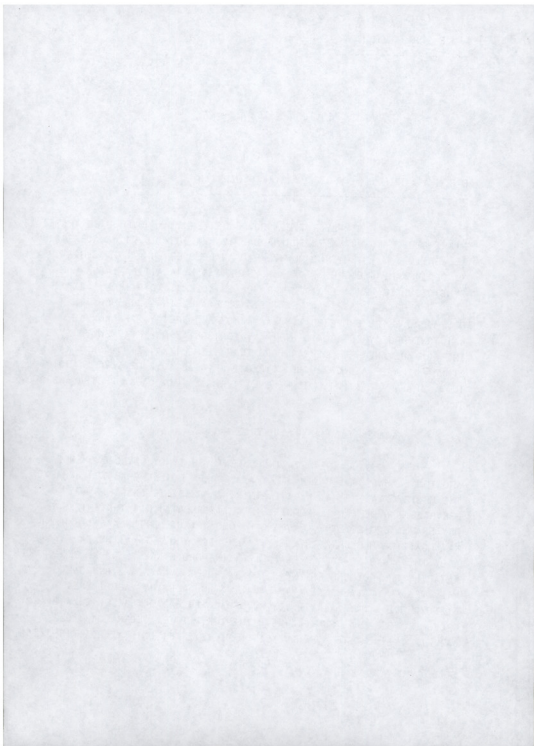
Θ Ε Μ Α : ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ Μ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΣΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΚΗ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ 'TRT'.

ΣΤΗ -ΔΕΥΤΕΡΗ- ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΤΟΥ ΣΗΜΕΡΑ ΤΟ ΜΕΣΗΜΕΡΙ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΚΗ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ TRT, ΠΟΥ ΘΑ ΜΕΤΑΔΟΘΕΙ ΣΗΜΕΡΑ ΤΟ ΒΡΑΔΥ, Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΑΝΑΦΕΡΘΗΚΕ ΣΧΕΔΟΝ ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΑ ΣΕ ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ ΚΑΙ ΚΥΡΙΩΣ ΣΤΟ ΜΟΥΣΙΚΟ ΤΟΥ ΕΡΓΟ.

ΠΑΡΑΛΛΗΛΑ, ΕΠΙΣΗΜΑΝΕ ΤΗΝ ΣΠΟΥΔΑΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΤΙΣ ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ, ΕΥΡΥΤΕΡΕΣ ΔΥΝΑΤΟΤΗΤΕΣ, ΠΟΥ ΘΑ ΔΙΑΝΟΙΓΕ ΕΝΔΕΧΟΜΕΝΗ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗ ΠΡΟΣΕΓΓΙΣΗ ΚΑΙ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΣΕ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΤΟΜΕΙΣ.-

ΣΤΑΘΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ

ΩΡΑ: 18:30



ΑΠΟ : Γ.Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΣ

04 ΜΑΪΟΥ 1991

96

ΠΡΟΣ : Γ.Γ.Τ.Π. /ΔΝΣΗ Γ*

ΑΡ. ΠΡ. #126R/Φ.300

** /ΔΝΣΗ Δ*

ΜΕΤΑΦ.: Α. ΜΑΚΡΗΣ

ΤΟΥΡΚΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ

4. ΕΠΙΣΚΕΦΗ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ

(ΔΑΪΪΚΗ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΣΤΟΝ ΙΠΠΟΔΡΟΜΟ)

** ΤΖΟΥΜΧΟΥΡΙΕΤ ** , ** ΜΙΛΛΙΕΤ ** , ** ΧΟΥΡΙΕΤ ** , ** ΓΚΙΟΥΝΑΪ
ΙΝΤΙΝ ** ΚΑΙ ** ΣΑΜΠΑΧ ** ΠΛΑΙΣΙΟΝΟΝΤΑΣ ΚΑΙ ΜΕ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΑΠΟ ΤΗΝ
ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΦΟΤΟΓΡΑΦΙΕΣ ΤΑ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑΤΑ ΤΟΥΣ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΣΤΗΝ ΧΘΕΣΙΝΗ
ΔΑΪΪΚΗ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΠΟΥ ΕΔΩΣΕ ΣΤΟΝ ΙΠΠΟΔΡΟΜΟ ΤΗΣ ΑΓΚΥΡΑΣ ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑ-
ΚΗΣ , ΤΟΝΟΝΤΑΣ ΣΤΟΥΣ ΤΙΤΛΟΥΣ ΤΩΝ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑΤΩΝ ΤΟΥΣ ** ΕΝΘΟΥΣΙΑΣΕ
Ο ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ (ΜΙΛΛΙΕΤ) , ** ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ** (ΤΖΟΥΜΧΟΥ-
ΡΙΪΣΑΪ ΗΠΡΟΤΕΥΟΥΣΑ ** (ΧΟΥΡΙΕΤ) , ** ΒΥΕΛΛΑ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ
ΣΤΗΝ ΠΡΟΤΕΥΟΥΣΑ ** (ΓΚΙΟΥΝΑΪ ΙΝΤΙΝ) , ** ΓΟΗΤΕΥΣΕ Ο ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ **
(ΣΑΜΠΑΧ) .

** ΤΖΟΥΜΧΟΥΡΙΕΤ ** ΑΝΑΦΕΡΕΙ ΠΟΣ ΤΗΝ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗ-
ΣΑΝ ΠΕΡΙΠΟΥ 20.000 ΑΤΟΜΑ ΚΥΡΙΟΣ ΘΟΙΤΗΤΕΣ ΚΑΙ ΑΚΟΥΣΑΝΚΑΝ ΤΡΑΓΟΥΔΙΑ
ΤΟΥ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΓΚΑΕΤΙΑ ΤΟΥ 60 ΜΕΧΡΙ ΣΗΜΕΡΑ .

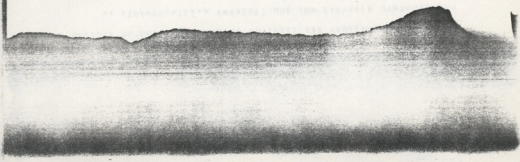
ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ ΟΠΩΣ ΓΡΑΦΕΙ ΕΙΧΕ ΛΑΒΕΙ ΑΥΘΕΜΕΝΑ ΜΕΤΡΑ ΚΑΙ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΤΗΣ ΣΥΝΑΥΛΙΑΣ ΠΟΥ ΔΙΗΡΚΕΤΕ 3 ΟΡΕΙ ΤΡΑΓΟΥΔΗΣΕ ΚΑΙ Ο ΙΑΙΟΣ Ο ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΜΑΖΙ ΜΕ ΤΟΥΣ ΠΑΝΔΗ ΚΑΙ ΔΗΜΗΤΡΙΑΔΗ.

** ΜΙΛΛΙΕΤ ** ΓΡΑΦΕΙ ΟΤΙ ΤΗΝ ΣΥΝΑΥΛ

SS ΜΙΛΛΙΕΤ ** ΓΡΑΦΕΙ ΟΤΙ ΤΗΝ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΠΑΡΑ-ΟΛΟΥΡΗΣΗΝ ΠΕΡΙΠΟΥ 15.000 ΚΑΙ ΤΟΝΙΖΕΙ ΠΩΣ ΑΚΟΥΣΘΗΚΑΝ ΕΠΙΛΟΓΕΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΛΑΪΚΗ ΜΟΥΣΙΚΗ. ** ΧΟΥΡΙΕΤ ** ΑΝΑΦΕΡΕΙ ΚΑΙ ΑΥΤΗ ΤΟΝ ΑΡΙΘΜΟ ΤΩΝ ΘΕΑΤΩΝ ΟΣ 20.000 ΚΑΙ ΤΟΝΙΖΟΝΤΑΣ ΠΩΣ Ο ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΕΚΑΝΕ ΝΑ ΠΛΕΥΣΕΙ ΑΝΕΜΟΣ ΦΙΛΙΑΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΣΤΟΝ ΙΠΠΟΔΡΟΜΟ ΑΝΑΦΕΡΕΙ ΠΩΣ ΤΡΑΓΟΥΔΙΑ ΤΟΥ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ , ΓΗΩΣΤΑ ΟΣ ΑΝΤΙΣΤΑΣΙΑΚΑ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΧΟΥΛΤΑΣ ΑΠΕΣΠΑΣΑΝ ΤΑ ΧΕΙΡΟΚΡΟΤΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΤΟΝ ΘΑΥΜΑΣΜΟ ΤΩΝ ΑΚΡΟΑΤΩΝ , ΟΡΙΣΜΕΝΟΙ ΑΠΟ ΤΟΥΣ ΟΠΟΙΟΥΣ ΣΥΝΟΛΕΥΣΑΝ ΜΕ ΤΟΝ ΧΟΡΟ ΤΟΥΣ ΤΟΝ ΡΥΘΜΟ ΤΟΥ ΣΥΡΤΑΚΙ. ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΤΟΝ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΣΥΝΕΧΑΡΗ ΔΗΜΑΡΧΟΣ ΑΓΚΥΡΑΣ ΚΑΡΑΓΙΑΛΤΣΙΝ.

ΑΝΑΛΟΓΑ ΕΙΝΑΙ ΚΑΙ ΤΑ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑΤΑ ΤΗΣ ** ΓΚΙΟΥΝΑΪΝΤΙΝ'3 ΚΑΙ ΤΗΣ ** ΣΑΜΠΑΧ **, ΟΙ ΟΠΟΙΕΣ ΟΠΩΣ ΚΑΙ ΟΙ ΠΡΟΑΝΑΦΕΡΟΜΕΝΕΣ ΚΑΛΥΠΤΟΥΝ ΕΙΔΗΣΕΟΓΡΑΦΙΚΑ ΤΗΝ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΖΟΝΤΑΣ ΤΗΝ ΘΑΥΜΑΣΙΑ ΚΑΙ ΤΟΝΙΖΟΝΤΑΣ ΠΩΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΓΩΝΤΕΥΣΕ ΜΕ ΤΗΝ ΜΟΥΣΙΚΗ ΚΑΙ ΤΑ ΤΡΑΓΟΥΔΙΑ ΤΟΥ.

ΣΤΑΘΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ
ΟΡΑΙ



ΑΠΟ : Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΣ

05 ΜΑΪΟΥ 1991

ΠΡΟΣ : Γ.Γ.Τ.Π. /ΔΝΣΗ Γ'
/ΔΝΣΗ Α'

ΑΡ. ΠΡ. :1276/φ.300

ΜΕΤΑΦ.: Α. ΜΑΚΡΗΣ

ΤΟΥΡΚΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ

3. ΕΠΙΣΚΕΥΗ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ

(ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΣΤΟΝ ΙΠΠΟΔΡΟΜΟ)

“ΤΖΟΥΜΚΟΥΡΙΕΤ” ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΗΜΕΡΑ ΕΚΤΕΤΑΜΕΝΑ ΣΤΗΝ ΑΑΪΚΗ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΠΟΥ ΕΔΩΞΕ ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΣΤΟΝ ΙΠΠΟΔΡΟΜΟ ΑΓΚΥΡΑΣ (ΣΧ. ΤΗΛ/ΜΑ ΜΑΣ Α.Π 1268/φ.300/4/5/91), ΠΡΟΒΑΛΛΟΝΤΑΣ ΤΟ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ ΤΗΣ ΜΕ ΤΙΤΛΟ “ ΠΝΟΗ ΑΝΕΜΟΥ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗ ΦΙΛΙΑ” ΚΑΙ ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ΠΩΣ ΟΙ ΔΥΟ ΠΛΕΥΡΕΣ ΤΟΥ ΑΙΓΑΙΟΥ ΣΥΝΑΝΤΗΘΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ ΣΤΟ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ ΚΑΛΥΠΤΕΤΑΙ ΕΙΔΗΣΕΟΓΡΑΦΙΚΑ ΤΟ ΣΥΝΟΛΟ ΤΗΣ ΤΡΙΩΡΗΣ ΣΥΝΑΥΛΙΑΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΝΑΡΞΗ ΤΗΣ ΜΕ ΤΗΝ ΠΡΟΪΦΩΝΗΝ ΠΟΥ ΕΞΕΦΡΑΞΕ ΤΗΝ ΕΛΠΙΔΑ Η ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΑΥΤΗ ΝΑ ΠΡΟΪΘΕΣΕΙ ΜΙΑ ΑΚΟΜΑ ΠΕΤΡΑ ΣΤΟ ΟΙΚΟΔΟΜΗΜΑ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗΣ ΦΙΛΙΑΣ, ΜΕΧΡΙ ΤΟ ΤΕΛΕΥΤΑΙΟ ΤΡΑΓΟΥΔΙ ΠΟΥ ΤΡΑΓΟΥΔΗΣΕ ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΔΗΜΑΡΧΟ ΤΗΣ ΑΓΚΥΡΑΣ ΚΑΡΑΓΙΑ ΤΣΙΝ.

ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ ΠΟΥ ΠΛΑΙΣΙΩΝΕΤΑΙ ΜΕ ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΑ ΤΟΥ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑ ΑΝΑΦΕΡΕΙ ΑΚΟΜΑ ΠΩΣ ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΠΟΥ ΕΧΕΙ ΑΠΟΒΕΙ ΣΥΜΒΟΛΟ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗΣ ΦΙΛΙΑΣ ΔΙΗΘΥΝΕ ΤΗΝ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΚΑΙ ΤΡΑΓΟΥΔΗΣΕ ΚΑΙ Ο ΙΔΙΟΣ ΔΙΑΦΟΡΑ ΕΡΓΑ ΤΟΥ ΕΜΠΝΕΥΣΜΕΝΑ ΑΠΟ ΤΟΥΣ ΣΤΙΧΟΥΣ ΓΚΑΤΣΟΥ, ΑΝΑΓΝΩΣΤΟΠΟΥΛΟΥ ΚΑΙ ΡΙΤΣΟΥ.

05 JAN 1991

AP. OF. 12246.300

ADD : T.T. ALKARAI

POST : T.T. B. LAKSHI
LAKSHI A

META: 1. A. WAPNE

TOYKIRIKI TUNDI

ENGLISH YUDYPTOY MIKH GEOPAKH

(EYNAYIA MIKH GEOPAKH TION INDOFONO)

EYNAYIA NOY EADIE MIKHE GEOPAKHI TION INDOFONO AKYPAI (EX.
 THE/AM MAI A П. 1228/0.300/0/2/21), ПРОВАКАТОРАТ ТО АМОЛ ЕВНА
 THE ME TITAO " ПНОН АНЭМОY АНО ТИМ ЕАХНОУПКИН ОЛАЯ " КРА
 ИМБИРОНАТ РОГ ОI АYO ПАРБЕТ ТΟΥ АΙΕΙΩΝΟΥΣ ΕΙΡΑΝΟΟΡΟΝΙΣ ΤΟ ΤΥΠΟC ΕΥ
 ΕΤΟ ΑΝΘΙΣΤΗΝΑ ΚΑΥΑΠΤΕΤΑ ΕΙΡΑΝΟΟΡΟΝΙΣ ΤΟ ΤΥΠΟC ΕΥ
 ΤΙΣ ΕΡΧΕΤΕ ΕΥΝΑΥΙΑΙ ΑΝ ΤΗΝ ΕΜΠΕΡΗ ΤΗΝ ΕΝ ΤΗΝ ΠΡΟΕΧΟΝΤΟC ΕΥΡΕCΤΕC
 ΤΗΝ ΕΑΔΙΑ Η ΕΥΝΑΥΙΑ ΑΥΤΗ ΑΝ ΠΡΟΕΙΡΕ ΜΙΑ ΑΝΟΜΑ ΔΕΡΑCΤΙC
 ΟΙCΙCΙΝ Η ΕΑΧΝΟΥΠΚΙΝ ΟΙ ΑΙΕΙ ΕΡΧΕΤΕ ΤΟ ΕΥΡΕCΤΕC ΕΥΡΕCΤΕC
 ΤΟC ΕΥΡΕCΤΕC ΜΙΧΗ ΓΕΟΠΑΚΗ ΕΙC ΤΗΝ ΕΑΧΝΟΥΠΚΙΝ ΕΑΡΧΑΙC
 ΑΝΘΙΣΤΗΝΑ ΝΟΥ ΠΑΙΙCΙΝΕΤΑΙ ΜΕ ΕCΤΡΑΦΑΙC ΤΟΥ ΜΙΧ ΓΕΟΠΑΚΗ
 ΕΑΧΝΟΥΠΚΙΝ ΝΟΥ ΕΥΡΕCΤΕC ΕΥΡΕCΤΕC
 ΕΑΧΝΟΥΠΚΙΝ ΟΙ ΑΙΕΙ ΕΡΧΕΤΕ ΤΗΝ ΕΥΝΑΥΙΑ ΚΑΙ ΤΡΑΥΑΝΕC ΚΑΙ Ο
 ΙΑΙΟC ΙΑΙΟC ΕΥΡΕCΤΕC ΕΥΡΕCΤΕC ΕΥΡΕCΤΕC ΕΥΡΕCΤΕC ΕΥΡΕCΤΕC
 ΑΝΘΙΣΤΕC ΕΥΡΕCΤΕC ΕΥΡΕCΤΕC ΕΥΡΕCΤΕC ΕΥΡΕCΤΕC ΕΥΡΕCΤΕC

(ΑΝΤΙΔΡΑΣΕΙΣ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΓΙΑ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ)

'' ΧΟΥΡΙΕΤ'' ΜΕ ΤΙΤΛΟ '' ΑΝΑΚΑΤΩΣΕ ΤΗΝ ΑΘΗΝΑ Ο ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ''
ΓΡΑΦΕΙ ΣΕ ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ ΑΠΟ ΑΘΗΝΑ ΠΩΣ ΑΝΤΙΔΡΑΣΕΙΣ ΠΡΟΚΑΛΕΣΑΝ ΑΠΟΦΕΙΣ
ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ ΚΑΙ ΓΝΩΣΤΟΥ ΜΟΥΣΙΚΟΣΥΝΘΕΤΗ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ
ΓΙΑ ΣΥΣΤΑΣΗ ΣΥΝΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑΣ ΜΕΤΑΞΥ ΕΛΛΑΔΟΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΚΙΑΣ ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ
ΓΙΑ ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΟΥ ΚΟΝΙΟΡΤΣΙΟΥΜ ΠΟΥ ΘΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΘΕΙ
ΑΠΟ ΚΟΙΝΟΥ ΤΑ ΠΕΤΡΕΛΑΙΑ ΤΟΥ ΑΙΓΑΙΟΥ.

ΕΛΛΗΝΑΣ ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΣ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΣ - ΓΡΑΦΕΙ - ΑΝΕΦΕΡΕ ΠΩΣ
ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΣΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΑ ΕΞΕΦΡΑΣΕ ΤΙΣ ΠΡΟΪΠΙΚΕΣ ΤΟΥΣ ΑΠΟΦΕΙΣ ,
ΕΝΩ ΚΟΜΜΑ ΑΣΙΩΜΑΤΙΚΗΣ ΑΝΤΙΠΟΛΙΤΕΥΣΗΣ ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕ ΠΩΣ ΚΑΝΕΝΑΙ ΥΠΟΥΡΓΟΣ
ΔΕΝ ΕΧΕΙ ΔΙΚΑΙΩΜΑ ΝΑ ΕΚΦΡΑΖΕΙ ΠΡΟΪΠΙΚΕΣ ΑΠΟΦΕΙΣ ΣΕ ΕΘΝΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ.

'' ΤΕΡΤΖΟΥΜΑΝ'' ΠΡΟΒΑΛΛΕΙ ΤΟ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ ΤΗΣ ΜΕ ΤΙΤΛΟ
'' ΜΕΓΑΛΗ ΑΝΤΙΔΡΑΣΗ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ'' ΚΑΙ ΠΡΟΣΘΕΤΕΙ ΠΩΣ ΤΟ
ΠΑΙΣΟΚ ΖΗΤΗΣΕ ΤΗΝ ΑΠΟΜΑΚΡΥΝΣΗ ΤΟΥ Κ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΑΠΟ ΤΗΝ ΘΕΣΗ ΤΟΥ,
ΕΝΩ '' ΓΚΙΟΥΝΑΪΪΝΤΙΝ'' ΠΟΥ ΠΡΟΒΑΛΛΕΙ ΤΟ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ ΤΗΣ ΜΕ ΤΟΝ
ΙΔΙΟ ΤΙΤΛΟ ΟΠΩΣ ΚΑΙ Η '' ΤΕΡΤΖΟΥΜΑΝ'' ΓΡΑΦΕΙ ΠΩΣ ΜΕΓΑΛΕΣ ΑΝΤΙΔΡΑΣΕΙΣ
ΠΡΟΚΑΛΕΣΑΝ ΣΤΗΝ ΑΘΗΝΑ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΙΣ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΕΣ ΣΧΕΣΕΙΣ
ΠΟΥ ΕΚΑΝΕ ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΣΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑ ΠΡΟΣΘΕΤΟΝΤΑΣ ΠΩΣ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΣ
Κ. ΜΗΣΙΟΤΑΚΗΣ ΔΗΛΩΣΕ ΣΧΕΤΙΚΑ '' ΑΥΤΑ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΣΟΒΑΡΑ ΠΡΑΓΜΑΤΑ''.

'' ΣΑΜΠΑΧ'' ΤΕΛΟΣ ΣΕ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΣΗ ΜΟΥΡΑΤ ΙΛΕΜ ΑΠΟ ΑΘΗΝΑ
ΠΟΥ ΠΡΟΒΑΛΛΕΤΑΙ ΜΕ ΤΙΤΛΟ '' ΚΗΡΗΧΘΗΚΕ ΠΡΟΔΟΤΗΣ Ο ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ'' ΓΡΑΦΕΙ
ΟΤΙ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΚΗ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ (TRT)
ΠΡΟΚΑΛΕΣΑΝ ΜΕΓΑΛΕΣ ΑΝΤΙΔΡΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΙΔΙΚΑ ΑΥΤΕΣ ΠΟΥ ΔΟΦΟΡΟΥΣΑΝ ΤΑ
ΘΕΜΑΤΑ ΤΟΥ ΑΙΓΑΙΟΥ.

ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ - ΓΡΑΦΕΙ - ΚΗΡΥΞΕ ΠΡΟΔΟΤΗ ΤΟΝ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ
ΓΡΑΦΟΝΤΑΣ ΠΩΣ ΠΟΥΛΗΣΕ ΤΟ ΑΙΓΑΙΟ, ΕΝΩ ΠΑΙΣΟΚ ΖΗΤΗΣΕ ΤΗΝ ΑΜΕΣΗ
ΑΠΟΜΑΚΡΥΝΣΗ ΑΠΟ ΤΑ ΚΑΘΗΚΟΝΤΑ ΤΟΥ, ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ ΕΣ'ΑΛΛΟΥ - ΓΡΑΦΕΙΔΕΝ
ΠΡΟΕΒΗ ΣΕ ΚΑΜΜΙΑ ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ ΓΙΑ ΤΟ ΘΕΜΑ ΥΤΟ.

ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΗΣ ΑΝΑΦΕΡΕΙ ΠΩΣ ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΠΟΥ ΜΕΤΕΒΗ
ΣΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΑ ΓΙΑ ΝΑ ΔΩΣΕΙ ΣΥΝΑΥΛΙΑ ΔΗΛΩΣΕ ΠΡΟΣ ΤΗΝ TRT ΠΩΣ ΠΡΟΒΛΗ-
ΜΑΤΑ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΔΥΟ ΧΩΡΩΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΠΙΛΥΘΟΥΝ ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΗΣ
ΑΜΟΙΒΙΑΣ ΚΑΤΑΝΟΗΣΗΣ ΚΑΙ ΚΑΛΗΣ ΠΡΟΘΕΣΗΣ, ΕΝΩ ΑΙΓΑΙΟ ΑΝΤΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΙ
ΠΡΟΒΛΗΜΑ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΕΙ ΩΣ '' ΘΑΛΑΣΣΑ ΦΙΛΙΑΣ''.

ΓΙΑ ΑΥΤΗΝ

" KOPLET " ME TITAO " ANAKATIE THN AGHRA O GEORAKHI "

 IZ THEATRAHA AND ROMA NOI ANTIPAZIETI PROKAZIAN ANAGIETI

 TOY YOPPTOY ENIKATIAI KAI TRITIOY MOYIKOYNETH MIKH GEORAKH

 CIA EYETAIN ENKHOIENAL METAY EAAADOE KAI TOYKIAI KAGGI KAI

 CIA ANKHOIYRIA EAAHOTOYKIKOY KONIOTILOYK NOY BA ENMETAYEYI

 AND WONGY TA NETEAAIA TOY AITAIY .

 EAAHNAE KYEPIHTIKOI ENKHOIOTI - TPAEI - ANEPEE NOI

 GEORAKHI ETHN TOYKIA EEPAEI TI PROIOTIKI TOYI ANAGIETI

 ENO KOMMA AZIMATIKHE ANTIPAZIETHE ANAKHOIOTE NOI KANAKI YOPPTOY

 EN EXEI DIRAKING NA EKPAZAI PROIOTIKI ANAGIETI ZE ENIKIA BEMATA .

 " TEPLOYAN " PROBAAEI TO ANKHOIYEMH THE ME TITAO

 " MELAN ANTIPAZIEN PROI TON GEORAKH " KAI PROIETI NOI TO

 PAIOI ENTHE THN ANAKHPIKH TOY K. GEORAKH AND THN BEIN TOY

 ENO " TRIOYAN " INTI " NOY PROBAAEI TO ANKHOIYEMH THE ME TON

 IAIO TITAO ONO KAI N " TEPLOYAN " TPAEI NOI METAEI ANTIPAZIETI

 PROKAZIAN ETHN ANKHOI EYETI CIA TI EAAHOTOYKIKHEI EXETEI

 NOY EKANE MIKH GEORAKHI ETHN ATKARA PROIOTIKAI NOI ENKHOIYPTOY

 K. MHTIOTAKHE ANAGIETI EN " AYTA ENO ENAI EOBAN PRATATA "

 " ZANLAK " TEAOI ZE ANTAKHOIEN HOYAT IEM AND ANNA

 NOY PROBAAEI ME TITAO " KPHKHOIEN PROIOTI O GEORAKHI " TPAEI

 OTI ANAGIETI MIKH GEORAKH PROI THN TOYKIKH THEAPAIN (TRT)

 PROKAZIAN METAEI ANTIPAZIETI KAI EAIEN AYTEI NOY ANOYOTAN TA

 BEMATA TOY AITAIY .

 EAAHNIKOE TYNOE = TPAEI - ENPEZE PROIOTI TON MIKH GEORAKH

 TPANOTAI ORE NOYANIE TO AYTAIO ENO HAIKX ENTHE THN AMEIN

 ANAKHPIKH AND TA KAKHOIOTA TOY KYEPIHTIKH EEAADY - TPAEI EN

 PROEIN ZE KANAKI ANAKHOIEN CIA TO BEMATA YTO .

 ANTAKHOIETHE ANAGIETI NOI MIKH GEORAKHI NOY METEIN

 ETHN TOYKIAI CIA BA DOEAI ENAYATA ANAGIETI PROI THN TRT NOI PROBA-

 WATA METAY TON DYO XOPON OPEDEI NA ENIAYOYH ITA PAEITIA THE

 ANOIBALAI KATANOIEN KAI KAKHE PROEIEH ENO AITAIY ANTI NA PROBAEI

 PROBAEN NA KPHIHOIOTHEI ZE " BAAAZIA EIAIZI " .

(ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΣΤΟ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟ ΑΝΑΔΟΛΟΥ)

'' ΤΕΡΤΖΟΥΜΑΝ'' ΚΑΙ '' ΓΚΙΟΥΝΕΣ'' ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΣΤΙΣ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΠΟΥ ΕΚΑΝΕ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ ΚΑΙ ΜΟΥΣΙΚΟΣΥΝΘΕΤΗΣ ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΣΤΟΝ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΗ ΤΟΥ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΥ ΑΝΑΔΟΛΟΥ (ΣΧ. ΤΗΛ/ΜΑ ΜΑΙ Α.Π 1272/Φ.300/4/5/91) ΚΑΙ '' ΓΚΙΟΥΝΕΣ '' ΜΕ ΤΙΤΛΟ '' ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ: ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΑΡΙΣΤΕΡΟΣ ΑΛΛΑ ΠΡΟΔΕΥΤΙΚΟΣ'' ΣΗΜΕΙΩΝΕΙ ΠΩΣ ΚΥΡΙΟΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΔΕΝ ΑΝΕΦΕΡΕ ΠΩΣ ΠΟΤΕ ΔΕΝ ΕΙΧΕ ΑΡΙΣΤΕΡΕΣ ΙΔΕΕΣ ΑΛΛΑ ΤΗΡΗΣΕ ΠΑΝΤΟΤΕ ΠΡΟΔΕΥΤΙΚΗ ΓΡΑΜΜΗ ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΩΝ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΓΕΓΟΝΟΤΩΝ ΤΗΣ ΚΑΘΕ ΠΕΡΙΟΔΟΥ.

'' ΤΕΡΤΖΟΥΜΑΝ'' ΑΝΑΦΕΡΕΙ ΣΤΟΝ ΤΙΤΛΟ ΤΗΣ '' ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ ΕΙΝΑΙ ΝΑ ΠΙΣΤΕΥΕΙΣ ΣΤΟΝ ΛΑΟ'' ΚΑΙ ΠΡΟΪΘΕΤΕΙ ΠΩΣ ΣΤΙΣ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ ΑΥΤΗΣ ΜΙΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΑΝΕΦΕΡΕ ΠΩΣ ΔΕΝ ΒΡΙΣΚΕΤΑΙ ΟΥΤΕ ΣΤΑ ΑΡΙΣΤΕΡΑ , ΟΥΤΕ ΣΤΑ ΔΕΞΙΑ ΚΑΙ ΕΠΕΣΗΜΑΝΕ ΠΩΣ ΠΑΝΤΟΤΕ Η ΜΕΓΑΛΥΤΕΡΗ ΑΣΙΑ ΕΙΝΑΙ Ο ΛΑΟΣ ΚΑΙ ΓΡΑΜΜΗ ΠΟΥ ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΕ ΗΤΑΝ ΠΡΟΔΕΥΤΙΚΗ ΥΠΟ ΤΟ ΦΩΣ ΤΩΝ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΓΕΓΟΝΟΤΩΝ.

(ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΣΤΗΝ '' ΤΖΟΥΜΧΟΥΡΙΕΤ'')

'' ΤΖΟΥΜΧΟΥΡΙΕΤ'' ΠΡΟΒΑΛΛΕΙ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΣΤΗΝ ΣΥΝΕΡΓΑΤΙΔΑ ΤΗΣ ΑΐΐΣΕ ΣΑΓΙΝ ΜΕ ΤΙΤΛΟ '' ΜΕ ΤΗΝ ΜΟΥΣΙΚΗ ΜΟΥ ΥΠΕΡΑΣΠΙΖΟΜΑΙ ΤΙΣ ΙΔΕΕΣ ΜΟΥ'' ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ΠΩΣ ΕΞΕΦΡΑΣΕ ΤΗΝ ΑΝΑΓΚΑΙΟΤΗΤΑ ΠΡΟΩΘΗΣΗΣ ΤΩΝ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΚΩΝ ΔΟΜΩΝ ΣΤΙΣ ΔΥΟ ΧΩΡΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΞΑΣΦΑΛΙΣΗ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗΣ ΦΙΛΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΝΙΣΕ '' ΚΑΙ ΟΙ ΔΥΟ ΧΩΡΕΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΠΙΔΕΙΞΟΥΝ ΣΕΒΑΣΜΟ Η ΜΙΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΔΑΦΙΚΗ ΑΚΕΡΑΙΟΤΗΤΑ ΤΗΣ ΑΛΛΗΣ.

ΕΛΛΗΝΑΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ - ΓΡΑΦΕΙ- ΑΝΕΦΕΡΕ ΤΙΣ ΕΞΗΣ ΤΡΕΙΣ ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗ ΦΙΛΙΑ:

'' ΚΑΙ ΟΙ ΔΥΟ ΧΩΡΕΣ ΠΡΕΠΕΙ ΔΜΟΙΒΑΙΑ ΝΑ ΣΕΒΟΝΤΑΙ Η ΜΙΑ ΤΗΝ ΕΔΑΦΙΚΗ ΑΚΕΡΑΙΟΤΗΤΑ ΤΗΣ ΑΛΛΗΣ. ΚΑΙ ΟΙ ΔΥΟ ΧΩΡΕΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΠΡΟΩΘΗΣΟΥΝ ΤΙΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΚΕΣ ΤΟΥΣ ΔΟΜΕΣ ΓΙΑΤΙ ΟΙ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΦΙΛΙΕΣ ΜΠΟΡΟΥΝ ΝΑ ΣΥΣΤΑΘΟΥΝ ΜΟΝΟΝ ΜΕΤΑΞΥ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΚΩΝ ΛΑΩΝ. ΕΑΝ ΤΕΛΟΣ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΑ ΕΙΝΑΙ ΕΠΙΘΥΜΗΤΗ Η ΦΙΛΙΑ, ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΚΑΤΑΒΛΗΘΕΙ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑ ΓΙΑ ΑΥΤΗΝ''.

(ANAGELI MIKH GEODAPAKH ITD PRAKTOPEIO ANAGOLU)

NOY EKANE YOPPTOI ENIKATEIAI KAI MOYEIKOZYBETH MIKHE GEODAPAKHI
 ITON ANTAGORITH TOY PRAKTOPEIO ANAGOLU (EX. THA/MA MAI A. N.
 1272/9.300/4/5/92) KAI " KRIOYNEI " ME TITAO " GEODAPAKHI; DEN
 EIMAI APITEPOT AAAA PPODETYTIKOTI " IMHEIONEI NOI KYPIOT GEODAPAKHI
 ANEPEPE NOI NOE DEN EIKE APITTEPEI IAGEE AAAA THMEE NANTOTE
 PPODETYTIKH PPAKH EIA NAIETIA TOM KOINONIKH TELETONH THE KAGE
 NEPIODAY.

" TEPTIOMAN " ANAPEPE: ETON TITAO THY " ANHOKPATIA
 EIMAI NA DIETEVIEI ETON AKO " KAI PPODETEI NOI ETIE ANAGELI TOY
 AYTE MIKHE GEODAPAKHI ANEPEPE NOI DEN BRIKETAI OYTE ETA APITTEPE
 OYTE ITA AZEIA KAI ENEHANE NOI NANTOTE H METAPATERN AZIA EIMAI O
 AAGE KAI PPAKH NOY AKOZYHNE NTAH PPODETYTIKH YHO TO AGE TOM
 KOINONIKH TELETONH.

(SYNTHEZKH MIKH GEODAPAKH ETRH " TOYKHOYPIETI ")

" TOYKHOYPIETI " PPOBAAEI SYNTHEZKH YOPPTOI ENIKATEIAI
 MIKH GEODAPAKH ETRH SYNEPTAIA THE A' EE ETRH ME TITAO " ME THN
 MOYIKH MOY YNEPEZOMAI TIE IAGEE MOY " IMHEIONOTA NOI EEPHIE
 THN ANKAKIOTHTA PPODETHE YON ANHOKPATIOM ANOMH ETIE AYD XOPET LIA
 THN EZAEKAIH THE EAKHOTOYKIKH EIAIE KAI TORIE " KAI OI AYD
 XOPET PPEPE NA ENIETIOM DEBAKO H MIA LIA THN EBAKIKH AKPAIOTHTA
 THE AAKH.

EAKHAEI YOPPTOI - PPAEII - ANEPEPE TIE EIME TPEII PPOATEIEI
 LIA THN EAKHOTOYKIKH EIAIE
 " KAI OI AYD XOPET PPEPE ANOBAIA NA EEBONTAI H MIA
 THN EBAKIKH KEPEIOTHTA - THE AAKH - KAI OI AYD XOPET PPEPE NA
 PPODEZOMY TIE ANHOKPATIKEI TOYI DOMET PTAI OI PRAKTIKEI EIAIEI
 PPOZOMY NA EYSTATOMY MONOH METAY ANHOKPATIKON AAGN... EAH TEOAO
 PRATATIKA EIMAI ENIETHHTH H EIAIA, PPEPEI NA KATAKHAEEI PPOCAGELIA
 LIA AYTHN " .

ΚΥΡΙΟΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΠΡΟΣΘΕΣΕ ΑΚΟΜΑ ΠΩΣ ΟΠΟΤΕ ΔΗΜΙΟΥΡΓΕΙΤΑΙ ΠΡΟΣΕΓΓΙΣΗ ΒΡΙΣΚΟΜΑΣΤΕ ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙ ΜΕ ΕΝΑ ΕΜΠΟΔΙΟ, ΤΟ ΚΥΠΡΙΑΚΟ-ΠΟΥ... ΕΙΝΑΙ ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ ΠΡΟΒΛΗΜΑ. " ΑΠΟ ΤΟ 1963 - ΕΙΠΕ- ΠΗΓΑΙΝΩ ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΟ ΚΑΙ ΕΧΩ ΠΟΛΛΟΥΣ ΤΟΥΡΚΟΚΥΠΡΙΟΥΣ ΦΙΛΟΥΣ ΚΑΙ ΚΑΤΑ ΚΑΙΡΟΥΣ ΕΧΩ ΕΠΙΚΡΙΝΕΙ ΤΟΥΣ ΕΛΛΗΝΟΚΥΠΡΙΟΥΣ".

ΑΝΕΦΕΡΕ ΠΩΣ ΕΛΛΗΝΑΣ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΣ ΜΗΤΣΟΤΑΚΗΣ ΕΙΝΑΙ ΗΓΕΤΗΣ ΠΟΥ ΑΚΟΛΟΥΘΕΙ ΤΑ ΑΧΝΑΡΙΑ ΤΟΥ ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΣΘΕΣΕ " ΤΟΝ ΠΕΡΑΣΜΕ- ΝΟ ΔΕΚΕΜΒΡΙΟ ΟΤΑΝ ΣΥΝΑΝΤΗΘΗΚΑ ΜΕ ΤΟΝ Τ/ΠΡΟΕΔΡΟ ΟΖΑΛ ΤΟΥ ΑΝΕΦΕΡΑ ΠΩΣ ΚΑΙ ΕΜΕΙΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΚΑΝΟΥΜΕ ΑΥΤΟ ΠΟΥ ΕΚΑΝΑΝ ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ ΚΑΙ ΑΤΤΑΤΟΥΡΚ ΚΑΙ ΤΟΥ ΕΙΠΑ ΟΤΙ ΚΑΙ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ ΜΟΥ ΕΙΝΑΙ ΑΥΤΗΣ ΤΗΣ ΣΚΕΥΗΣ. ΕΧΕΙ ΜΕΓΑΛΗ ΣΗΜΑΣΙΑ ΚΑΙ ΣΤΙΣ ΔΥΟ ΧΩΡΕΣ ΝΑ ΥΠΑΡΧΕΙ ΓΡΑΜΜΗ ΚΕΜΑΛ-ΒΕΝΙ- ΖΕΛΟΥ".

ΤΟΝΙΣΕ ΠΩΣ ΕΧΕΙ ΚΑΝΕΙ ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΒΗΜΑΤΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΦΙΛΙΑ , ΕΠΕΣΗΜΑΝΕ ΟΜΩΣ ΠΩΣ ΤΥΠΟΣ ΚΑΙ ΣΤΙΣ ΔΥΟ ΧΩΡΕΣ ΤΗΡΕΙ ΜΙΑ ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΗ ΠΡΟΣΕΓΓΙΣΗ. " ΚΑΤΑΒΑΛΛΟΥΜΕ ΜΕΓΑΛΕΣ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΕΣ - ΕΙΠΕ- ΝΑ ΕΠΙΤΥΧΟΥ- ΜΕ ΚΑΠΟΙΑ ΠΡΑΓΜΑΤΑ, ΤΥΠΟΣ ΟΜΩΣ ΤΑ ΑΝΑΤΡΕΠΕΙ ΟΛΑ" ΚΑΙ ΕΦΕΡΕ ΣΑΝ ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑ ΤΑ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑΤΑ ΤΟΥ ΤΥΠΟΥ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΥΡΚΑΓΙΑ ΤΟΝΙΖΟΝΤΑΣ " ΕΑΝ ΠΡΑΓΜΑΤΙ Ο ΤΥΠΟΣ ΕΠΙΘΥΜΕΙ ΠΟΛΕΜΟ, ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΤΟ ΠΕΙ ΣΕΚΑΒΑΡΑ. ΕΑΝ ΣΥΜΒΑΙΝΕΙ ΚΑΤΙ ΤΕΤΟΙΟ.-

ΣΤΑΘΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ
 ΟΡΑ1430

ΕΠΙΣΗΜΑΝΕ ΟΜΩΣ ΠΩΣ ΤΥΠΟΣ ΚΑΙ ΣΤΙΣ ΔΥΟ ΧΩΡΕΣ ΤΗΡΕΙ ΜΙΑ ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΗ ΠΡΟΣΕΓΓΙΣΗ. " ΚΑΤΑΒΑΛΛΟΥΜΕ ΜΕΓΑΛΕΣ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΕΣ - ΕΙΠΕ- ΝΑ ΕΠΙΤΥΧΟΥ- ΜΕ ΚΑΠΟΙΑ ΠΡΑΓΜΑΤΑ, ΤΥΠΟΣ ΟΜΩΣ ΤΑ ΑΝΑΤΡΕΠΕΙ ΟΛΑ" ΚΑΙ ΕΦΕΡΕ ΣΑΝ ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑ ΤΑ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑΤΑ ΤΟΥ ΤΥΠΟΥ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΥΡΚΑΓΙΑ ΤΟΝΙΖΟΝΤΑΣ " ΕΑΝ ΠΡΑΓΜΑΤΙ Ο ΤΥΠΟΣ ΕΠΙΘΥΜΕΙ ΠΟΛΕΜΟ, ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΤΟ ΠΕΙ ΣΕΚΑΒΑΡΑ. ΕΑΝ ΣΥΜΒΑΙΝΕΙ ΚΑΤΙ ΤΕΤΟΙΟ.-

KYPHOI GEORGHANIOI PROSEGES AKOMA HOI ONOTE AMHIOPREITAI
 PROEITIZH BRIZKOMATE ANTIPETROU ME ENA ENOLOTU TO KYPIAKO-NOY
 EINAI EKHANTIKO PROGRAMA. " ANO TO 1983 - EINE- ONTAIN ITHN KYPO
 KAI EXO POGAOTE TOYKOKYBIOY "IAOYI KAI KATA KAIPOY EXO ENIKHNEI
 TOYE EAANHOYKPIOYI".
 ANEPEE HOI EAANNAI. PROBYNOPTOI MHOTAKHE EINAI MRETHE
 NOY AKOLOYBEI TA AXHAPIA TOY BENIZEOY KAI PROESEE " TOY REPAINE-
 NO ARKEMEPHO OTAN IYKATHHKA HE TON TYPOPOPO CIA TOY ANEPEA
 HOI KAI EMIEI PPEEI HA XANOME AYTO NOY EKANAN BENIZEOI KAI
 ATTAOPYK KAI TOY EINA OTI KAI KYEPHNEH HOY EINAI AYTHE THE IZKHEI.
 EXEI MELAN ENNAIA KAI ETIE AYD XOPEI HA YPAKEI TPAMH KEMEA-BEHI-
 ZEAYOY".
 TONICE HOI EXEI KAREI ENNAIKIA BHKATA GIA THN ELIA
 ENTEIMANE ONOI HOI TYPOI KAI ETIE AYD XOPEI TPHEI MIA ENIKHNAYNH
 PROEITIZH. " KATABAKAOYHE MELAKEI PROLAGEBE - EINE- HA ENITXOY-
 ME KADIA PARHATA, TYDOI ONOI TA ANATEPEI OAA. " KAI EWEPE TAN
 PARAGEITMA TA AMHOIEZYMATATA TOY TYPOY EXETIKA HE THN TPYKALIA
 TONIZONTAI " EAN PARHATI O TYPOI ENIYMEI DOEOMO, HA PPEEI HA TO
 DEI SEKAPAPA, EAN IYKATHNEI KATI YETIO. -

TPAIAYOYAYOI
 OPAIAYOYAYOI

LORCA MASSINE VIA DE - CORSO 262-Roma FAX 6787018 May. 19. 1991 06:41 AM P01

Lorca Massine

Pour Mr. l'Ambassadeur Dimitris Macris
From: Lorca Massine fax: 396-6787018 (Rome)

Roma le 19 Mai 1991

Cher Mr. Macris

Je viens de parler avec Mikis Theodorakis au sujet du projet de Zorba a Ephesos.

J'ai deja ecrit a Dr. Ali Tigrel du ministere en me mettant a sa disposition pour tous renseignements techniques et financiers.

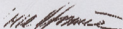
Mikis m'a charge de m'occuper de tout les contacts afin d'aboutir a un resultat.

Le problema est, que je ne sais pas a qui d'autre je dois m'adresser apart Dr. Tigrel ou est-ce suffisant?

Je vous serais tres reconnaissant de me conseiller pour les demarches que je dois suivre afin que l'idee ne tombe pas a l'eau par insuffisance de coordination.

Je vous remercie d'avance, et vous envoie ainsi qu'a votre femme mes cordiales salutations.

Lorca Massine
LM/am



Dear Sir

Rome le 19 Mai 1951
Pour M. l'Ambassadeur Dimitris Makris
Promoteur Messine fax: 396-8787018 (Rome)

Cher Mr. Makris

Je viens de parler avec Nikis Theodorakis au sujet du projet de
foire à Epessa.

J'ai déjà écrit à Dr. Ali Tigris, du ministère du ministère en me mettant à sa
disposition pour tous renseignements techniques et financiers.

Nikis m'a chargé de m'occuper de tout les contacts afin d'aboutir
à un résultat.

Le problème est, que je ne sais pas à qui d'autre je dois
m'adresser après Dr. Tigris ou est-ce suffisant?

Je vous serais très reconnaissant de me conseiller pour les
démarches que je dois suivre afin que j'aie le temps pas à l'eau
par insuffisance de coordination.

Je vous remercie d'avance et vous envoie ainsi qu'à votre femme
mes cordiales salutations.

Lucas Messine
L.M.S.



ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΑΓΚΥΡΑ

ΤΗΛΕΑΝΤΙΓΡΑΦΗΜΑ

Αγκυρα, 22 Μαΐου 1991


ΠΡΟΣ: SHOW DAY PRODUCTIONS
Γραφείο Παραγωγής Ευναυτιών
Υπόψη κ. Νίκου Βογιατζάκη

ΕΚΧΕΤ: Τηλεαντιγράφημά μου από 14 Μαΐου 1991

Στη συνέχεια του ανωτέρω τηλεαντιγραφημάτος μου, σας αποστέλλω επιστολή, από 22/5, του Διευθυντού Εξωτερικών Υποθέσεων και Εθιμοτυπίας της Μεγάλης Τουρκικής Εθνοσυνελεύσεως, για ενημέρωσή σας.

Όπως θα παρατηρήσετε, στην επιστολή αυτή δίδονται στοιχεία διευθύνσεως και τηλεφώνου των αναλαμβανόντων την διοργάνωση της εμφανίσεως του μπαλέτου "ΕΟΡΜΙΑΣ" του Χουργού κ. Μ. ΘΕΟΛΩΡΑΚΗ στην Έφεσο, με τους οποίους μπορείτε να έλθετε απ'ευθείας σε επαφή.

Για πλήρη ενημέρωσή σας διαβιβάζω, επίσης, τηλεαντιγράφημα που έλαβα σήμερα από τον κ. LORCA MASSINE.


Δ. Μ. Α. Κ. Ρ. Η. Σ

ΠΡΕΣΒΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΑΤΚΡΥΑ

ΕΠΙΣΤΕΛΕΥΜΑΤΑ

Λονδίνο, 22 Μαΐου 1931


ΠΡΟΣ: SHOW DAY PRODUCTIONS
Γραφείο Παραγωγής Συναυλιών
Υπόμ. κ. Νίκο Βογιατζή

ΕΞΕΤ: Τηλεγράφημα που έλαβα 14 Μαΐου 1931

Επί ουχέτι του αυτίου τηλεγράφηματός μου,
και αποστάλα εντολή, από 22/5, του Διευθυντού Επιστο-
λών Υποθέσεων και Εδραίωσης της Μεγάλης Τουρκικής
Κοινωνικής, για επιβεβαίωση και

Όπως θα παρατηρήσετε, στην εντολή αυτή βίντα
στοιχεία διαβάζουμε και τηλεγράφημα των αναλαμβάνοντων την
διοίκηση της εταιρείας του κατέστ' "ΕΘΝΙΚΑ" του
Υπομ. κ. Ν. ΒΟΓΙΑΤΖΗ στην Έσση, ως του εποχίου
πρόσληψης να έχετε αν'υπόμ. σε γνώμη.

Επί αλίαν επιβεβαίωση και διαβίβω, εντολή, της-
επιβεβαίωσης που έλαβα από τον κ. ΙΩΑΝΝΑ ΜΑΡΤΙΝΙ.


Δ. ΚΑΚΗΣ

1991-05-22 15:12 TMM ANKARA/TURKIYE

90' 4 4206756 P. 02



TURKIYE BOYUK MİLLET MECLİSİ
 GRAND NATIONAL ASSEMBLY OF TURKEY -
 GRANDE ASSEMBLEE NATIONALE DE TURQUIE

294

Ankara, le 22 Mai, 1991

Monsieur l'Ambassadeur,

Comme je vous ai expliqué lors de nos conversations téléphoniques, Le Président de l'Association des Journalistes d'Izmir, M. İnanç SIVRI, en présence de M. le Président de la Grande Assemblée Nationale de Turquie, nous avait demandé notre aide pour qu'une représentation de "Zorba de Grec" soit réalisée à l'amphithéâtre antique d'Efes.

Le Président, M. SIVRI, m'a fait part que son association aurait été prête à se charger de toute l'organisation et des frais y relatifs et que l'Association désire contacter les organisateurs de M. Théodorakis pour discuter tous les détails.

Pour ceci je vous indique ci-dessous les coordonnées de cette association :

Izmir Gazeteciler Cemiyeti,

Atatürk Caddesi, no:370/1, 35220, İZMİR

Tél: 0-51- 63 32 15 ; 63 32 16

009051-



GRAND NATIONAL ASSEMBLY OF TURKEY
TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ

JPS

Ankara, le 25 Mai 1961

Monsieur l'Ambassadeur,

Comme je vous ai expliqué lors de nos conversations téléphoniques, le Président de l'Association des Journalistes d'Istanbul, M. Tanrısevdi BİVİT, en présence de M. le Président de la Grande Assemblée Nationale de Turquie, nous avait demandé notre aide pour une représentation de "Corps de Garde" soit réalisée à l'ambassadeur en vue d'être

Le Président M. BİVİT, m'a fait part que son association aurait été prête à se charger de toute l'organisation et des frais y relatifs et que l'Association désire contacter les organisateurs de M. Théodorakis pour discuter sous les détails.

Pour ce qui vous indique ci-dessous les coordonnées de cette

association:

M. Tanrısevdi BİVİT,
Asst. Journalist, No: 1370/1, 35200, Istanbul
Tél: 2-21 - 43 22 12 ; 43 22 18

1-2000

1991-05-22 16:12 TSM ANKARA/TURKIYE

92 4 4226756 P.03



TURKIYE BUYUK MİLLET MECLİSİ
GRAND NATIONAL ASSEMBLY OF TURKEY
GRANDE ASSEMBLEE NATIONALE DE TURQUIE

Veuillez agréer, Monsieur l'Ambassadeur, mes remerciements anticipés
et l'expression de mes sentiments les plus distingués.

Falk KAYINCI

Directeur des Relations Étrangères
et du Protocol

Son Excellence Monsieur
Dimitris MACRIS
Ambassadeur de Grèce
Ankara



TURKIYE HUKUK MİLLET MECLİSİ
GRAND NATIONAL ASSEMBLY OF TURKEY
GRANDE ASSEMBLEE NATIONALE DE TURQUIE

Veuillez agréer, Monsieur l'Ambassadeur, mes remerciements anticipés
et l'expression de mes sentiments les plus distingués.

Directeur des Relations Extérieures

et du Protocole

Son Excellence Monsieur

Dimitrie MACRIS

Ambassadeur de Grèce

Ankara

ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΑΤΚΥΡΑ

Τ Η Λ Ε Α Ν Τ Ι Γ Ρ Α Φ Η Μ Α

Αγκυρα, 30 Μαΐου 1991
Αρ. Φ 1323.5/64/ΑΣ 1777

ΠΡΟΣ: Γραφείο Υπουργού Επικρατείας
κ. Μ.ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ
υπ'όψιν κυρίας Ι.Κολοβού

Διαβιβάζουμε Υπηρεσιακό Θημελίωμα που αφορά
στην πρόταση της κυρίας Μ.Cimenciler για την οργάνωση
μπαλέτου με μουσική του Υπουργού Επικρατείας κ. Μ.
Θεοδωράκη.

Ακολουθεί κείμενο σελ. 1.....

Μ Α Κ Ρ Η Σ

ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΑΤΚΥΡΑ

ΥΠΗΡΕΣΙΑΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ

1. Επισκέφθηκε την Πρεσβεία η χορογράφος της Κρατικής Οπερας της Αγκυρας κυρία Mezih Cimenciler. Κυρία Cimenciler αναφέρθηκε στην συνουσία που είχε με Υπουργό Επικρατείας κ. Θεοδωράκη κατά την πρόσφατη επίσκεψή του στην Αγκυρα (1-3/5/91) και ειδικότερα στην υπόσχεση του κ. Υπουργού να γράψει ή να επιλέξει κείμενο για μπαλέτο την μουσική του οποίου θα έχει επιλέξει η κυρία Cimenciler από το έργο του κ. Θεοδωράκη.

2. Κυρία Cimenciler προτείνει να έρθει στην Αθήνα, αρχές Σεπτεμβρίου, με δικά της έξοδα, και να παραμείνει επί ένα περίπου μήνα για να υλοποιηθεί η συνεργασία με τον κ. Υπουργό.

Προτείνει επίσης η αναρκτήρια παράσταση του τουρκικού μπαλέτου να πραγματοποιηθεί, είτε στην Αθήνα, είτε στην Αγκυρα, στις αρχές του 1992. Σημειώνουμε ότι η χρηματοδότηση του έργου θα αναληφθεί από την τουρκική πλευρά.

Σε ότι αφορά το κείμενο, Κυρία Cimenciler προτείνει να εμμένεται από την Ελληνοτουρκική επιλογή.

Τέλος, κυρία Cimenciler παρακαλεί, εάν είναι δυνατόν, Γραφείο κ. Υπουργού, να έλθει σε άμεση επαφή μαζί της για την υλοποίηση της πρότασης αυτής. Το τηλέφωνο της κυρίας Cimenciler είναι: 140 77 09

Ο Ποέσβυς

Δημήτρης Μακοής

* ACTIVITY REPORT *

30/05 '91- 19:07

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX C3 | 90 4 1463191 | | 30/05 19:06 | 01' 01 | 02 (00) |

30-05 21 19:07

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3825489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|--------|
| RX G3 | 90 4 1463191 | | 30-05 19:06 | 01.01 | 02(00) |

'Ammi ke Zulfii

Qada or oi napaasay to pashanon
Zarba and to

in PNH or pashanon ke jaiya Enorxi o
~~Qada or oi napaasay to pashanon~~ Zarba and to
kay or Tuckiz jaiya kei Enorxi PNH
Napaasay azayi or jaiya PNH.

Akhar o Zarba and napaasay
yuxanday kei PNH jaiya PNH Enorxi
apashanon PNH or kei Enorxi. Napaasay
oi jaiya and bechayon and to Akhar

- and oi PNH jaiya PNH - jaiya PNH
Tawjyon ke Enorxi - jaiya PNH and
de Zofaci.

Jadaya ni oi napaasayon in
Pashanon and or jaiya PNH
oi kei jaiya PNH and jaiya PNH -
anday or baday ke Enorxi ke
ajay.

Enorxi oi PNH and Enorxi PNH
Napaasay ke Enorxi

Որտ շնքի Լիւանի

17

Τουρκία

ΤΗΛΕΤΙΓΓΡΑΦΗΝΑ

ΑΠΟ : Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΣ
 ΠΡΟΣ : Γ.Ρ.Τ.Π. ΙΩΝΗΝ Γ'

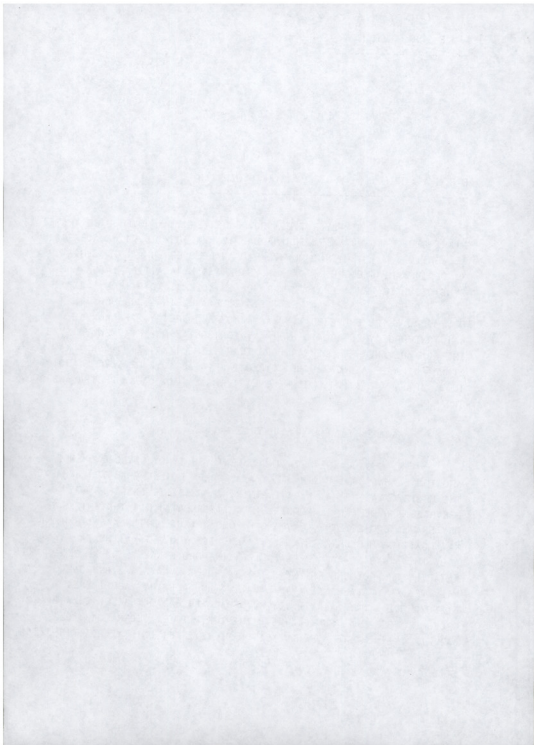
08 ΙΟΥΛΙΟΥ 1991
 ΑΡ. ΠΡ.: 2071/0.300

Θ Ε Ν Α : ΤΟ ΜΠΑΛΛΕΤΟ "ΖΟΡΗΛΑΣ" ΣΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΚΗ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ

ΤΟ ΔΕΥΤΕΡΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΤΗΣ ΤΟΥΡΚΙΚΗΣ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗΣ (ΤV 2) ΝΕΤΕΩΘΗΣΕ
 ΠΡΟΧΕΣ ΒΡΑΔΥ ΟΔΗΓΩΝΤΑΣ ΤΗΝ ΠΑΡΑΣΤΑΣΗ ΤΟΥ ΜΠΑΛΛΕΤΟΥ "ΖΟΡΗΛΑΣ" ΣΕ
 ΝΟΥΣΙΚΗ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ, ΠΟΥ ΕΙΧΕ ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΤΕΙ ΤΗΝ 24 ΜΑΪΟΥ ΣΤΗΝ
 ΟΠΕΡΑ ΤΗΣ ΑΓΚΥΡΑΣ. -

Ο ΠΡΟΪΣΤΑΝΕΝΟΣ


 ΣΤΑΥΡΟΣ ΣΤΑΒΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ



TO: Mr. Ismail Sivri

Chairman of the Izmir Journalists'
Association

Athens, 16.8.91

Dear Mr. Sivri,

We received your FAX of 15.8.91

We would like to thank you for all your efforts.

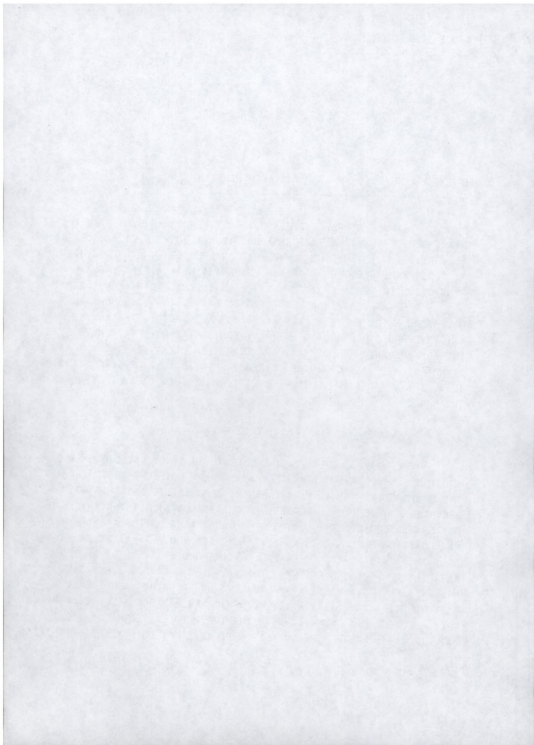
We hope, that we will succeed another time.

Best regards,



Rena Parmenidou

Secretary to M. Theodorakis



**İZMİR
GAZETECİLER CEMİYETİ**

Sayın 339

15 / 08 / 1991

Mr. G. Logothetis
State Ministry Secretary

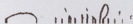
The following conclusion about Mr. Theodorakis's Zorba Ballet's performance at Ephesus Ancient Theater has been reached after completing approximately one month negotiations. Our decision as the Board of the Directors is as follows:

1) The cost of this performance is about three times that of the expected income from the sales of tickets. Although we have worked on the financial terms we couldn't get any support from private and state organizations in Ankara.

2) The weather is rainy during September in Izmir, therefore there is a big risk.

We are sorry for rejecting to take the responsibility of this performance as the Board of the Directors and we have sent the fax of this decision to TRMM General Secretary Erhan Çetinkaya.

Best Regards,
İsmail Sivri
Chairman
İzmir Journalists' Association



GAZETECILER CEMİYETİ
İZMİR

12 / 08 / 1931

139

Mr. C. Logothetis
State Ministry Secretary

The following conclusions about Mr. Theodorakis's
and Mr. Sailer's performance at Ephesus Ancient Theater has been
reached after considering approximately one month's performance
and decision of the Board of the Directors is as follows:
1) The cost of this performance is about three times
that of the expected income from the sales of tickets. Although
we have worked on the financial form as could be any support
from the State and other organizations in İzmir.
2) The weather is rainy during September in İzmir.
Therefore there is a big risk.

We are sorry for rejecting to take the responsibility
of this performance as the Board of the Directors and we have made
the best of this matter in the Board's Secretary's Report.

Best regards,
Isaak Sivas
Chairman
İzmir Journalists' Association

Isaak Sivas

* ACTIVITY REPORT *

15/08 '91 15:22

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| RX G3 | 90 51 217480 | | 15/08 15:21 | 00' 58 | 01 (00) |

113

* ACTIVITY REPORT *

15X08 01 15:22

00 30 1 882438

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|-------|
| RX 03 | 90 21 21480 | | 15X08 15:21 | 00.28 | 01:00 |

* ACTIVITY REPORT *

19/08 '91 15:46

00 30 1 3625489

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|-------|----------------|---------------|-------------|---------|---------|
| TX G3 | 90 51 217480 | | 19/08 15:45 | 00' 53 | 01 (00) |

* ACTIVITY REPORT *

00 30 1 3825489

19\08 15 45

| MODE | CONNECTION TEL | CONNECTION ID | START TIME | USAGE T | PAGES |
|---------|----------------|---------------|-------------|---------|-------|
| TX - C3 | 00 81 217480 | | 19\08 15:45 | 00.53 | 01:00 |

ΑΠΟ: Γ.Τ. ΑΓΚΥΡΑΕ

(ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΣΤΗ ΣΚΗΝΗΣ

26-9-91

115

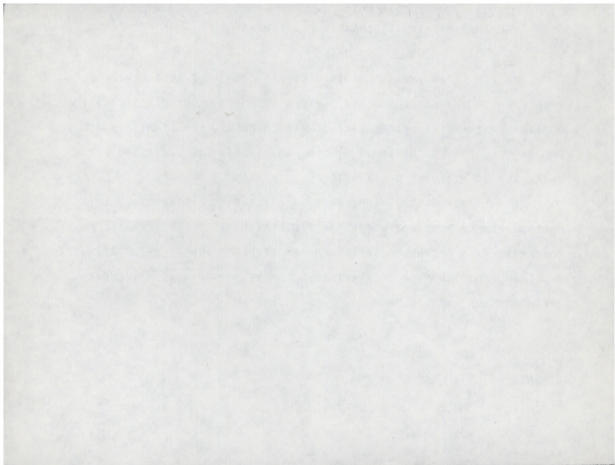
ΜΕ ΤΟΝ ΤΙΤΛΟ ΑΥΤΟ " ΤΖΟΥΜΧΟΥΡΙΕΤ " ΠΡΟΒΑΛΕΙ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΣΗ Σ.
ΒΕΡΒΕΡΑΚΗ ΑΠΟ ΑΘΗΝΑ ΣΤΗΝ ΟΠΟΙΑ ΤΟΝΙΖΕΙ ΠΩΣ ΠΑΡΟΧΟ ΠΟΥ ΣΥΝΕΧΙΖΟΝΤΑΙ
ΠΟΛΙΤΙΚΕΣ ΔΙΑΦΩΝΙΕΣ ΜΕΤΑΞΥ ΕΛΛΑΔΟΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΚΙΑΣ, ΔΕΝ ΣΤΑΜΑΤΟΥΝ ΟΙ
ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΕΣ ΓΙΑ ΝΑ ΓΝΩΡΙΣΟΥΝ ΟΙ ΔΥΟ ΛΑΟΙ Ο ΕΝΑΣ ΤΟΝ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟ ΤΟΥ
ΑΛΛΟΥ ΚΑΙ ΝΑ ΔΙΑΔΟΘΕΙ Η ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗ ΦΙΛΙΑ .

ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΑΥΤΑ - ΣΗΜΕΙΩΝΕΙ - ΑΡΧΙΣΕ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕΤΑΞΥ ΤΟΥ
ΓΝΩΣΤΟΥ ΕΛΛΗΝΑ ΜΟΥΣΙΚΟΣΥΝΘΕΤΗ ΜΙΚΗ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗ ΚΑΙ ΤΗΣ ΤΟΥΡΚΑΛΑΣ
ΧΟΡΟΓΡΑΦΟΥ ΚΑΙ ΠΡΩΤΗΣ ΜΠΑΛΑΡΙΝΑΣ ΜΕΡΙΧ ΤΣΙΜΕΝΤΣΙΛΑΕΡ ΣΕ ΕΡΓΟ ΠΟΥ ΑΦΟΡΑ
ΤΗΝ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗ ΜΥΘΟΛΟΓΙΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΤΟΥΡΚΙΚΟΥΣ ΘΡΥΛΟΥΣ ΚΑΙ ΕΝΕΧΕΙ
ΧΑΡΑΚΤΗΡΑ ΜΗΝΥΜΑΤΟΣ ΕΙΡΗΝΗΣ .-

ΣΤΑΘΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ

ΟΡΑ :

1125RRRRR



ΓΡΑΦΕΙΟ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ

ΠΡΟΣ τήν Ελληνική Πρεσβεία
Λγκύρας

ΥΠ' ΟΨΙΝ του Πρέσβυ κ. Μακοῦ

Αξιότιμε κ. Πρέσβυ,
θά θέλαμε νά σᾶς ὑπενθυμίσουμε, ὅτι
ὁ κ. Μίκης Θεοδωράκης εἶναι Υπουργός Επικρατείας
(Ministre d' Etat).

Μέ φιλικούς χαιρετισμούς,

Από τό Γραφεῖο του Υπουργοῦ

... the ... of the ...

... the ... of the ...

... the ... of the ...

... the ... of the ...

... the ... of the ...

... the ... of the ...

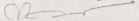
... the ... of the ...

... the ... of the ...

Pour madame Sirma EVCAN

En ce qui concerne le concert du mr. Mikis Theodorakis on vous demande de nous répondre si tous est prêts pour le 3 Mai 1991.

Bureau du Ministre



Marilena Karytinou

00904/1185916